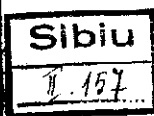
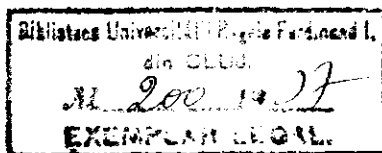


# REVISTA TEOLOGICĂ

BCU Cluj / Central University Library Cluj



REDACȚIA

ADMINISTRAȚIA

SIBIU, ACADEMIA TEOLOGICĂ ANDREIANĂ

# REVISTA TEOLOGICĂ

ORGAN PENTRU ȘTIINȚA ȘI VIAȚA BISERICESCĂ

Director: Prof. NICOLAE COLAN

## CUM AM INTHEMEIAT „REVISTA TEOLOGICĂ“

— AMINTIRI —

de I. P. S. Sa Dr. NICOLAE BĂLAN,  
arhiepiscop și mitropolit

BCU Cluj / Central University Library Cluj

La vârsta de peste cincizeci de ani orice om își poate îngădui povestirea unor amintiri. De astădată eu mi le înfățișez pe cele în legătură cu întemeierea „Revistei Teologice“, care împlinește douăzeci și cinci de ani de rodnică existență.

Pasiunea pentru cuvântul tipărit am avut-o de când eram student. Și tot în această fericită epocă a vieții mele am zămislit și ideia unei reviste menite să fie un amvon al spiritualității ortodoxe și al aspirațiilor noastre naționale.

Eram la Facultatea de teologie din Cernăuți. De-aici am lansat un apel pentru inițierea unei publicații periodice care să strângă într'un mănunchiu de frățescă și tinerească împreună lucrare pe studenții școalelor noastre superioare de teologie din întreg cuprinsul pământului românesc.

Ideia a fost întâmpinată cu o îmbucurătoare însuflețire. Cel dintâi răspuns de aderență l-am primit dela Societatea Studenților în teologie din București. Era semnat de Stancu Brădișteanu, președinte și de P. Partenie, secretar. A urmat răspunsul tot atât de însuflețit al studenților dela Institutul teologic „Andreian“ din Sibiu, semnat de I. Beleuță și Sf.

Mircan, al societății clericilor din Arad, iscălit de Aurel Papp și al Societății clericilor din Caransebeș, în frunte cu I. Andreescu.

Ideia totuși nu s'a putut realiza, din pricini pe care ușor le găcește oricine. Ea însă n'a murit. Cel puțin în sufletul meu nu.

După terminarea studiilor teologice am fost numit profesor la Institutul „Andreian” din Sibiu. Aici am avut prilejul să cunosc prin contact nemijlocit viața bisericească, să-i simt pulsul ei și să-i constat unele scăderi. Simțiam mai ales insuficiența vieții spirituale. Chiar și conducerea Bisericii era angajată aproape exclusiv în lupta pentru apărarea școlii confesionale române împotriva draconicei legi a lui Apponyi. Viața bisericească, religioasă, decurgea fără entuziasm. Conferințele preoțești tratau mai mult chestiuni dela periferia vieții religioase, foile eparhiale își umpleau coloanele cu probleme de administrație bisericească și cu fapte diverse, iar literatura teologică, atâta câtă apărea, era de o constituție destul de firavă. Problema religioasă nu era adâncită nici prin luminile teologiei, nici prin legăturile ei profunde cu viața spirituală a neamului.

Intr'o asemenea situație, problema religioasă trebuia pusă — îndrăsnest și masiv. Fiindcă ea singură era în stare să dea vieții peste tot orizonturi mai largi și să adâncească în sufletul preoților conștiința misiunii lor în mijlocul poporului, ea singură era în stare să dea un elan și o pulsație mai vie vieții bisericești și un fond superior organizației șaguniene. Și'n sfârșit, ea singură era în stare să strângă tradiționala alipire de Biserică a poporului credincios și să-i întărească forțele sufletești pentru lupta de rezistență națională împotriva atacurilor cu cari era lovit din partea stăpânilor străini.

Mi-am zis atunci: Ne trebuie un organ de publicitate, o revistă în care să se pună problema religioasă și să se înceapă lupta pentru spiritualizarea vieții noastre bisericești. Și am înființat atunci Revista Teologică.

A fost o inițiativă îndrăznească, în mijlocul unor împrejurări neprielnice. Dovadă că am întâmpinat cu ea o considerabilă opoziție. Intre altele, opoziția idealistă a dlui O. Goga, iscusitul poet și crainic al aspirațiilor noastre națio-

onale. D-sa credea că intensificarea preocupărilor religioase în sinul preoțimii va slăbi frontul luptei noastre naționale. Eu am profitat din această opoziție, fiindcă mi-am dat și mai bine seama, că tocmai întărind și adâncind în clerul și'n poporul românesc convingerile religioase, credința în Dumnezeu, îi dăm cea mai puternică bază și'n lupta de rezistență națională.

Un lucru început cu atâta însuflețire nu se putea împotmoli. Revista a mers înainte, câștigându-și tot mai multe simpatii în mijlocul clerului nostru.

De altfel, mărturisesc cu o firească bucurie, că'n opera pe care o întreprinsesem am avut dela început și sprijinul devotat al unor buni tovarăși de lucru. Intre ceice m'au încurajat chiar și în ideia întemeierii revistei, iar mai apoi cu scrisul său, a fost P. C. Părinte Dr. Gh. Ciuhandu, astăzi consilier eparhial la Arad. Tot în rândul celor ce au colaborat la Revista Teologică încă din primul an al apariției ei, au fost Părintele Gr. Pletosu, Dr. Șt. Pop (Gruia), pe vremea aceea preot greco-catolic, iar astăzi ortodox, profesor la Academia teologică din Caransebeș, și mai ales I. P. C. Sa Arhim. I. Scriban, pe-atunci superiorul capelei ortodoxe din Baden-Baden (Germania). Mi-aduc aminte, par'ca fost numai ieri, de întâlnirea noastră. Eram într'o călătorie în străinătate cu regretatul meu prietin I. Borcea (1907). Trecând prin Heidelberg, ne-am abătut la un curs al profesorului de teologie Lemme. Aici am întâlnit pe Păr. I. Scriban. Ne-am cunoscut personal — căci din scris ne cunoșteam de mai nainte — și din acel an I. P. C. Sa și-a început colaborarea la Revista Teologică, rămânând până astăzi un credincios sprijinitor al ei, cu scrisul său totdeauna viu și robust.

Sporindu-se secerătorii — lucrul Domnului sporia și el dintr'un an în altul. După războiul întregirii noastre naționale, această holdă roditoare am dat-o în grija altor secerători. Din 1921 până în 1923 Revista Teologică a fost condusă de Părintele P. Morușca, astăzi starețul sfintei mănăstiri Hodoș Bodrog, iar dela această dată încoace sarcina redactării ei o poartă Părintele profesor Nicolae Colan, rectorul Academiei Teologice „Andreiane” și sunt fericiți să spun: spre deplina mea mulțumire.

Astăzi, Revista Teologică e 'n al douăzeci și cincilea an al apariției sale. De sigur, nu e mică bucuria pe care o simt cu prilejul acestui jubileu, care-mi evocă atât de plăcute amintiri.

Cu dragostea caldă care m'a îndemnat să aprind această făclie pentru Biserica și preoțimea noastră, împărtășesc Prea Cucernicului redactor de astăzi, prețioșilor colaboratori și harnicilor cetitori arhierasca mea binecuvântare și rog pe bunul Dumnezeu să o aibă și de aici înainte sub scutul Său cel preainalt.

† NICOLAE  
arhiepiscop și mitropolit



BCU Cluj / Central University Library Cluj

# UN SFERT DE VEAC

De Preotul NICOLAE COLAN,  
Rectorul Academiei Teologice din Sibiu

Atâta împlinește anul acesta *Revista Teologică*. E o vârstă frumoasă, pe care o ajung așa de puține din publicațiile noastre periodice. De aceea momentul se cere sărbătorit. Desigur nu făcând din el un prilej de odihnă sau autoadulare a celorce au căutat să lumineze și să încălzească sufletele, dela vatra de foc duhovnicesc a acestei reviste, ci *înțefind* acest foc, ca flăcările lui să se înalțe tot mai sus și să lumineze tot mai departe.

Iată semnificația acestui număr festiv, cu care cinstim momentul și pe care-l dăruim cititorilor noștri, cu toată dragostea și bucuria noastră care, de sigur, este și a lor. Mulți din acești cititori au plecat la drumul misionarismului preoțesc deodată cu apariția Revistei Teologice căreia i-au rămas credincioși până în ziua de astăzi. *Ei* sunt mai în drept să judece și să prețuiască opera realizată de acest „organ pentru știința și viața bisericească”, în cei douăzeci-șicinci de ani ai existenței sale.

Intemeiată în 1907 de tinărul, învățatul și entuziastul profesor al Institutului teologic „Andreian” din Sibiu Dr. Nicolae Bălan, *Revista Teologică* a avut din capul locului un program precis. I l-a dat întemeietorul ei.

Ea a vrut să fie un organ menit să completeze cultura teologică a clerului nostru și o tribună de apărare a marilor interese ale Bisericii și ale slujitorilor ei.

Prin cultivarea stăruitoare și treptată a clerului și prin trezirea entuziasmului misionar în sufletul lui, *Revista Teologică* urmărea înduhovnicirea vieții noastre bisericești, care — trebuie să recunoaștem — după epoca marelui mitropolit Șaguna intrase într'o zodie de toropeală. Administrația izbutise să covârșească preocupările cârmuirii noastre

bisericești, alături de lupta politică-națională, care încă atrăsese în orbita sa o mare parte din eforturile preoțimii noastre.

De sigur viața religioasă, s'a resimțit pe urma acestor fatalități. Și ea nu putea fi lăsată să-și astupe rând pe rând fântânile dumnezeieștilor daruri și energii duhovnicești.

Acest lucru l-a înțeles întemeietorul Revistei Teologice, luându-și asupra sa sarcina de a deschide lupta pentru restabilirea rolului autentic al Statutului Organic: de a fi numai *alvia* în care trebuia canalizată viața religioasă a neamului și prin ea întreg destinul Românilor de dincoace de Carpați.

De sigur întreprinderea era cât se poate de temerară. De aceea Revista Teologică a întâmpinat dela început obstacolele unor îndoieli și chiar împotriviri manifeste.

Serioasa pregătire teologică a întemeietorului ei, ca și hotărârea cu care a purces la treabă însă i-au zidit revistei, în scurtă vreme, un înalt prestigiu și i-au asigurat colaborarea largă a celor mai distinse și mai active personalități din viața bisericească a Ardealului și chiar a Vechiului Regat.

Condusă cu iscusința și cu însuflețirea neîmputinată a ctitorului ei și sprijinită de tot mai numeroasa oaste a preoțimii care-i prețuia serviciile culturale, Revista Teologică apare regulat până în 1916, când intrarea în Ardeal a armatei române pentru desrobirea noastră, curmă, vremelnic, apariția revistei. Ea reapare în preajma Crăciunului din acelaș an, pentru a suferi o nouă sincopă în cumplitii ani de răstriaște 1917—1918. Revoluția ultimului an și frământările politice ce i-au urmat au reclamat pe alte țărâmurii preocupările și eforturile redactorilor și Revista Teologică n'a mai putut să reapară decât în 1921, când — cu binecuvântarea întemeietorului ei, acum Mitropolitul Ardealului — harnicul preot de-atunci, Pompeiu Morușca, astăzi Arhimandritul Policarp, starețul sfintei Mănăstiri a Bodrogului, a chemat-o la nouă viață, *într'o nouă lume românească*.

Binecuvântata stăruință și pricepere a I. P. C. Sale a izbutit să deschidă noi perspective pentru publicația care, îmbrățișând și probleme cari treceau dincolo de stricta sferă a vieții bisericești, a ajuns să pătrundă până și în casele unor intelectuali mireni: profesori, magistrați, ofițeri..

În anul 1923 Revista trece în grija celei care iscălește aceste rânduri, continuându-și apariția regulată în condițiile pe cari nu el este chemat să le judece.

Un lucru însă e sigur: Revista a rămas credincioasă vechiului ei program de a fi o îndrăzneată tribună de apărare a Bisericii și a slujitorilor ei, a căror cultură teologică și însuflețire misionară a căutat să o servească, devotat, în toată bună vremea.

Dar pe lângă conștiința înaltei slujbe pe care a săvârșit-o în cadrul acestui program, Revista Teologică își mai îngăduie astăzi o bucurie legitimă: aceea de a fi fost o școală de misionarism scriitoricesc pentru o întreagă pleiadă de preoți. Căci o covârșitoare parte a slujitorilor altarelor lui Hristos, de dincoace de Carpați, cari se îndeletnicesc astăzi cu scrisul teologic-misionar, la *această* revistă și-au făcut ucenicia.

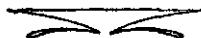
Un prețios auxiliar a avut Revista Teologică în desfășurarea programului său și în *Biblioteca bunului păstor*, întemeiată tot de ctitorul ei Dr. Nicolae Bălan, ca și în publicația periodică *Problemele vremii*, inițiată acum cinci ani de subsemnatul, cu scopul special de a populariza chestiunile de cultură religioasă în cercul intelectualilor noștri mireni.

La popasul pe care-l facem în drumul nostru — nu pentru a ne odihni, ci pentru a ne bucura numai și a ne spori osârdia în slujba sfintei Biserici — ne înălțăm cucernici cugetele noastre mai întâi către bunul Părinte ceresc, mulțumindu-i pentru tot ajutorul de care ne-a învrednicit și cerându-i să binecuvinteze cu roduri bogale și strădaniile noastre din viitor.

Aducem apoi omagiile admirației noastre înalt Preașfințitului Mitropolit Nicolae, care înțelegând postulatele vremii a'ntemeiat în 1907 amvonul ortodox și românesc al Revistei Teologice, pe care-l patronează și-l sprijinește și astăzi.

Și'n sfârșit aducem mulțumirile noastre frățești tuturor colaboratorilor și abonaților cari ne sprijinesc silințele puse integral în slujba Bisericii noastre dreptmăritoare și, prin ea, în slujba neamului.

Preotul NICOLAE COLAN





---

---

# BISERICA ȘI CULTURA POPORULUI

de Arhim. POLICARP MORUȘCA,  
starețul stîntei Mănăstiri Hodoș-Bodrog

Biserica și cultura sunt cele două realități mari, sub dominația și influența cărora s'a înfiripat, a crescut și a înflorit viața omenirii de aproape două mii de ani. În deosebi ființa și viața neamului nostru, dela începuturile originii sale, s'a desăvârșit sub ocrotirea Bisericii, prin cultura sa proprie. Ca pentru nici un alt popor, pentru noi Români, Biserica ortodoxă și cultura românească sunt cele două puteri de viață, de existență, de afirmare și de biruință, prin cari ne-am menținut, ne-am ridicat în rîndul neamurilor civilizate și ne-am încheat în Stat unitar.

Marele Rege, Ferdinand I, a sintetizat acest adevăr în luminoase cuvinte, cu prilejul investirii I. P. Sfințitului Patriarh Miron: „Istoria ne dovedește că la noi Români națiunea și religia au fost pururea strâns unite. Biserica s'a înfiripat pe încetul la adăpostul codrilor, odată cu formarea limbii, a naționalității și a Statului. Voevozii apărau Biserica și Biserica era întărirea și mîngăierea voevozilor. Limba s'a creat una și nedespărțită prin Biserica și peste hotarele vremelnice, dela Oltenia întăielor locașuri mănăstirești, până la Maramurășul care ne-a dat întăiele monumente de limbă românească”.

Sufletul românesc s'a înfiripat din țesătura moravurilor, a datinelor, a istețimei, a firii proprii și a mentalității popoarelor cari s'au perindat și au rămas pe aceste meleaguri, până s'a suprapus pătura coloniștilor, veniți deodată cu spiritul roman, care a rămas dominant în chip covârșitor, luminat de duhul credinței creștine ortodoxe a Bisericii răsăritene. Această Biserica s'a întărit și s'a organizat, înveșmântată în haină românească, pe măsura în care s'a statornicit și a sporit viața socială, politică și de Stat a Românilor, cu caracterul nostru de rasă și cu cultura noastră națională.

Ca o bună mamă ocrotitoare, Biserica ortodoxă a călăuzit pașii poporului nostru din frageda-i copilărie. L-a ajutat și îmbărbătat spre înălțimi glorioase și l-a mângăiat în vremuri de răstřiște.

Întâiele raze de lumină și cultură s'au revărsat peste viața sufletească a Românilor din smerita școală din tinda bisericilor, răspândite de preoți cucernici și cuvioși călugări cărturari. Prin mănăstiri s'au scris și s'au păstrat însemnări de faptele voevozilor, făcând început de istoriografie românească. Din tiparnițele mănăstirești au ieșit întâiele cărți, punând temelie limbei literare românești. Învățătura de carte pentru poporul nostru țărani a început în pridvoarele bisericilor; și în mănăstiri își au începutul realizările luminoase de artă: pictura, sculptura, muzica, poezia.

Credincioasă acestei tradiții, Biserica ortodoxă românească a păstrat în toată vremea și păstrează legătură strânsă cu cultura națională, îmbrățișându-o recunoscătoare, susținându-o și fructificând-o. Căci cultura, cea adevărat românească, nu s'a înstreinat, nu s'a depărtat și nu s'a sustras niciodată duhului ortodox al Bisericii neamului.

Nu vom confunda totuși aceste două realități de viață românească, — reducând cultura la Biserică și mai puțin Biserica la cultură. Nu le facem atârănătoare una de alta, păgubind cultura în numele Bisericii, socotindu-i pendentă ființa, progresul și dezvoltarea numai de Biserică; nici de dragul culturii nu vom umili Biserica, cerșind pe seama ei recunoaștere în cultura modernă, prin fel de fel de dovezi.

Sfânta Scriptură însași distinge între cultura vremelnică, răzimată pe „adevăruri” schimbăcioase și uneori contradictorii și între Biserica întemeiată pe adevărul obiectiv și vecinic: „Să nu fim prunci învăluindu-ne și purtându-ne de tot vântul învățaturii, întru amăgitura oamenilor, ... ci adevărați fiind întru dragoste să creștem toate întru El, care este capul Hristos... și să ne îmbrăcăm în omul cel nou, care după Dumnezeu s'a zidit, întru dreptate și întru sfințenia adevărului” (Efes. 4, 14 și 24).

Cultura e temporală, Biserica lui Hristos este realitatea vecinică. Cea dintâi se întemeiază pe adevăruri mereu nouă, susceptibile de revizuire și adaptare. Biserica este întemeiată pe adevărul vecinic, pe Isus Hristos, peatra cea din capul

unghiului. Cultura stă în serviciul lumii, Biserica în slujba vecinicii, a lui Dumnezeu. Cultura ne pretinde pentru lume și viața ei și ne cere să trăim după principiile călăuzitoare ale veacului acestuia, — Biserica ne ocrotește sufletul față de năvălirile din afară: „Socotiți să nu vă fure pe voi cineva cu filosofia și cu înșelăciunea deșartă, după predania oamenilor, după stihiiile lumii și nu după Hristos” (Colos. 2, 8). Ne ia apărarea sufletului împotriva lumii și ne cere să trăim și în cadrele acestei vieți vremelnice, după principiile vecinicii. Cultura ne îndrumă atențiunea spre pământ, să-l cunoaștem, să ne bucurăm de frumusețile și plăcerile lui și să-l stăpânim cu toate comorile lui; — Biserica vrea să ne îndreptăm privirile spre înălțimile albastre, să ne agonisim comori în ceruri, cari nu se pot lua dela noi. Biserica e soarele, luminător statornic pe cerul vieții omenești; — cultura e felinarul ce se stinge și se aprinde de lumină nouă, în zorii unor vremuri noi, după rezultatele realizărilor timpului și necesitățile veacului.

Această deosebire, între chemările Bisericii și rosturile culturii și pierderea din vedere a punctelor de atingere și de armonie între cele două realități, a făcut pe mulți, în cursul vremii, atașându-se culturii, să devină indiferenți, să-și uite chiar de Biserică, dacă nu cumva au socotit-o vrășmașă. Și pornirile de aiurea, deodată cu formele unei culturi moderne s’au transpus și la noi, au prins în mreșile lor și pe o seamă din oamenii noștri de cultură, ispitindu-i să se fină departe de religiune și de Biserică. Ei nu cultivă în mod conștient, permanent și consecvent o viață religioasă, folosindu-se de Biserică, cu toate darurile și binefacerile ei, ca de un mijloc statornic de înviorare, de întărire, de îndrumare și însuflețire a vieții lor de toate zilele, scoțând apă vie din acest izvor nesecat, spre a-și fructifica cultura și a-și lucra și mântuirea sufletului.

Ce e drept, Biserica cu clasicele ei mărturii scrise — Cărțile Noului Testament — nu dă răspuns la întrebările veacului nostru, — la întrebările nici unui veac — nu ține la dispoziție soluții pentru nici o problemă culturală sau științifică. Cărțile acestea sfinte nu ne spun care e norma socială și economică cea mai bună; nu ne arată care e forma de stat cea mai prielnică; nici cari sunt modalitățile

și instituțiile omenești mai apte să realizeze frățietatea cea mai bună, să deschidă cărări noi și mijloace noi pe seama culturii, a civilizației omenești; nu ne indică cele mai potrivite mijloace științifice; nu fixează principiile cele mai ducătoare la scop; nici măsura frumuseții și îndreptăririi artei, nici norma cea mai corectă de procedură în judecata chemată să împartă dreptatea între oameni. Toate acestea, și alte multe, sunt probleme ale culturii, neîncetat în progres. Biserica nu le dă răspuns pentru că nu e chemarea ei; ea stă deasupra acestor întrebări vremelnice, de cari ține seama numai în măsura în care stau în legătură cu viața sufletului, permanent aceeași în toate veacurile. Biserica e tribunalul de judecată dumnezeiască numai asupra întrebărilor în legătură cu vecinicia, cântărește numai omenscul etern din noi, punându-l în cumpăna vecinicii.

Și totuși Biserica e creatoare de cultură, oriunde poate pătrunde cu puterile sale. Ea are o singură soluție pentru toate problemele de viață: legea morală a Evangheliei, întemeiată pe doctrina Invățătorului lumii.

Mulțumim lui Dumnezeu, că față de cei puțini, înstrăinați de duhul Bisericii, avem mulți fii aleși ai neamului nostru și în pătura lui cultă, fii credincioși ai sfintei noastre Biserici ortodoxe, cari îi păstrează venerațiune adâncă, plină de recunoștință, suflete permanent inspirate de Duhul lui Hristos, trăind o viață de pietate și de credință religioasă luminată, care le inspiră gânduri înalte și-i stimulează la atitudini de viață și făpturi de adâncă concepție creștină, în operele lor de cultură, de știință și de civilizație.

Biserica e creatoare de cultură când cere fiilor săi să fim adevărați în dragoste, să creștem întru Hristos, să ne îmbrăcăm în omul cel nou. Acesta este idealul creștin de a învăța dela El credincioșie, încredere în noi, dreptate, adevăr, sinceritate, seriozitate, jertfelnicie. A ne îmbrăca în omul cel nou însemnează a fi curat, disciplinat, conștient de datorie, iubitor de adevăr, bun, sfânt. Astfel de sentimente, astfel de puteri spirituale dau lumii, în chip necesar, oameni cu suflet creator de cultură și civilizație. Căci știința numai atunci e cu adevărat știință, dacă se clădește pe seriozitate, pe sinceritate, pe iubire de adevăr. Artă numai atunci e artă, dacă se caracterizează prin curățenie și se

inspiră dintr'o atmosferă superioară. Viața de stat și cea socială și națională înfloresc și poate fi fericită numai dacă se întemeiază pe dragostea frățească, pe libertatea morală și pe disciplina sufletească, propoveduite de Biserică în duhul Evangheliei lui Hristos. Cultura cea adevărată poartă în suflet icoana cerească a lui Hristos și e stropită de aghiazma Bisericii Sale sfinte.

Astfel Biserica deși îndrumă mereu spre cer, în acelaș timp creează, alimentează și susține cultura poporului, prin darul și harul, pe care îl pogoară în suflete.

Toată sămănătura se nutrește, crește și rodește prin rouarea ploii de sus. Tot astfel cultura e cu adevărat cultură rodnică și binefăcătoare, dacă se alimentează din izvoarele superioare ale Evangheliei Bisericii.

Biserica ortodoxă română, conștientă de chemarea sa și credincioasă tradițiilor ei frumoase, prin slujitorii ei și prin bunii ei fii credincioși, a luat totdeauna parte activă în societățile de culturalizare a maselor. Mărturie cinstită dau „Astra“ ardeleană, „Liga culturală“ și oricare altă înjghebare din celelalte provincii românești, despre legătura Bisericii cu cultura, despre raportul intim și armonios dintre Biserica neamului și cultura poporului.

În temeiul acestei legături firești am cerut și ni s'a învoit să între reprezentantul Bisericii în școala primară ca să facă tovărășie bună, prin catehizare, învățătorului în prima etapă de educație și cultură a satelor. Și cerem stăruitor să ni se lărgească cadrele de afirmare a Bisericii și a religiei în școala secundară, medie și profesională, pentruca Biserica să-și poată împlini datoria, sfințind viața și cultura păturei de mijloc a poporului. Și nu pierdem nădejdea că în vreme apropiată Biserica va pătrunde cu duhul ei înviorător și sfințitor și în cea mai înaltă instituție de cultură a neamului, Universitatea — spre a îmbogăți cu comori pogorâte de sus cultura poporului în toate părțile lui, și a înzestra cu puteri spirituale pe viitorii cetățeni și cârmuitori ai destinului neamului, a căror cultură rămâne stingheră și deficitară, fără rouarea Bisericii.

De aceea ne-a atins surprinzător de dureros faima, răspândită de curând, că religia va fi scoasă din școala normală, începând cu cl. IV, tocmai atunci când eram mai

îndreptățiți să așteptăm traducerea în faptă a atâtor declarații frumoase și promițătoare, despre rolul și rostul Bisericii în educația tineretului, pe care dl ministru al instrucției le-a repetat sub atâtea forme, cu prilejul multor serbări și puneri de pietri fundamentale la școli, în această toamnă. Ori doară cineva are interesul să-i scadă meritul de a voi să introducă duh și viață adevărată între zidurile școlilor, cu cari a presărat țara, ca nici un altul?!

Noi tocmai ne preocupăm să sporim și să adâncim învățătura și cultura poporului, adăugându-i un spor de îngrijire a educației lui creștine, decdată cu răspândirea cunoștințelor folositoare și a unor prielnice orientări și îndemnuri de viață. Am dori ca în anumite perioade ale anului, în Duminicile și sărbătorile celor 4 posturi măcar, să stabilim tot atâtea zile de praznic, închinat grijei mai intensive de sufletul și cultura poporului. Pentru copii, pe lângă catehizarea din școală, să introducem ora de rugăciune; pentru tineret, potrivit prevederilor statutare ale Societăților „Sf. Gheorghe” și ale legii de pregătire „premilitară”, să stabilim o oră de educație morală și religioasă; și pentru adulți, și pentru toți, să organizăm cu plan și cu sistem șezători la casa culturală. Câteva zile dintr'un an, atât măcar cât face numărul Duminicilor și a sărbătorilor din postul Crăciunului, al Paștilor, Sânt Petrului și al Sfintei Mării, sufletul poporului dela sate să fie pus deadinsul în bătaia razelor de lumină religioasă și culturală, începând cu slujba sfintei liturghii și cu predica în legătură cu ea și continuând, după amiază, la biserică, cu ora de rugăciune pentru copii, cu vecernia și ora de educație a tineretului și sfârșind la casa culturală.

Socotesc să fie inițiat acest lucru, al preotului și al învățătorului, cei doi factori culturali ai satelor, ajutați de ceilalți intelectuali și oameni de înțelegere, în post, pentru că atmosfera e mai prielnică preocupărilor de natură spirituală, și pentru că, tineretul neavând joc în aceste zile, mai ușor poate fi adus la biserică și la ora de educație. Spre a aduna satul la casa culturală nu trebuie mare trudă. Vine bucuros. Preocuparea principală trebuie să ne fie alcătuirea unui program select pentru fiecare șezătoare religioasă-culturală. Avem azi o mulțime de case culturale pe sate, sub auspi-

ciile Bisericii sau ale diferitelor asociații culturale și de educație. Dar, durere, lipsește prea mult sufletul și viața din ele, dacă nu socotim ca atare jocul finerimii, singurul ce se ține acolo permanent.

Problema centrală ce s'ar pune pentru o zi, trebuie să-și aibă o lămurire deja în predica dela sf. liturghie. Evanghelia sau apostolul zilei vor înbia subiecte de legătură cu ceea ce se va trata, potrivit înțelegerilor, în alocuția către copii în ora de rugăciune;<sup>1</sup> cu lecția de educație religioasă morală a tineretului, care va sluji, în aceeaș vreme, și scopurile Societății Sf. Gheorghe (și „Sf. Paraschiva sau Ecaterina“ pentru fete), care se generalizează tot mai mult, și va face legătură și cu „pregătirea premilitară“ care s'a orânduit de curând, fixându-și pe primul plan „educația morală-cetățenească“, ce nu se poate face fără o educație religioasă. Tratată problema după feluritele ei înfățișeri și epuizată cât mai deplin în conferența dela „Casa culturală“, pentru ca toată atențiunea tuturor să fie concentrată, în aceeași zi, într'o singură direcție, ar da ființă reală și acelei „Școale de Dumineca“, preconizată de atâția și de atâtea ori, rămânând totuși până acum o dorință vie a sufletelor râvnitoare. Chiar cântecele, poeziile de recitat, piesele de lectură susținute de tineretul școlar și adult la șezătoarea religioasă-culturală trebuie alese în legătură cu conferența bine studiată. Cuvântul preotului, la șezătoare, nu va putea lipsi niciodată, fie că va deschide măcar, sau o va încheia.

Nu e locul acum să stăruim cu amănunte de program și organizare a acestei școale de educație și cultură populară. Și ne dăm pe deplin seama, că orice școală trebuie să aibă un manual la îndemâna celor chemați să o facă, cuprinzând întreg materialul, directive, metode, procedee.

Cei însuflețiți de dragostea pentru Biserica și cultura poporului nu vor întârzia să se preocupe de problema pusă aici, pe care o port în inimă, ca pe un copil drag, îngăduindu-mi de astădată să o împărtășesc și altora, spre a ne înfrăși cât mai mulți la lucrul de soluționare a ei, cât mai prielnică și mai deplină.

Arhim. P. MORUȘCA

<sup>1</sup> Ce anume rugăciuni se vor face, până la stabilirea unui serviciu divin propriu pentru copii, vom arăta cu alt prilej.

# INCĂ UN VLĂDICĂ DIN TRANSILVANIA INTRAT IN LEGENDĂ

de Dr. IOAN LUPAȘ,  
profesor universitar, membru al Academiei Române

Cunoscuta legendă, care înfățișează atitudinea principelui transilvan Mihail Apafi ca batjocoritor al legii românești prin încercarea de a înduplaca pe mitropolitul Sava Brancovici să boteze un căfel înfășat în scutece, protopopul Petru Maior în „Istoria bisericii Românilor“ o adusese în legătură cu alt vlădică, anterior lui Sava și deci cu unul dintre principii antecesorii lui Apafi. Auzind legenda aceasta din graiu viu, P. Maior o aflase demnă de înregistrat în cartea sa, după cum i-o povestise un preot bătrân: Ioan Ladoș din Săcalul de Margine (jud. Murăș). Acesta o știa dela tatăl său, care la rândul lui o auzise dela bunicul lui Ioan Ladoș. Timp de trei-patru generațiuni s'a păstrat deci legenda ca o amintire familiară, transmisă din tată în fiu. Evenimentul, îmbrăcat în haina ei, putea să fie fixat aproximativ în jumătatea întâia a secolului XVII.

„Este trădanie — scrie Petru Maior — că și la cetatea Eciului (azi: Brâncovenеști, jud. Murăș) în varmeghia Turzii un vlădică al Românilor din Ardeal, aruncat din cetate, fu omorât; ba preotul Ioan Ladoș cel bătrân din Săcalu de margine, care sat e vecin Eciului, mi-au povestit, că lui i-au spus tatăl său cumcă tatăl lui povestea că, fiind prunc diecuș și tatăl său preot acolo în Săcalu de margine, au fost cu tatăl său la îngropăciunea zisului vlădică și numai amândoi l-au prohodit. Cauza pentru ce fu omorât vlădică acela, spun că au fost aceea: că fiind vlădică la prânz cu principele Ardealului și mâncând vlădică bucate de post după legea bisericii răsăritului, zise principele către vlădică Românilor, să-i boteze un câne ce îl avea acolo lângă sine. Vlădică bine pricepând, această poruncă a fi numai spre a batjocori credința cea pravoslavnică, răs-



punse cătră principele calvin: de este cănele de legea mea, tu îl voi boteza, iară de este de altă lege să-l boteze preoții cei de legea aceea; să-l ispitim pe căne, de ce lege, este? Răspunsul prințului: bine. Atunci vlădica puse un blid cu fasole înaintea cănelui, care mirosind-o cănele, nu-i plăcu să mănce. După aceea îi puse cănelui înainte un blid cu carne, din care îndată începu cănele a îndopa. Atunci zise vlădica către principe: vezi de a cui lege e cănele!" (cf. I. Lupaș, Cronicari și istorici români din Transilvania. Craiova 1933, p. 152—3). Din împărtășirea orală a bătrânului preot Ladoș nu a putut afla Petru Maior nici numele principelui ardelean, nici pe al vlădicului din cuprinsul acestei legende. Căci dacă le-ar fi aflat, nu ar fi lipsit a le însemna în cartea sa.

Un izvor contemporan, cronica cea mare a notarului Gheorghe Krauss (1607—1679) din Sighișoara ne vine însă în ajutor oferindu-ne precisiunea că la anul 1638 principele Gheorghe Rákoczi I a destituit din cauza moravurilor desfrânate pe un vlădică român la care s'ar fi găsit mai multe documente scrise în limba românească și grecească. După destituire l-a bătut cu vergi și i-a confiscat toată averea, care ar fi fost destul de însemnată („*mutternacket ausziehen und vor seiner Kirchen und Weyssenburger Sitz mit ruhten ausstreichen lassen und alle seine bona so sehr hochgelauffen, nehmen lassen*“). (Cf. *Siebenbürgische Chronik des Schässburger Statdschreibers Georg Kraus* — în colecția *Fontes Rerum Austriacarum*. Wien 1862 p. I. vol. III. pagina 131).

Numele principelui și anul destituirii fiind astfel lămurite, urmează să cercetăm, care putea să fie vlădica român întemnițat în cetatea Ieciului și trecut astfel, prin focul suferințelor, în împărăția plăsmuirii legendare.

Mitropolitul ortodox al Transilvaniei era la 1638 Ghenadie II, a cărui păstorire a durat până la 3 Septembrie 1640. Despre el nu poate fi vorba în legenda aceasta, căci — după cum rezultă din scrisoarea superintendentului calvin Ștefan Katona Geleji — nu a fost întemnițat, nici omorât, ci a murit de moarte naturală după o boală îndelungată.

Alt izvor istoric din secolul XVII, cronica sârbească a lui Gheorghe Brancovici, dă următoarea informațiune privi-

toare la evenimentul de istorie bisericească-politică din 1638: „A doua prigonire împotriva ortodoxiei noastre a fost sub mitropolitul Dosofteiu, care nu numai în temniță cu cununa de mucenic a proslăvit pe Dumnezeu cel prea bun, ci fiind maestru zugrav, legat în lanțuri de fer, fu silit a împodobi cu zugrăveală palatul principelui în castelul din Iernut, în zilele de domnie a lui Gheorghe Rákoczi I, în anul Domnului 1638” (cf. I. Lupaș, *Cronicari și istorici români din Transilvania, Craiova, 1933, p. 37*). Mitropolitul Dosofteiu, antecesorul lui Ghenadie II, a păstorit între anii 1622—1627, după ce fusese mai înainte — cum spune însuși într’o însemnare — „în Roman și în Huși și mai mare peste toate mănăstirile țării Moldovei așisdere vlădic în Ardeal și în Maramureș și am fost în ținutul Săcmariului până la Dobrițin” (T. Cipariu, *Arhivu pentru filologie și istorie, p. 781*).

Au rămas până acum necunoscute motivele îndepărtării lui Dosofteiu din scaunul mitropoliei la 1627. Cu 7 ani mai târziu, el apare din nou ca vlădică în Maramureș fiind identic cu acel „venerabilis vir Dominus Episcopus Valachorum Dosophte”, căruia nobilii maramurășeni îi promit în adunarea comitatului dela 28 Nov. 1634 ajutor bănesc, spre a-și putea obține confirmarea din partea principelui (ut literas extrahat ab ipso illustrissimo principe — cf. Alex. Cziple, *Documente privitoare la episcopia din Maramurăș, în An. Ac. Rom. M. S. I. 1915—16 p. 289*). După ce a reușit să aibă confirmarea dorită, un nou conflict s’a ivit între el și între Rákoczi, care l-a aruncat în temniță și l-a maltratată. Cunoscută fiind avariția și arghirofilia bătrânului Gheorghe Rákoczi I, nu ar fi exclus ca tratamentul aplicat lui Dosofteiu să fi fost determinat în afară de prefinsele, dar nedoveditele moravuri desfrânate din cronica lui Kraus, ori de motivele de persecuție religioasă din cronica lui Gheorghe Brancovici — și de nesăturata lui poftă de a-i storce bani, dupăcum a reușit să-i stoarcă și cu prilejul noii confirmări, când l-au ajutat nobilii din Maramurăș. Interesant amănuntul păstrat în cronica lui Kraus cu privire la una dintre scrisorile găsite la vlădica destituit, pe baza căreia a dispus principele Gh. Rákoczi să se facă săpături în munții Orlatului, pe lângă râul Țibin, după o comoară ce

ar fi fost ascunsă acolo din timpul lui Ioan II (fiul lui Ioan Zápolya — și s'a săpat zadarnic „în lung și în lat și în adâncime timp de două luni (weit, breit und tief zwei Monat lang“).

Pentru identificarea lui Dosofteiu cu vlădicul destituit și maltratat prezintă însă o dificultate faptul că în cronică lui Kraus el apare ca unul care a fost recomandat lui Rákoczi de către Matei Basarab și a venit din Țara Românească, iar din notița dela 1622 rezultă, că Dosofteiu era mai marele mănăstirilor moldovene înainte de a fi ajuns la cârma mitropoliei din Transilvania. Dificultatea aceasta poate fi înlăturată cu ușurință admitând că între anii 1627—1634, când îi dispărea urma din Transilvania, își va fi căutat adăpost în vre-o mănăstire din Țara Românească, de unde s'a întors apoi cu recomandajia lui Matei Basarab și a reușit să obțină, tot cu ajutorul lui, o nouă confirmare dela aliatul Gheorghe Rákoczi pentru vlădicia Maramurășului.

În ce privește legenda cu botezul cânelui, originea ei trebuie căutată, — după cum a arătat dl Silviu Dragomir în *Telegraful Român* din 1912 — în cartea grecească a mitropolitului Ieroteiu de Monenvasia, carte tipărită după 1630 de mai multe ori. Aci a fost reprodusă legenda despre sultanul Mohamed, care îmbrăcând un câne în haine călugărești, l-a înfățișat patriarhului Maxim, să-l sfințească de ieromonah. Patriarhul însă a răspuns că acest călugăr străin nu face parte din turma lui, ci din a sultanului. Și spre a dovedi aceasta, a stăruit a i se da cânelui carne și fructe. Dacă va mânca din cele din urmă, disprețuind carnea în zi de post, înseamnă că se ține de legea patriarhului, iar dacă nu se va atinge de fructe, numai de carne, cânele va fi de legea sultanului. Acesta, după ce s'a făcut dovada, a rămas uimit de înțelepciunea patriarhului.

Din împrejurarea că legenda grecească — mutatis mutandis — a putut înveșmânta suferințele mitropolitului Dosofteiu înainte de a fi ajuns să le talmăcească pe ale lui Sava Brancovici, se vede că cuprinsul ei era cunoscut în Transilvania de pe la jumătatea secolului XVII, putând fi aplicat cu succes când unuia, când altuia dintre vlădicii ortodocși împinși de principii calvini ai Transilvaniei în situațiuni asemănătoare cu aceea dintre patriarhul Maxim și sultanul Mohamed.

Dr. IOAN LUPAȘ



# CĂRȚI CĂLĂTOARE

de Dr. SEBASTIAN STANCA,  
consilier eparhial, Cluj

Este incontestabil că mărturiile vechilor cărți bisericești formează un prețios auxiliar al istoriografiei noastre românești. Obiceiul preoților de pe vremuri și a multor enoriași citori și binefăcători ai bisericilor, de a însemna pe marginea textelor tipărite anumite evenimente contemporane și anumite danii, legate cu grele blesteme și afurisanii, au fost și mai sunt și astăzi documente de preț pentru lămurirea unor colțuri întunecate din trecut.

Pe lângă faptul că bisericile noastre din Ardeal sunt pline de cărți bisericești din vechiul regat, dau mărturie și aceste însemnări de legătura strânsă ce exista între Ardeal și principatele de dincolo de munți.

Au fost o revelație binefăcătoare și pentru Românii din Ardeal tiparnițele dela București, Râmnic, Târgoviște și Iași. În ciuda tuturor opreliștilor strașnice, orânduite de principii ardeleni, călugării și ciobanii găseau ușor potecile dosite, pe unde să-și strecoare desagii încărcăți cu cărțile lor scumpe, pe cari să le plaseze în bisericile de aici. Și aceste cărți erau deopotrivă binevenite și pentru uniți ca și pentru ortodocși. Căci și bisericile unite utilizează și astăzi multe din ele.

Slova românească era dorită și îmbrățișată cu multă dragoste de toată lumea dela sate. Și notițele din aceste cărți ne arată, că enoriașii făceau sacrificii mari pentruca să poată ajunge în posesiunea unui asemenea mângăritar, pe care apoi să-l cinstească bisericii din sat spre mângăierea lor sufletească și pentru pomenirea părinților lor.

Au fost în schimb și slujitori ai bisericii lipsiți de conștiința responsabilității, cari au căutat să exploateze acest sentiment de caritate al enoriașilor și însușindu-și aceste cărți le negustoriau. De aceea ceice le dăruiau le legau

cu strașnice afurisanii asupra celorce îndrăzniau să le înstrăineze.

Negustoria aceasta și-a avut însă și partea cea bună pentru faptul că o carte mai căutată trecea dintr'un ținut în altul, răspândind astfel mireasma duhovnicească a limbei românești în toate ținuturile locuite de Români.

Spicuiam cu acest prilej notițele din două cărți bisericești, una dela 1643 și alta dela 1652, cari dau interesante mărturii despre călătoria lor în largul pământului românesc.

1. Cartea de învățătură a lui Varlaam din 1643, exemplar aflat în biserica ortodoxă din Sopor, jud. Cluj.

Notițele ofilite nu ne spun pe unde a călătorit această carte în cea dintâi sută de ani dela apariție. O singură însemnare pe tabla ultimă mărturisește, că pe la mijlocul veacului al 18-lea era în mâna unui creștin: „Ioan Delkeuf Sava de lângă marea neagră“. Prin ce peripeții a ajuns dela Marea neagră în Ardeal, sgârzenia contimporanilor nu ne spune.

Cu atât mai mult se apropie însă de precizie călătoria ei prin Ardeal. Modul cum a trecut munții ni se pare indicat într'o notiță dela pg. 318, fără dată, care spune: „Am dat la cumnatu Constandin două straițe cu cărți, le-au dus la Jidveiu cu falonul și alte haine“.

Tot acolo scrie mai târziu altă mână: „Eu popa Constandin din Stupini am vândut această carte lui Pescar Oprea din Milaș drept 13 florinți“.

O ipoteză îndrăzneată ar putea concluda, că acești doi Constandini sunt una și același persoană. Popa Constantin a luat dela cumnatul său „străițele“ să le ducă la Jidveiu, dar cartea aceasta prețioasă a reținut-o și a vândut-o pe bani buni lui Pescar din Milaș.

În 1799 o găsim în Budiul de câmpie, cum ne spune noul ei proprietar: „Această carte au cumpărat Lodoșan Ion din Budiu drept 24 florinți și au dat la Bogata să se țină până când a vrea să stea de (cel) de sus să se țină. Dară cineva înstrăina pe această carte și va apoca într'altă mână, acela om ce o ia să fie trecute și proclat și anafima de trei sute de sfinți și să fie acel om cu vița lui, cu sămânța lui și tot rodu lui anafima. Scrisam eu în Budiu popa ot Pop în luna Ferari 27 zile 1799“ (pg. 55—63).

Cartea ocrotită de această afurisanie rămâne în proprietatea lui Ludoșan Ion până în 1812, fiind utilizată în cele două biserici din Budiu și Bogata, parohii învecinate. În 1812 scrie Ludoșan: „au dat această carte Ludușan Ion din Budiu lui Popa Gligor să o ție până când o va lăsa el“ (pg. 85).

Acesta n'a păstrat-o multă vreme. Ludoșan va fi murit, și atunci popa Gligor, probabil tot pe cale de vânzare, a dat-o mai departe. Popa Ion din Iceland scrie în 1818: „această carte este a lui popa Ioan din Iceland“ (pg. 96).

Popa Gligor a vândut-o probabil unui creștin din Iceland, care la rândul lui a dat-o preotului. Iar din Iceland pentru zece florinți plus îndatorirea ca preotul să-l și pomenească la slujbe: „Eu popa Ion din Cland am cumpărat această carte cu zece florinți, o au dat pomenire să hie idșe raba lui Ioan Neagoș Costantin“ (pg. 256).

În 18 Ian. 1830 găsim cartea în mâna lui Andrei Bucur din Bercheș (pg. 342). Iar în 1856 în Soporul de câmpie: „Această carte este a lui Moldovan Simion petrupop dela Ghizdișin petrupop a Soporului anul 1856 Aprilie 10 zile“ (pg. 223).

În acelaș an înseamnă dascălul Ciontoș: „Mult am cetit pe predica aceasta când am fost dascăl în Soporu Șontoș Iosif, dascăl în anul 1856“ (pg. 68).

Popa Coste din Sopor înseamnă la pg. 273: „această cazanie bulgărească este a bisericii Soporului“.

Într'un timp se vede că a fost împrumutată de Soporeni și bisericii din parohia vecină Frata de câmpie, căci cântăreții din această parohie își eternisează numele pe tabla dela începutul cărții: „Diecii din Frata neuniți, Sârb Simion, Videa Iosif Todor, Prodan Simion, Răsănulea Nicolai, Ion Breaz Greblea, cu toții fiindu și ca frații, și de va vrea S. Pr. măcar și Sîrb Samoilă“.

Cazania a rămas însă proprietatea bisericii din Sopor până în 1927, când a trecut la odihnă în muzeul episcopiei ortodoxe dela Cluj.

2. Indreptarea legii dela Târgoviște 1652, aflată în biserica din Deag, jud. Târnava-mică.

O însemnare dela pg. 323—329 ne spune: „Această carte să se știe că o au cumpărat un ficior anume Dumitru dela Neamțu în bani gata două sute. Și o au cumpărat în zilele lui Costandin Voevod Pis Mța Feovrie 25 leat 7195 (1687)“, iar la pg. 425 se completează această notiță: „această pravilă cumcă să se știe că o au cumpărat un ficior în numele Dumitru și o au cumpărat la Neamțu cu două sute și am scris eu Niculae Copilul“.

Cucernicul flăcău Dumitru sacrifică o sumă considerabilă pentru această carte, dar neștiind să scrie, pune pe un băiat, frate mai mic sau rudă, umblător la școală să-i eternitiseze fapta.

În 1706 o găsim în satul Drugănești: „Această sf. și d-zeiască pravilă este a popii Radului, nepotul popii lui Stănică dela Drugănești. I-a rămas dela dânsul această pravilă și am scris eu popa Radul în zilele prea luminatului Domn Io Costandin Brâncoveanu Voevod în casa popii Radului celui bătrân dela Potlogi Febr. 20 leat 7214 (1706).

Tot acest preot mai înseamnă trei notițe pe marginea paginilor tipărite. La pg. 401 amintește de moartea lui Șerban Vodă: „...și l-au îngropat la mănăstirea la Cotroceini și s'au rădicat Costandin Voevod nepotu lui Constandin Voevod leat 7196 (1688)“. La pg. 508 înseamnă: „Să se știe când s'au pristăvit căpitanul Fera Bălăcianul în zilele lui Costandin Voevod, într'acel an când s'au rădicat domn și l-au pus și pă dânsul căpitan și au răposat în luna lui Septvrie 17 leat 7197 (1689)“. Iar la pg. 582 înseamnă: „Să se știe decând au venit nemție în țara rumânească în zilele lui Costandin Voevod leat 7198 (1690)“.

O notiță fără dată amintește că: „această sf. și dumnezeiască pravilă s'au vândut de popa Rafail sfinției sale popii Barbului Ieromon Rafail“. Aceasta s'a întâmplat probabil tot undeva prin vechiul regat.

În 1718 găsim pravila deja în Munții-Apuseni din Transilvania. Două notițe asemănătoare confirmă aceasta. La pg. 465 scrie un gospodar din părțile Zarandului: „Anume să se știe că am un uric în căpăfină și camătă lungită în vârtopulu sec și am dat Bețeștilor 58 florinți, apoi am dat Teceștilor 53 florinți și trei gărași, apoi lui Băcilă Pascu 50 de florinți, în părăul coacăzilor rât de coasă de 7 pături

netite (?). Am dat 55 florinți, dela Troc Toader am luat în căpățină în curmătură două pământuri drept 12 florinți și 2 gărași, dela Itroman Toader am luat în căpățină un pământ 9 florinți și 30 de bani. Scrisam Troc T. Toader cu sufletul meu că am dat cu dreptul 1718 în Mai 8“.

Iar în acelaș timp scrie alt gospodar din satul Scroafa: „Să se știe că eu Turc Simion am luat un loc arător dela Turc Mihăilă dela Scroafa de 42 mierțe drept 30 florinți și 70 de bani și mi l-au dat în 12 ani să fie la mine. În hărancu dela Pleși un loc, care loc s'au aflat a Sărăceștilor, cositoriu, drept 20 de florinți și l-au scos cu bani. Eu Turc Simion“.

Pe la 1741 o aflăm la „cinstitul și de Hristos iubitorul preot anume Mihail“, probabil dela Vidra, tot în Munții-apuseni, iar pe la 1760 probabil la popa Toma din Stremț: „Această carte o au cumpărat popa Toma și să fie afurisit cine o va fura“.

De aci trece la biserica din Poșaga pe valea Arieșului: „Această sfântă pravilă o au cumpărat preot Vartolomeiu dela Poșaga și o au dat la biserica dela Poșaga ca să fie pomenire până a șaptea sămânță, iară cine se va găsi ca să o vândă sau să o fure, preot sau diac, acela să fie afurisit de 300 și 18 de părinți sfinți dela Nichie. Acestea nume să se pomenească întâi Vartolomei, (apoi) Simion, Todor, Porfira, Gligor, Simion, Danilă, Prie, Sauce (?) Marina, Ioniță, Samfira, Nistor, Brat, Gligor“, (Pg. 233—255).

Călătoria și-o încheie în biserica parohiei ortodoxe din Deag, de unde a trecut și această carte în muzeul episcopiei dela Cluj.

Cărțile noastre vechi bisericesti sunt pline de asemenea însemnări învăstăte cu slove chirilice greoaie. Și câte taine se pot descifra dintr'ânsele, dacă interesul, priceperea și silința acelora, cărora le stau la îndemână, le-ar strânge punându-le la dispoziția cercetătorilor trecutului nostru. S'ar lumina multe colțuri umbrite complectându-se cronică vremurilor din trecut.

Dr. SEBASTIAN STANCA

7196.  
2688  
5508  
1688





---

# CONCEPȚIA CREȘTINĂ A DREPTULUI

de I. N. LUNGULESCU,  
Procuror la Curtea de Apel, Timișoara.

De sigur titlul acestui articol va provoca în sufletele multora un real simțământ de surpriză. Și la prima vedere nu fără justificare. Căci Dreptul astăzi, astfel cum se predă de pe catedrele universitare, sau cum se practică în lumea judiciară, este o știință ca toate științele; mai mult, o știință pozitivă, cu structură precis definită, cu metode de aplicare bine fixate, cu scopuri utilitare netăgăduite și, mai ales, smulgându-și pentru mulți ființa doar din cadrul tangibil al realităților sociale.

Dreptul în genere, ca să ne exprimăm în limbajul curent al lumii, e — abstract vorbind — studiul legilor guvernând o societate, iar — concret vorbind — e aplicarea legilor la faptele vieții sociale.

Și atunci firește survine întrebarea: Dacă Dreptul e știință, cum poate știința — fie și cea cu precauțiuni juridice — să aibă un colorit religios, un colorit creștin?

Știința — prin definiție — e obiectivitate rece, e determinare riguroasă, e universalitate pură, e acceptațiune generalizantă, e fundamentare rațională, e producție experimentală, e cucerire uman-pământească și nu fructul de mare preț al unei revelații supratereștre sau darul ceresc al unei realități transcendente, precum e fondul creștineștei noastre credințe.

Și totuși noi socotim că nu numai Dreptul ca pură doctrină dar dreptul aplicat chiar va trebui să îmbrace, mai curând sau mai târziu, într'o societate creștină un pronunțat caracter creștin. Vom vedea mai jos în ce sens. Deocamdată amintim că acest lucru nu cuprinde nimic senzațional întrânsul.

Fiindcă autori de mare răsunset, juriști de netăgăduită valoare, minți din cele mai alese accentuiază cu destulă

vigoare și cu necontestată competență, că evoluția firească a Dreptului nu poate fi decât în cadrul metafizic al religiei creștine și în cadrul moral al eticei creștine.<sup>1</sup> Rațiunea? E foarte simplă: Odată ce Dreptul își croește fundamental din resorturile noastre morale existența, ideia de drept fiind originar vorbind de esență moral-umană și nu real-socială, cum cea mai mare parte a popoarelor civilizate trăește sub imperiul principiilor de morală creștină, însemnează că și dreptul care li se aplică tot din această morală va să-și smulgă inspirația și să-și alimenteze ființa.

Că tendința de creștinizare așa zicând a Dreptului are cele mai frumoase șanse de a se impune juriștilor — doctri-nari, legislatori sau practicieni — o dovedește cel puțin reacția ce ea a provocat-o în tabăra adversă, reacție ce și-a căpătat mai puternic expresia, fie în opera unuia ca Julien Bonnecase<sup>2</sup> — care califică de „romantică“ (în sens pejorativ, bineînțeles) această tendință, fie în studiul marelui Fr. Geny<sup>3</sup> — care, fără a contesta larga și profunda influență a religiei creștine asupra Dreptului, proclamă totuși — dela înălțimea erudiției sale — laicitatea dreptului natural. Noi însușindu-ne cu totdinadinsul această concepție creștină a Dreptului vom arăta prin celece urmează — evident, schi-țând cât mai sumar posibil lucrurile — în ce constă ea, dar mai ales care-i sunt temeiurile de justificare față de celelalte concepții areligioase în chestie de drept.



<sup>1</sup> G. Ripert: *Droit naturel et positivisme juridique*. Annales de la Faculté de droit d'Aix. No. 1, 1918.

G. Ripert: *La règle morale dans les obligations civiles*, 1927.

J. Dabin: *La philosophie de l'ordre juridique positif*, 1929.

P. Cuhe: *Conférences des philosophie du droit*, 1928.

P. Cuhe: *En lisant les juristes philosophes*, 1919.

M. Walline: *Positivisme philosophique, juridique et sociologique*, in *Melanges R. Carré de Malberg*, 1933.

G. Renard: *Le droit, l'ordre et la raison*, 1927. Vezi și Abbé Leclerq, *Lecons de droit naturel* V. I 1927.

<sup>2</sup> *Science du Droit et Romantisme*, 1928 Chap VI.

<sup>3</sup> *La laïcité du droit naturel*, in *Archives de Philosophie du droit et de Sociologie juridique*, No. 3—4, 1936.

Dacă am voi să definim cu o expresie mai mult sau mai puțin sintetică Dreptul, credem că n'am greși prea mult dacă am zice: Dreptul e o disciplină care regulează raporturile sociale dintre indivizi. Această regulamentare se face pe baze de norme precise, încadrate în coduri sau în legi.

A crea aceste norme e a face operă de legiuitor, a le aplica apoi, e a face operă de judecător. Normele de drept nu-și datoresc însă creația unei generațiuni așa zise spontanee, izbucnind din neant la ființă — fără motivare și fără interes — precum ar fi izbucnit odinioară din nimic la existență germenul de viață pe acest pământ — după anumite concepții materialiste astăzi perimate, — și nici nu plutesc pe cerul senin al rațiunii noastre ca naiadele mitologiei pe luciul limpede al apelor, pentru ca astfel oricând să le poți prinde și pe unele și pe altele după plac și după voie. Nu. Ci normele de drept exprimate în lege își datoresc ființa și intereselor economice, și aspirațiilor ideologice și multiplelor nevoi sociale ce frământă la un moment dat om și societate.

Numai că tot procesul acesta social-juridic care duce la stabilizarea unor noi reguli de conduită între membrii unei societăți ca să fie rezolvat pe baza noțiunii de justiție și nu în afara ei. Altminteri, norma de drept e vișiată, legea fragilă, construcția juridică șubredă, dreptul fără autoritate, obligația îi este neporuncitoare. Consecința: Armonia socială dispare, ordinea se duce iar turburarea generală de îndată se'nfiripă.

Și atunci problema de principiu care se pune e aceasta: De unde să se ia și deci de unde vine ideia de dreptate, inspiratoare permanentă și susținătoare neîncetată a dreptului pozitiv exprimat prin lege?

Ei bine, răspunsurile la o astfel de întrebare au variat în decursul timpului după autorii cari au abordat această problemă. Fundamental vorbind însă, credem că aceste răspunsuri s'ar putea reduce la două concepții mai de seamă: concepția raționalistă a dreptului și concepția realistă a dreptului.

Ce afirmă prima concepție? Nici mai mult nici mai puțin decât că ideea de drept e înăscută ființei omenеști, că ea e produsul naturii noastre însăși, că exclusiva sursă a acestei idei și a întregului mănunchi de drepturi care ne guvernează este rațiunea și că deci opera legiuitorului nu poate fi alta decât de a pogori aceste drepturi ideale din cuprinsul rațiunii în cadrele pozitive ale textelor de lege, iar opera judecătorului nu poate fi alta decât de a aplica aceste texte, cuprinzătoare de drepturi înăscute, fiindcă-s naturale, diverselor cazuri și variațelor raporturi pe care le înfățișează la un moment dat viața socială a oamenilor.<sup>1</sup>

Ci în fața acestei concepții — zise clasice — a dreptului cu baza în rațiune stă cealaltă concepție: concepția modernă a dreptului cu baza în evoluțiune. Cea dintâi smulge ideea de drept din exclusiva sursă a minții noastre, cea de a doua din realitatea mereu în schimbare și mereu în evoluție a vieții noastre sociale.

Dacă dreptul clasic excelează prin raționalismul său, dreptul modern excelează prin realismul său. În prima concepție ideea de drept provine dinlăuntru nostru, în a doua concepție ea vine dinafara noastră. În concepția clasică dreptul întreg ne e dat de rațiune, în concepția realist-modernă el ne e dat de experiență.

Această experiență — zice realismul juridic — ne învață că omul nu trăește și nici nu va trăi decât în și prin Societate, iar la baza Societății ca principiu de susținere a ei se găsește solidaritatea. Imperativele solidarității sociale — așa cum rezultă ele din faptele de experiență pozitivă — sunt singurele izvoare ale dreptului, — după concepția sa realistă,<sup>2</sup> imperativele rațiunii individuale sunt singurele izvoare ale dreptului, — după concepția sa raționalistă.

<sup>1</sup> Această concepție a dreptului a stat la baza tuturor legislațiilor europene aflate sub influența decisivă a dreptului roman și mai ales la baza legislațiilor — cum e și legislația noastră — ce-și datoresc ființa și și-au construit structura după celebrele principii ale Declarației drepturilor omului din epoca Revoluției franceze și după cele ale Codului napoleonian.

<sup>2</sup> Reprezentantul cel mai tipic al acestei concepții este fostul decan de la Bordeaux, mort mai anii trecuți, marele Leon Duguit, care influențat de pozitivismul lui Aug. Comte și de Sociologismul lui Emil Durckheim, fundează tot dreptul pe principiul solidarității smuls și acesta din exclusiva sursă a realităților sociale-

Aşa că în doctrina realismului juridic ideia de Justiție, fruct al realităților concrete sociale dinafara noastră, se încadrează în concepția materialistă a existenței, în care guvernator este doar determinismul riguros și implacabil al naturii neînsuflețite, pe când în doctrina raționalismului juridic ideia de Justiție, fruct al rațiunii dinlăuntrul nostru, se încadrează în concepția spiritualistă a existenței, în care tronează — în splendori de lumină multă — libera voință și neîngrădita expansiune a energiei noastre sufletești.

Ei bine, date fiind acestea, întrebarea dela sine se impune: E posibilă o creație a ideii de Justiție, a normelor de drept, a principiilor de conduită — fie și socială, — care în ele înșile însumează judecăți de valoare și nu de pură constatare, — e posibilă deci această creație din cadrul material și exclusiv al faptelor sociale? Ar putea deci noțiunea de dreptate din domeniul juridic ca și noțiunea de bine de altminteri din domeniul moral, în tot ce au ele mai abstract, mai fin, mai subtil, mai eterizat, mai desăvârșit, mai sublim, mai inenarabil, să ia ființă doar din jocul mecanic și rece al factorilor din care e constituită experiența sensibilă?

Răspunsul, socotim, nu poate fi decât negativ, cel puțin pentru această întreită considerațiune și anume: pentru că ideia de drept implică și finalitate și libertate și imperativitate în acțiunile omului, deci o superbă trinitate ce nu-și găsește locul decât înlăuntrul și nu înafara noastră, în spirit și nu în materie, în conștiința umană care apreciază moral — valoarea conduitei noastre și nu în experiența care constată doar — utilitar — cum este azi și cum va fi mâine lanțul inextricabil de desfășurare al fenomenelor naturii înconjurătoare.

În adevăr, orice normă de drept presupune o concepție finalistă de natură metafizică ce trece, așa dar, dincolo de marginile realităților pipăibile, pentru că principiile juridice dacă se impun oamenilor vizează în ultima analiză totdeauna

---

Acestei concepții i se poate alătura — cu anumite restricții de temperanță și moderațiune însă, și renumitul Decan dela Nancy, Fr. Geny — unul din cele mai subtile capete filosofico-juridice ale veacului.

Vezi lucrarea noastră: *Evoluția dreptului și exegeza legii*, Timișoara, 1934.

un scop care e binele comun sau fericirea tuturor. A vorbi însă de acest bine general, pe care-l urmărește orice dispoziție juridică transpusă în lege, e a proiecta lucrurile pe un plan metafizic, pe un plan cu totul transcendent vieții noastre zilnice, pe un plan situat dincolo de realitatea fizică a lumii, pe planul unei anumite filosofii, în care problema destinului noastre ultime se pune cu toată vigoarea.<sup>1</sup> Or, a judeca în lumina unor considerațiuni de pură filosofie, care e marele și misteriosul destin al existenței noastre, pentruca doar în funcție de el să putem aprecia în ce ar consta acel *summum et commune bonum* — urmărit între alte discipline și de cea juridică denumită Dreptul, e a eși cu tot dinadinsul din constatările realității sensibile ca și din limitele materialității concrete și a intra în transcendent, în metafizică, în pur domeniu filosofic în care guvernatoare sunt doar ideea, ipoteza și credința.

Prin urmare, finalismul juridic infirmă concepția exclusiv realistă a dreptului.

Am spus că ideea de drept implică și libertate în acțiunile noastre, fiindcă nu există, real-vorbind, drept fără corelatul său obligație.

Am drept la conservarea și desfășurarea tuturor facultăților mele fizico-morale, deci tu ai obligația de a-mi respecta aceste facultăți. Or, obligație fără libertate nu se concepe, căci numai întruatât voiu fi obligat întrucât sunt liber pe mișcările mele, altfel nu. Ca atare, libertatea, iată centrul de greutate al Dreptului.

Și dacă Dreptul, originar-vorbind și esențial-vorbind, e liberă voință, e determinare conștientă, e obligație voluntară, e libertate pură, însemnează că sursa lui e în suflet, în conștiință, în spirit și nu în natura fizică, în materia neînsuflețită care e constrângere inconștientă, determinare riguroasă, manifestare oarbă, necesitate inexorabilă.<sup>2</sup>

Obligația juridică e impusă voluntar și se execută liber. Obligația fizică e impusă necesar și se execută forțat.

<sup>1</sup> P. Cuhe: *En lisant les juristes philosophes* 1919 p. 10—33. Fr. Geny: *Science et technique en Droit privé positif*. Vol. II pag. 354—356. Georges Davy, *Le droit, l'idealisme et l'expérience*, 1922.

<sup>2</sup> Vezi: Giorgio del Vecchio: *Criza științei Dreptului*, București, 1934 și Mircea Djuvara: *Teoria generală a Dreptului*, 1930 vol. II p. 569 și urm.

Or, imperiul libertății fiind în al nostru suflet — eo ipso — dreptul tot aci își descopere fundamental origina.

Prin urmare și libertatea juridică infirmă concepția exclusiv realistă a Dreptului.

În sfârșit, ideia de drept implică și caracterul de imperativitate al acțiunilor noastre. Căci precum adevărurile morale așa și cele juridice sunt, în înțelesul lor propriu, exprimate totdeauna sub formă de poruncă, adresată celor ce sunt obligați pe baza respectului normelor de drept.

Tu trebuie să faci binele și să te ferești de rău, zice Morala; tu trebuie să-ți plătești datoria contractuală sau să prestezi serviciul la care te-ai obligat, zice Dreptul.

E cu totul altfel în ce privește adevărurile științifice ale lumii fizice. Aci ele nu se mai exprimă la imperativ, ci la indicativ. Omul de știință pozitivă constată ceea ce este și tinde să descopere ceea ce va fi. El nu se interesează de ceea ce va trebui — din punct de vedere moral-uman — să fie, pentru că aceasta nici nu intră în cadrul preocupărilor lui și nici realitățile obiective ale lumii fizice nu-i vor putea prinde sensul moral-juridic al lucrurilor. Și fie cât de perspicace ochiul savantului, el niciodată nu va fi în stare ca din premisele indicative ale lumii fizice să tragă concluzii imperative,<sup>1</sup> de natura celor morale sau juridice. Domeniul acestora deci tot în interiorul nostru se găsește.

Prin urmare și caracterul de imperativitate al acțiunilor noastre infirmă concepția exclusiv realistă a dreptului.

. . .

Să fim bine înțeleși însă. Noi nu afirmăm că dreptul întreg ce se găsește adăpostit în textele de lege și care regulează complicata raporturi de viață socială a indivizilor ar fi fructul exclusiv și integral al ideii de dreptate stabilită în mod natural în spiritul, în rațiunea, în conștiința noastră, precum ar susține doctrina clasică ce reprezintă concepția raționalistă a Dreptului. Dar tot așa nu aderăm nici la doctrina contrară în această privință, la doctrina modernă ce încadrează concepția pur realistă a Dreptului.

<sup>1</sup> H. Poincaré, *Dernières pensées*, 1917.

tului, doctrina care sub vraja pozitivismului filosofic al lui Aug. Comte ce nu vrea să admită nimic din ce trece dincolo de limitele experienții sensibile și copleșită, până la complectă absorbiune, de valurile încă turburi ale Sociologiei moderne, pune sursa exclusivă a Dreptului, oricât de subtil ar fi el, doar în realitățile materiale ale vieții sociale.

Nu. Ci noi, împreună cu realismul juridic și cu întreaga știință evident, zicem: Realitatea dinlăuntru cași dinafara noastră, omul, Societatea, natura întregă fiind într'o veșnică schimbare, într'o eternă scurgere, într'o continuă devenire, într'o permanentă mobilitate, într'o desăvârșită succesiune, într'o neîncetată evoluție creatoare, însemnează că și dreptul însuși, întruatât încât se înfățișează ca expresie a vieții sociale, se schimbă, se transformă, evoluează și el — cu însăși nevoile, aspirațiile, credințele și idealurile inefabile ale Societății al căror reflex juridic este. Căci, esențial vorbind, dreptul legii de natură socială este, el neaplicându-se decât omului trăind în Societate și nu omului abstract sau celui singularizat pe insula lui Robinson Crusoe, și el nereglementând decât raporturile sociale ale individului și nimic din ceeace s'ar găsi înafara lor.

Ei bine, aceste raporturi sociale, aceste interese sociale, aceste nevoi sociale sunt acelea ce fac posibil dreptul pozitiv.

Cum? Ele nu creiază principiile juridice ci le ocazionază numai.

Nevoile economice și aspirațiunile ideologice ale Societății reclamând la un moment dat o nouă regulamentare, Societatea însăși prin reprezentanții ei creiază, la lumina ideii de justiție ce-i scaldă conștiința, norma de drept, pe care apoi, în structura ei impusă de realitățile sociale și contingențele vieții, o încadrează în textele de lege.<sup>1</sup>

Dreptul pozitiv este — am putea zice — o construcție

<sup>1</sup> E tocmai ca în filosofia lui Leibniz asupra cauzelor ocazionale și cauzelor eficiente. Cele dintâiu nu produc prin a lor virtute fenomenele, ci le prilejuiesc doar, dau ocazie celor de-al doilea să intre în funcțiune și să producă fenomenul. Așa și cu normele de drept. Ele nu sunt create de realitățile sociale, ci aceste realități ocazionază intervenția factorilor legislativi ca, pe baza ideii morale de dreptate, să creezeze — adecuată evident nevoilor ce cată să le reglementeze — norma de drept a legii pozitive.



psiho-fizică ce asemenea unui arbore își are rădăcina adânc înfiptă în sufletul nostru, dar a cărui coroană își precizează și forma și întinderea și influența conform cu mediul ambiant și cu atmosfera de viață socială în care și pentru care a luat ființă.

Așa că, putem conchide, în această privință: Evoluiază evident Dreptul pozitiv, principiile juridice coborîte în texte, după situațiile economice, morale și sociale pe care va să le guverneze. Dar ideia însăși de drept ca sursă primară a principiilor acestora, cântarul moral de apreciere a justului și a injustului, instrumentul de control moral al faptelor omenești, tot în conștiința noastră interioară și nu în natura fizică, în realitatea dinafară, se găsește.

(Va urma)

I. N. LUNGULESCU

BCU Cluj / CC BY-NC-ND / CC BY-NC-ND / CC BY-NC-ND / CC BY-NC-ND  

 CC BY-NC-ND / CC BY-NC-ND / CC BY-NC-ND / CC BY-NC-ND  
 CC BY-NC-ND / CC BY-NC-ND / CC BY-NC-ND / CC BY-NC-ND

---

# PENTRU DEPĂȘIREA INDIVIDUALISMULUI ȘI A SOCIALISMULUI <sup>1</sup>

de Dr. DUMITRU STĂNILOAE,  
profesor la Academia teologică din Sibiu.

Noi trăim încă, cea mai mare parte din lume, în epoca unui accentuat individualism. Fiecare trăește pentru sine, sau împiedecându-i pe ceilalți să trăiască, sau neajutându-i. Mentalitatea aceasta egoistă s'a înrădăcinat tot mai tare începând deacum vre-o 400 de ani, de când a început omul să se rupă de legăturile cu semenii. Întâi s'a desfăcut omul de legăturile sufletești, lăuntrice cu viața din natură. De atunci omul nu mai vede la baza lucrurilor și a vietăților din jur puterile dumnezeiești, ci i se pare că nu sunt decât lucruri compuse din atomi materiali, bune doar să le exploateze ca mărfuri, să le întrebuințeze pentru trebuințele sale trupești. Până azi omul se crede singur în mijlocul naturii.

Protestantismul a desfăcut pe om de biserică, de comunitatea religioasă cu ceilalți oameni, făcând cel mai hotărâtor pas în direcția singularizării insului. În laturea cea mai neegoistă a sufletului, în laturea care e aproape prin definiție îmbibată de iubire, de înfrățire cu aproapele, în simțirea religioasă, omul nu mai caută identitate cu ceilalți, nu mai consideră criteriu al adevărului faptul că și ceilalți cred la fel, ci ascultă și venerează numai ceea ce-i dictează interiorul său.

După desfacerea insului de comunitatea religioasă a urmat desfacerea de comunitatea economică a breslelor, ca în sfârșit revoluția franceză formulând situația omului după toate aceste desfaceri să declare pe ins liber în toate do-

---

<sup>1</sup> Fragment dintr'o conferință ținută la Orăștie și Mediaș.

meniile de viață, deslegat de toate legăturile ce-l țineau în diferite sisteme.

Desvoltarea aceasta istorică și filosofia care a întovărășit-o a creat pe individ. Individ însemnează atom, ins separat lăuntric de tot ce-l înconjoară, având ca unic scop al existenței binele propriu și putând uza de toate cele din afară pentru folosul său. O admirabilă expresie și-a găsit această noțiune în monadele lui Leibniz, entități hermetic închise în ele înșile, fără ferești în afară, preocupată fiecare numai de drumul ei.

Această înălțare a individului, ridicarea lui pe soclul cel mai înalt al timpului modern, i-a creat insului o psihologie corespunzătoare. Individul, supus patimei mândriei și lăcomiei și dela fire, justificat apoi în afirmarea pătimase a propriului eu și de mentalitatea timpului, a nesocotit orice alt lucru înafară de sine. Suprema valoare, ba chiar singura, a socotit că e el, pe ceilalți oameni i-a degradat la o treaptă inferioară sieși. Din acest motiv legăturile de suflet între el și ceilalți s'au rupt. Când am legături de suflet cu vre-un om, îl ridic pe acela la un nivel egal cu mine. Comunicarea spirituală, cumva subterană, prin simțire și gând, între mine și un om, îmi face pe acel om pretin. Eu nu-l mai evaluez numai cu măsuri fizice, prin simțurile externe: cât e de înalt, de gras, ce culoare are, ce greutate poate ridica, ci întru în sufletul lui, mă interpenetrez cu el și prin aceasta îi dau o valoare egală cu a mea. În epoca individualismului însă, insul nu mai poate ținea pe nimenea la nivelul său; el nu mai iese din sine și nu se mai unește lăuntric, pretinește, ca între eu și tu, cu semenii săi. Acum el îi privește numai din afară, le măsoară numai proporțiile fizice, materiale, degradându-i la starea de lucruri, cum privea stăpânul din anticitate pe robi. O bună exemplificare ne servesc raporturile dintre stăpân și slugă: atâta timp cât stăpânul se reține de-a sta de vorbă cu sluga despre năcazuri și lucruri de-ale sufletului său și-i poruncește numai să facă lucrul cutare și cutare, sluga apare în ochii stăpânului mai mult ca un obiect mobil, ca o mașină reprezentând atâta forță. Indată ce s'a deschis însă între ei pentru un moment o fereastră de comunicare lăuntrică, nefizică, sluga s'a ridicat în ochii stăpânului la o demnitate în esență egală cu a sa.

Aceasta este o lege fatală: când sufletul se închide în sine, când nu mai comunică subteran cu oamenii din jur, toți acești oameni se degradează în ochii lui din demnitatea de oameni egali nouă, îi depreciam, ne considerăm singuri pe lume, nu ne mai împiedecăm de nici un scrupul în a abuza de ei, ajungem într'un solipsism chinuitor la anumite firi, arogant la altele.

Momentul acesta al individualismului a fost fixat în filosofia lui Kant și Fichte. Pentru aceștia nu există decât un singur eu, subiectul nostru; tot ce e în jur nu-i decât proiecția propriilor noastre idei. Nu există decât subiectul nostru, pustiu, lipsit de bucuriile ce ți le dă prietinia și frăția cu alți oameni, un eu măcinându-se în propriile sale gânduri.

Considerarea tuturor, oameni și lucruri, ca obiecte, ca mărfuri de exploatat, precum și libertatea deplină a afacerilor, a ajutat pe unii indivizi mai înzestrați sau mai norocoși să acumuleze în stăpânirea lor capitaluri mari de cari apoi să depindă sclavic o mulțime de oameni. Libertatea pentru cei din urmă a devenit iluzie, căci sărăcia îi face incapabili să și-o manifeste.

Ca un protest vehement împotriva indivizilor puțini cari tiranizează și exploatează pe cei mulți, s'a născut mișcarea socialistă-comunistă, care n'admite ca vre-o câțiva indivizi să stăpânească atâta lume năcăjită. Nemulțumirea cu starea de lucruri din epoca individualismului este justificată. Nimenea nu poate aproba ca o serie de inși să abuzeze și să stoarcă vloga mulțimii în profitul lor, ajutați fiind la aceasta fie de bogățiile acumulate în mâna lor, fie de rolurile conducătoare la cari ajung în viața publică.

Numai cât soluția pe care a adus-o socialismul în loc să îndrepteze răul îl face și mai îngrozitor. Pentru că a văzut că răul și nedreptatea vine dela separația totală ce există între om și om, dela lipsa de atențiune a unuia față de altul, socialismul a afirmat necesitatea ștergerii oricărei libertăți a insului de-a se mișca după voia sa spre scopuri proprii, de-a se mai considera ca ființă deosebită de ceilalți. Socialismul declară război libertății pentru că ea fiind întrebuințată egoistic, cei mai tari au robit pe cei mai slabi. El șterge orice hotar despărțitor între om și om, confundându-i pe toți într'o pastă impersonală, care să fie purtată de-o

forță ce nu mai poate fi numită voință. În această pastă informă nu mai strălucesc fosforescențele eurilor, nu mai svâcnesc libertățile inșilor; fiecare ins trebuie să-și anihileze gândirea proprie, simțirea și voința proprie, trebuie să se confunde cu massa și cu mișcările ei.

Exista înainte de războiu în Rusia o profeție populară că va veni un timp când Rusia va cădea în stăpânirea unei „fiare fără nume“. Timpul acesta a venit. „Fiara fără nume“ e massa în care nu se poate deosebi nici o persoană cu inițiativa ei, ci e un monstru poliped și policefal, e massa impersonală. O vezi acolo tălăzuindu-se pe străzi uneori, hohotind de-o bucurie animalică, alteori învolburată de mânie groaznică, uneori așteptând răbdătoare și adormită pe piețe și încălzindu-și la soare uriașu-i și peștrițu-i corp.

Când o privești din afară te înfioară și o simți ca pe-o ființă ciudată. Răgetul ei e compus din voci omenesti, dar nu mai e omenesc, mișcarea ei e mișcarea mai multor oameni, dar acum e stranie. Personalitățile au dispărut de cum au intrat în ea. Plugarul cutare, soldatul cu care am vorbit adineaori și care ne manifesta o viață proprie sufletească, s'au cufundat în ea, au dispărut din ei tot ce îi caracteriza ca oameni deosebiți, ne mai păstrând decât funcțiunile externe cari pot face dintr'o mulțime un corp unitar; în massă nu se mai pot manifesta decât mișcările simultane cum e marșul, strigătul simultan de hura sau de huideo, gesturile mașinale.

Entuziaștii comunismului declară că acesta e omul nou, cu mult superior celui vechiu. Tot ce distinge pe om de om, tot ce dă omului o valoare originală, adică viața sufletului și libertatea, stă în calea formării acestui om perfect și deci trebuie suprimat. În locul omului lăuntric, cu gânduri, cu îndoieli, cu bucurii și dureri spirituale, trebuie să vină „splendidul om extern“, sufletul trebuie să facă loc organizației mașinale a mișcărilor. Omul spiritual trebuie să facă loc omului mașină, căci numai ceeace e organizat ca o mașină are putere, durată, realitate.

E drept, dispariția insului cu viață proprie lăuntrică nu s'a realizat încă deplin nici în Rusia, decât atunci când insul e în mulțime. Dar profeții comunismului vorbesc de un timp când în toată bună vremea nu vor mai exista din om decât funcțiunile

externe mecanizate, când omul va fi mașină chiar când nu e în mulțime. Dealtfel în societatea comunistă consolidată nu va fi omul singur aproape nici un moment, așa cum o piesă dintr'o mașină nu e scoasă aproape niciodată dela locul ei. I se fixează dinafară ce să lucreze și cât, ce să mănânce și cât, se va bucura poate și de puțină distracție, dar la un timp și într'o formă fixată dinafară; mănâncă în sufragerii comune, doarme în săli comune; societatea îi designează tovarășii de lucru, întâlnirea pentru un moment cu femeia cu care să facă copii, sau mai bine zis alte piese de mașină, pe cari nu-i va crește el cum dorește.

Mulți așteaptă cu nădejdi mari acest nou om. Il socotesc omul mântuit, omul devenit bun, omul rațiunii și al ordinii, omul comunității, al legăturilor cu semenii săi. Dar această nădejde e sortită deziluziei. Omul colectiv nu e omul frăției, al comunității, ci omul de turmă, omul neliber, omul rău și înveninat, omul solitar, mai solitar ca un pustnic în pustie. Frăția, preția se naște totdeauna din libertate și iubire, pentru motive de ordin sufletesc; iubești pe cineva pentru generozitatea, pentru modestia, pentru curățenia lui sufletească; îl admiri și respecti pentru corectitudinea, pentru vrednicia lui. Preția se întărește prin ajutorul și comunicările reciproce de gânduri și sentimente intime. Ori mai e loc pentru generozitate, pentru modestie, pentru corectitudine, pentru vrednicie, pentru comunicări de gânduri și simțiri intime, într'o societate mecanizată, unde omul e redus la o serie de funcțiuni pur fizice și fiziologice, unde nu-ți poți alege oamenii cari-ți convin și nu te poți retrage nicăiri pentru a te mărturisii lor?

Omul fiind mereu sub jugul extern, sub control permanent devine tocit ca un animal, destinul i se mecanizează, viața sufletească i se cufundă într'un somn etern. El nu mai are gândurile sale, voința sa, pentru că nu mai are scopurile sale, nici posibilitățile să le împlinească. Nu mai are gânduri proprii pentru că nu mai are nici spațiu nici timp pentru retragere, ori gândurile se trezesc în liniștea singurătății și în ea numai se pot urmări și închea. În mulțime și sgomot, poți avea numai licăriri scurte, neprecizate și nedesvoltate. Traiul mecanizat și în masă nu lasă omului puțință să se atașeze de vre-o persoană anu-

mită, cu care să comunice sufletește, care să-i fie mai apropiată. De aceea omul colectiv deși trăiește în mulțime, este omul solitar, al cărui suflet nu se întrepătrunde cu al nimănui. Între oamenii colectivi nu va mai fi iubire, milă, simpatie, ci numai frică de masă și de organele supraviețuitoare. Fiindcă oamenii colectivi nu mai au nimic al lor, nici nu-și mai pot dărui nimic, nu mai au ocazia, nu mai e necesar să fie buni. Și cum va fi o societate în care nu mai e nimeni bun, în care dispare cea mai înaltă aristocrație ce poate exista, cea a omului bun? Toți devin o turmă de animale rele, opace, nepretinoase.

Dacă individualismul a desfăcut pe ins de toate legăturile cu semenii săi și i-a lăsat deplină libertate să uzeze și să abuzeze de oricine și de orice în favorul său, comunismul ucide pe ins, luându-i toată libertatea și viața personală. Efectul celui dintâi este tirania celor puțini asupra celor mulți, efectul celui de-al doilea este tirania masei impersonale asupra tuturor persoanelor. Ambele aceste concepții despre om aruncă societatea în suferință, alungă dragostea și fericirea dintre oameni. Odată ce tipurile de oameni preconizate de aceste concepții sunt anormale și incomplete, e firesc ca anormalitatea să se resimtă și în viața socială.

Are creștinismul o concepție salvatoare despre om și prin urmare poate oferi o soluție pentru fericirea societății? La amândouă întrebările răspunsul e pozitiv.

Modelul raporturilor ideale dintre oameni e dat în creștinism în raporturile dintre persoanele Sf. Treimi. Individualismul în care individul se crede pe sine mai presus de toate este răsfrângerea pe plan social a ereziei ariane care n'admite decât un singur eu, o singură persoană dumnezească, reducând celelalte persoane dumnezeiești la un nivel inferior, în rând cu făpturile. Orice sistem religios sau filosofic ce propovăduiește ca fundament și nerv al lumii un singur eu, o singură persoană, care n'are pe nimeni egal ci numai inferior, care deci n'are către cine își manifesta iubirea și stima dela egal la egal, ci numai stăpânirea față de inferiori, nu știe de-o frăție, de-o legătură de iubire nici între oameni. Pe de altă parte comunismul, care confundă personalitatea în masă, este răsfrângerea unei viziuni panteiste a

lumii, în speță materialiste, pentrucă Marx și toți comuniștii n'admit altă realitate afară de materie. Pentru panteism, fie el idealist ori materialist, adevărată realitate n'are decât substanța uniformă, iar individualitățile sunt numai umbre iluzorii. Consecvent cu această concepție comunismul reduce pe individ în massă, singura realitate adevărată.

Creștinismul are însă în centrul său misterul Sf. Treimi. Noi mărturisim că în Dumnezeu sunt trei persoane, trei euri, dar nu separate una de alta, nu trei insule despărțite de abisul oceanului, ci trei euri deschise cu totul unul altuia, comunicându-și reciproc tot ce au afară de eu, care nefiind un conținut ci conștiința, suportul care domină, privește și poartă întreg conținutul, nu se poate comunica. Cele 3 euri își comunică întreolaltă întreaga ființă așa încât nu sunt 3 ființe ci una singură: o gândire, o simțire, o voință, dar trei focare, trei fosforescențe, trei suporturi, sau cum le zicem trei ipostasuri, cari poartă gândirea și voința cea unică.

Acesta este idealul și pentru raporturile dintre oameni. Deoarece în orice religie omul caută să urmeze divinității acelei religii, creștinul e ținut să urmeze pilda de iubire între mai multe persoane, ce i-o dă Sf. Treime.

Idealul nostru este omul care formează un centru de gândire, de simțire și de voință, un centru cu mișcare liberă din sine, dar care nu se strânge în sine egoistic, ci comunică și semenilor săi tot ce are și dobândește el, tot conținutul sufletului său. Doi prietini buni sau doi soți își împărtășesc unul altuia tot ce poate desprinde fiecare din sufletul său, cea mai mică mișcare, cel mai nuanțat gând, așa încât despre ei se spune că au amândoi un *suflet*, pentrucă fiecare posedă amestecat cu sufletul său și sufletul celuilalt, mai bine zis cele două suflete au devenit unul, posedate de două centre. Trăind amândoi mult în intimitate, ajung să aibă aceleași gânduri, același mod de-a fi și de-a simți, aceleași scopuri, aceeași ființă am putea zice pentrucă iubirea dintre ei e un canal prin care se scurge mai mult decât ne dăm noi seama totul dela unul la altul. E ceva însă ce nu se poate comunica: acel fundament, acea ultimă rădăcină, acel punct din fund, care nu se poate determina, căruia îi zicem eu, din care crește și care poartă întregă viața sufle-



tească și trupească. Acela este ipostasul, iar toată viața sufletească ce-o posedă el, care o simțim și o putem determina, este ființa lui. Din aceasta se poate comunica cu atât mai mult cu cât dragostea e mai covârșitoare.

Față de individul închis în sine, ros de ambiții, nefericit și el și aducând nefericirea și peste cei din jur, precum și față de omul mașină lipsit de libertate și suflet, tot așa de nepretinos și de nefericit, creștinismul opune personalitatea liberă să-și îmbogățească sufletul cu tot ce poate achiziționa, liberă să se ocupe cu ce voește, dar purtată de elanul iubirii spre cei din afară de sine, comunicând fericită și dornică să ferească pe toți, tot ce dobândește prin străduințele sale.

Este singura concepție despre om care poate aduce fericirea în societate, din care s'ar putea deduce cea mai bună organizare a vieții sociale, pe toate terenele.

Dr. D. STĂNILOAE

BCU Cluj / Central University Library Cluj



---

# ASPECTUL RELIGIOS AL COMUNISMULUI RUS

de Preotul AUREL RADU

În expresiva formulă a lui G. Duhamel, după care Rusia sovietică „este un laborator cu geamurile sparte“, găsim subliniat mai mult elementul dramatic al revoluției ruse, decât esența ei. Oricât de ditirambic s'ar glorifica planul cincinal, de poezii proletari ruși cari au pretenția că :

„Fapta noastră va lăsa'n lume o dără,

Cântul nostru va fi puternic”

Dacă electricitatea țâșnește

Din fiecare fluviu sovietic”,<sup>1</sup>

totuși comunismul rus nu este numai o vastă și radicală experiență social-economică, nici numai o americanizare forțată, o dictatură sanguinară, ci mai ales o manifestare religioasă de o agresivitate fără precedent în istoria lumii. Elementul religios din comunismul rus este firul Ariadnei, care ne conduce prin labirintul sovietic și ne ajută să descifrăm ceva din inextricabilul mister ce învălue lumea transnistriană. Marele Turgheniev a găsit o formulă fericită atunci când a voit să caracterizeze enigmaticul suflet rusesc spunând că: „sufletul rus este o pădure obscură“. După marea răsturnare prin care a trecut poporul rus în urma războiului, enigma acestui suflet a devenit mult mai obscură, căci e o experiență singulară în istorie, când un popor și-a transformat așa de fundamental și de catastrofal și'n cel mai scurt timp toate bazele tradiționale ale vieții sale politico-sociale, toate conceptele de bază ale religiei, patriei, familiei și ale proprietății.

---

<sup>1</sup> A. Nalpanis : Spiritualitatea nouă în Rusia.

Această extravagantă metamorfoză rusă, nu constituie-tuși un miracol, ci ea-și găsește o suficientă explicație, dacă privim pe de o parte presiunea externă a evenimentelor istorice, iar pe de altă parte mecanismul intern al marilor forțe primordiale și permanente, cari în cursul veacurilor au format dinamica sufletului rus. Psihologia și istoria popoului rus sunt cele două mari reflectoare prin care se poate ilumina abisul obscur al sufletului rus. Trei au fost imponderabilii cari au contribuit la instaurarea și consolidarea regimului comunist în Rusia — fără de care „metoda loviturii invizibile“ nimerea în gol, căci nu găsia nici o priză în realitățile ruse și anume: 1) psihologia Rusului, 2) aspirațiile mesianice ale popoului rus, 3) mesianismul proletarian predicat de marxism. Acestea explică până la un punct patosul comunismului rus și mai ales entuziasmul printre tineretul „comsomol“ de care s'a făcut atâta caz. Aceste curente iraționale și religioase care s'agită în adâncul sufletului rus, au format forța dinamică și propulsivă a comunismului rus și nici decum elementele științific obiective de raționalizare a vieții luate din marxism. E, prin urmare, în compoziția comunismului rus un bizar aliaj de rațional și irațional.

Voi examina în mod succint aceste condiții subiective cari au favorizat triumful comunismului în Rusia, din care se va evidenția caracterul lui de religie.

Mult timp, sufletul rus a fost ascuns într'un văl misterios și impenetrabil pentru rostul omenirii. Nu în zadar potel A. Blok s'adresează astfel Europei:

„O! Lume bătrână, înainte de a muri,  
Atunci când trăești o voluptoasă durere,  
Oprește-te înțeleaptă ca Edip  
Înaintea Sfînxului cu vechea enigmă.  
Rusia este Sfînxul“

Iar marele geniu rus Tiontehev ne avertizează astfel:

„Nu se poate înțelege Rusia prin inteligență,  
Nu poate fi măsurată cu un metru obicinuit“.

Toate aceste caracterizări, indică o particulară structură a sufletului rus, complectamente diferit de al celorlalte popoare europene și care se sustrage de sub rigidele clasi-

ficări ale unei psihologii obicinuite. De Vogüé, pentru a surprinde mai exact fisionomia particulară a sufletului rus, o caută în cadrul geografic și observă: „o câmpie care ține mii și mii de vârste, fără orizont distinct, fără contur pronunțat... În nici o parte un munte care să spună omului: oprește-te aici sau luptă ca să mă poți învinge. Pretutindeni infinitul care tulbură și atrage fără scop. Țară de suflete vagi ca sufletele oamenilor dela mare, concentrați, de mult resemnați și cu dorinți care izbucnesc violent; țară făcută mai mult pentru corturi decât pentru case, unde ideile sunt nomade ca și oamenii. Este pământul propice pentru a hrăni aspirațiile confuze, pe care sufletul rusesc îl ține dela originea sa; nu este pământul acela, care convine robustelor producțiuni ale spiritului“. Și geografia pământului rus, observă cu dreptate N. Berdiaev, coincide cu geografia sufletului său. Astfel sufletului rus nu-i convin cadrele fixe și nu-i dispus să trăiască în frontiere precis delimitate. În consecință, sufletul rus ignorează orice limită și depășește orice barieră care i-ar fi impusă de vreo disciplină spirituală. „Rușii se clasează ei înșiși în „apocaliptici“ și în „nihilști“ înțelegând prin aceasta că ei nu suportă un climat psihic mijlociu și că temperamentul lor îi mână irezistibil spre extreme“.<sup>1</sup>

Această împrejurare a făcut pe C. Leoniev să spună că Rusul poate să fie un sfânt, dar nu poate fi un om onest. Se observă la ei pasiunea excesivă de a duce orice lucru până la ultimul termen, oscilând mereu între cele două extreme. Aceasta se explică prin faptul că sufletul rus, n'a fost încă fazonat și disciplinat de puterile coordonatoare ale culturii. El nu se atașează la nimic în mod definitiv, nici nu adoră un lucru în etern; de aici saltul brusc dela religiozitatea cea mai fanatică la ateismul cel mai feroce. Ușor se revoltă împotriva unor valori culturale istorice pe cari până atunci le venera și le considera de sacrosancte, făcând apoi din tot trecutu-i o tabula rasa. Nihilismul este una din trăsăturile cele mai caracteristice și tot odată cea mai funestă a sufletului rus, care îl face să se preteze la cele mai variate și contradictorii experiențe. „Nihilismul a

<sup>1</sup> N. Berdiaev, L'ésprit de Dostoievski p. 15.

apărut între noi, zice Destoievski, pentru că noi toți suntem nihilști.“ Este evident că cu o astfel de dispoziție sufletească munca istorică este serios împiedicată. „Rusia, zice A. Biely, nu este occidentul, însă ea nu este nici orientul. Ea este imensul orient occidental, supusă la influența curenților de est și vest. Iată unde rezidă complicația și enigma sa“.<sup>1</sup>

Pe fondul acestei psihologii rusești găsim încrustată din vremuri îndepărtate o aspirație mesianică puternică; ea este elementul al doilea ce ne ajută la înțelegerea comunismului rus. Pentru a înțelege mentalitatea poporului rus, este de ajuns a ne întreba, care a fost caracterul lui predominant, sau, cum ar zice Taine, „facultatea sa dominantă?“ Indiscutabil, că aceasta a fost religiozitatea sa. „Rușii, scrie T. G. Masaryk în „Idealurile umanității“ — au idealul de umanitate religios social“. Mesianismul poporului rus nu este un simplu tip decorativ pe care generozitatea vreunui scriitor să i-l fi acordat, cum se întâmplă cu alte popoare, ci el a fost și este o profundă realitate spirituală a poporului rus și-și urcă originea până prin secolul al XIV-lea. Curând după încreștinarea poporului rus găsim în sufletul lui, în stare latentă și'n formă vagă, credința că el are o mare vocație religioasă. Aceste stări afective evoluiază și-și capătă tot mai multă consistență până ce se cristalizează într'o convingere profundă, că el are de împlinit un important rol mesianic în lume. Ideia mesianică este de origine iudaică, justificată istoricește prin așteptarea și apoi prin venirea lui Mesia. Evident că după apariția lui Hristos și în limitele lumii creștine orice noțiune de mesianism este un anacronism și un non sens. Intreaga umanitate creștină este poporul ales al lui Dumnezeu. Diferitele popoare pot avea câte o misiune, câte o vocație particulară, însă conștiința misionară nu poate fi identică cu conștiința mesianică.

Tentativa de-a avea o pretenție mesianică în interiorul lumii creștine, este pur și simplu o reiudaizare a creștinismului, o indentificare a religiosului universal cu cel național după maniera iudaică. În mesianismul rus, găsim tocmai aceste elemente iudaice travestite în haine creștine. Prin urmare, Rușii au fost animați de o profundă conștiință

<sup>1</sup> O. c. pag. 219.

mesianică, care și-a găsit expresia în faimoasa teorie — Moscova, a treia Romă — elaborată de călugărul Filoteiu, în sec. al XV-lea. Această teorie spune că după căderea imperiului bizantin Rusia a rămas în toată lumea singurul refugiu al credinței ortodoxe, trădată de celelalte popoare. Moscova, prin urmare, este a treia Romă în succesiunea istorică, Roma nouă și ultimă.

Concepția aceasta mesianică, în cursul veacurilor a suferit multe transformări, mai ales în cursul teribilei crize a schismei din sec. XVII-lea. Ocrotită de aripa „de stânga“ a schismei, ea a fost transmisă în sec. XIX-lea între scriitorii și gânditorii ruși. Această conștiință mesianică a ajuns o adevărată psihoză pentru poporul rus, încât a erupt în proclamații, ca aceia a analfabetului Seliranov, care se pretinde că el este: „Dumnezeul Dumnezeilor și regele regilor, venind să grupeze pe credincioși și cu ajutorul și protecția lor să stabilească împărăția lui Mesia în Rusia“. Apariția de „Hristoși“ și de „Bogorodicine“ în hainele mujicului rus, sunt fenomene pe cât de caracteristice în istoria Rusiei pe atât de semnificative din punctul de vedere al acestei psihoze. Gruparea literară „inteligentzia“ a slavo-fililor profesa și manifesta față de poporul rus „teofor“ (purtător de Dumnezeu) o reverență quasi-religioasă. Populismul rus nu era decât o adorare religioasă a imensului popor, socotit că deține toate valorile. Șatov, personagiul din romanul „Posedații“ al lui Dostoievski, nu face decât să rezume tentațiunile acestui mesianism rus. Șatov interogază pe Stavroghin: „Știi în prezent pe tot pământul care este singurul popor purtător de Dumnezeu, care se pregătește a reînoi și mântui lumea în numele Dumnezeului nou și căruia-i sunt date cheile vieții și ale cuvântului nou?“ Și mai departe: „Dacă un popor mare nu crede că'n el singur este adevărul, dacă nu crede că el este singurul capabil de-a resuscita și de-a mântui totul și că el este designat pentru aceea, atunci el nu este decât un instrument etnografic și nu un popor mare...“

Însă adevărul este unul și un singur popor poate deține adevărul divin, și nu celelalte popoare, cu Dumnezeii lor particulari. Acest unic popor, purtător de Dumnezeu, este poporul rus“.

În pornirea aceasta a „inteligetzei“ de-a diviniza poporul, socotind că el este sorgintea oricărui adevăr, ajungea adesea să creadă mai mult în popor decât în Dumnezeu. Într'o anumită formă acest mesianism îl regăsim și între revoluționari și în special la anarhistul Bakunin. E semnificativă, sub acest raport, atitudinea scriitorului C. Leontiev, care atunci când în timpul revoluției și-a văzut sfârșimată toată credința și nădejdea în vocația religioasă a fraților săi ruși de-a realiza împărăția lui Dumnezeu pe pământ, el a început să creadă că poporul rus poartă în sânul său pe Antichrist, ceea ce înseamnă că el investește poporul rus tot cu un rol mesianic, fie acela și întunecos. „Bolșevismul este ultima încarnare a mesianismului rus și e o încarnare atee: el crede că lumina vine din răsărit, că flacăra revoluției ruse va ilumina întunecimile burgheze ale occidentului. Poporul rus n'a realizat vechea idee despre a treia Romă și Rusia imperială a rămas foarte departe. Însă în locul celei de a treia Romă ea a realizat a treia internațională”.<sup>1</sup> Bolșevismul, cum observă genialul filosof N. Berdiaef, nu este un fenomen extrinsec, ci intrinsec poporului rus, el este grava maladie morală, el este răul organic al poporului rus. În revoluția rusă s'au întâlnit, prin urmare, două curente mesianice: ideea mesianică specific rusă, care constă în așteptarea împlinirii împărăției lui Dumnezeu pe pământ și ideea mesianică a proletariatului internațional.

Doctrina raționalistă a lui K. Marx a fost asimilată religios de poporul rus, ceea ce înseamnă că această doctrină s'a refractat prin gândirea religioasă rusă și astfel ea s'a transformat și s'a dilatat după chipul și asemănarea forțelor inconștiente ale sufletului rus.

Ceea ce a fost mai contagios în marxism pentru poporul rus, n'a fost evident complicata teorie a materialismului istoric, care nu-l putea entuziasma prin nimic, ci acel element înrudit cu aspirațiile sale sufletești, ideea mesianică a proletariatului. După K. Marx, la baza istoriei, n'a fost numai economia, dezvoltarea factorilor de producție materială, ci și lupta de clasă. Păcatul original depus pe baza

<sup>1</sup> N. Berdiaef: Problème du communisme pag. 31.

societăților umane, a fost exploatarea omului de om, care apoi a luat forma de exploatare a unei clase de altă clasă. Acest păcat original al exploatării a inundat toată istoria universală, a infectat toate clasele societății și a corupt prin contaminare toate credințele și ideologiile. Marx, marele inițiat, revelează lumii acest mare adevăr și-i arată că acest păcat este cauza eficientă a răului din lume. Tot odată Marx mai face o revelație; descopere clasa exploatăată a proletarilor. Clasa proletară, din cauza suferințelor, exploatărilor prin care a trecut, s'a purificat de păcatul original al exploatării și și-a câștigat în privința aceasta, un fel de imunitate, un fel de infailibilitate și asta nu numai temporar ci ea rămâne un fel de apanagiu al proletariatului. In consecință proletariatul este clasa mesianică, chemată să fie liberatoarea umanității, să regenereze întreaga societate de clase, ea având o misiune universală. Proletariatul este Mesia liberatorul și mântuitorul umanității. După analogia poporului ales, clasa proletară e considerată ca depozitară a adevărului absolut, pe care numai ea îl deține în mod absolut. K. Marx, era un izraelit; deși devenise ateu și materialist totuși în subconștientul său purta marea speranță a lui Israel, care a lucrat așa de mult asupra lui — căci subconștientul e mai puternic decât conștientul.

El era impregnat de ideea mesianică a împărăției lui Dumnezeu, chiar când caută s'o realizeze fără Dumnezeu.

El secularizează astfel o mare idee religioasă. Inlocuște astfel „poporul ales“ cu „clasa aleasă“. Noul Mesia, care s'a încorporat în proletariat nu vine umilit, ci cu forță și glorie și va realiza toate speranțele mesianice, împărăția sa va fi din lumea aceasta. Mesia Hristos a murit ca un sclav crucificat și a refuzat să transforme pietrele în pâini, pe când noul Mesia, în trăsăturile de proletar, tocmai aceasta promite să dea: împărăția paradisiului terestru. În felul acesta Marx investeste cu toate atributele poporului ales clasa proletară și îi mai dă în plus și toate virtuțile. Toate aceste idei sunt, evident, de ordin religios sub o formă pervertită; ele formează forța dinamică a comunismului rus. Comunismul rus, atât în teorie cât și'n practică, este o manifestare religioasă. Mai ales ca religione, el este un dușman ireductibil al creștinismului pe care vrea nu numai să-l su-



prime, ci să-l înlocuiască. Din acest punct de vedere se poate afirma cu toată certitudinea că U. R. S. S. nu este un stat aconfesional cum ne-ar face aparența să credem, ci cel mai confesional stat din Europa, de azi și din trecut și de-o intoleranță fără precedent. Caracterul de religie al comunismului se observă în pretenția lui de-a realiza toate problemele fundamentale ale vieții umane. Când conducătorii comuniști au aruncat credința în Dumnezeu, nu înseamnă că au renunțat la credință. „Căci omul este o ființă religioasă și sufletul omenesc nu poate suporta vid în materie de credință. Ei și-au creiat falși dumnezei, idoli, colectivitatea socială căreia îi acordă un cult religios. Comunismul utilizează rezerva de energie a credinței creștine pe care o pune în serviciul unei false religii. Comunismul, ca orice religie își are teologia sa, dogmatica sa și și răspândește catehismele sale. Cine se abate dela ortodoxia comunistă, zic că să fie declarat eretic și în consecință să fie excomunicat și anatemizat. Și-a creiat un cult propriu, cultul lui Lenin, calendarul său, sărbătorile, botezul roșu și funeraliile roșii, etc... Evanghelia creștină a fost înlocuită de comuniști prin „Capitalul“ lui K. Marx, care se găsește în biblioteca din Leningrad, legat în aur. Faimosul „colț al lui Lenin“ a luat locul icoanelor religioase din localurile publice. Cred în sfârșit, și ei, în păcatul original, precum și într'o judecată universală, când popoarele burgheze, „hidra burgheză“, vor fi distruse — în acel teribil „Zusammenbruch“. Orice argumentare, în lumea sovietică, se reduce la simple citațiuni, din marii pontifi: Lenin dixit; Marx a scris... Filosofia a devenit monopolul guvernului, speculațiunea a devenit administrativă. Toată speculațiunea filosofică, dela un capăt la altul, nu consistă decât într'o apreciere, într'o estimățiune de valori, din punctul de vedere al ortodoxiei și ereziei“.<sup>1</sup> În Rusia, totul este colectivizat și standardizat, până și inteligența.

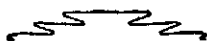
Din aceste trăsături religioase ale comunismului rus rezultă, că el nu este decât fanatismul religios „à rebours“, decât devierea și perversiunea religiosului rus, într'o acțiune atee. Bogata reconstrucție tehnică a U. R. S. S., în care

<sup>1</sup> Op. c. pag. 112.

s'a cheltuit atâta energie și sacrificiu, a fost posibilă datorită numai unei capacități creștine a sufletului rus.

Este, în orice caz, o poziție anormală în care se găsește sufletul rus, care nu mai poate dura mult. Printr'o exploatare barbară și în formă pervertită a religiosului rus de către comuniști — se va ajunge ca acest suflet rus să se purifice tot mai mult, până ce se va declanșa într'o formidabilă renaștere creștină. Da! Rusia și poporul rus se va mântui, însă „așa ca prin foc“, cum spune Sfântul Pavel. Proba de foc prin care trece poporul rus ne servește ca cea mai instructivă lecție de pedagogie creștină pentru restul creștinătății. Nu este și aceasta un mesianism?

Pr. AUREL RADU



BCU Cluj / Central University Library Cluj

---

# PROBLEMA PERSONALITĂȚII JURIDICE A ORDINELOR RELIGIOASE CATOLICE DIN ROMÂNIA

— CÂTEVA CONTRIBUȚIUNI —

de ONISIFOR GHIBU,  
profesor la universitatea din Cluj

Chestiunea personalității juridice a Ordinilor religioase catolice din țara noastră prezintă o importanță deosebit de mare mai ales în urma împrejurării că aceste ordine, moștenite în partea cea mai mare a lor dela vechea Ungarie, nu sunt simple organizații religioase — cum par privitorului superficial — ci sunt organizații naționale maghiare, cari pe vremuri erau în serviciul direct al Statului maghiar, respectiv al regilor unguri, iar astăzi continuă să servească, în mod mai mult sau mai puțin acoperit, acelaș stat ungar, care le-a dat ființă și le-a susținut. Până în ziua de astăzi unele ordine catolice din Transilvania au ca sfinți protectori regi maghiari și fac rugăciuni pentru regele „apostolic” al Ungariei.

Supt vechiul imperiu maghiar, Ordinele religioase n’aveau personalitate juridică. În privința aceasta avem mărturia categorică a cunoscutului specialist în dreptul bisericesc maghiar, *Dr. Ignatiu Kosutány*, care, în clasicul său tratat: *Egyház*, declară că „Ordinele religioase nu erau persoane juridice” (pg. 513).

În ce privește situația lor sub guvernarea românească, legea cultelor nu prevede nici ea personalitatea juridică a Ordinilor religioase. În schimb, o prevede *Concordatul* în § 17, unde se spune: „*Ordinelor și Congregațiilor religioase, ca atari, Statul le recunoaște personalitatea juridică, cu condiția ca ele să îndeplinească condițiile stabilite de legile în vigoare*”.

Trebue să notăm că Concordatul nu se ocupă de personalitatea juridică a Ordinelor religioase în § IX al său, unde sunt înșirate taxativ toate organizațiile canonic și legal constituite ale Bisericii catolice, cărora Statul le recunoaște pur și simplu personalitatea juridică, fără nici o altă formalitate, — ci, de personalitatea juridică a Ordinelor religioase se ocupă într'un paragraf special, prevăzând în mod categoric că aceasta Statul o recunoaște numai în cazul că Ordinele din chestiune împlinesc condițiunile legilor în ființă, adecă condițiile cuprinse în Constituția țării, în legea Cultelor și în legea persoanelor juridice.

Nu ne oprim deocamdată asupra faptului nespus de curios că Concordatul asigură posibilitatea obținerii personalității juridice pe seama Ordinelor și congregațiilor catolice, pe care legea Cultelor n'o prevede pe seama Ordinilor și congregațiilor celorlalte culte, — ci ne mărginim a semnală faptul și mai curios că cu toată enunțiaunea clară a Concordatului, atât Ministerul Cultelor și al Afacerilor Străine, cât și Tribunalul Sălaj și Curtea de Apel Oradea au interpretat, până bine de curând paragraful din chestiune în sensul că Ordinele călugărești catolice *sunt* persoane juridice prin însăș natura lor și că toate Ordinele cari se găseau în ființă în momentul încheierii Concordatului și cari își au membrii lor cetățeni români, sunt persoane juridice, fără nici o altă formalitate.

În privința aceasta, ministerul Cultelor a dat și două deciziuni nenorocite, pe cari eu, mai târziu, le-am atacat, cerând ca ele să fie declarate nule, iar Tribunalul Sălaj a dat câștig de cauză într'un proces dintre Statul român și Ordinul minorităților, acestuia din urmă, obligând Statul la plata unor despăgubiri în valoare de 5.800.000 Lei. Sentința aceasta, la temelia căreia stătea printre altele interpretarea greșită a art. 17 din Concordat, a fost confirmată și de Curtea de Apel. Astăzi ea se găsește în fața Inaltei Curți de Casație.

Din parte-mi am luptat cu toată hotărârea împotriva greșelii celor două Ministere și a instanțelor judecătorești amintite și am marea satisfacție de a fi putut convinge, după lupte îndelungate, atât Ministerul Cultelor, cât și justiția, despre dreptatea punctului meu de vedere.



Tribunalul Sălaj, care, după cum am arătat, sancționează, la un moment dat interpretarea greșită, a dat în aceeași chestiune, în care a fost sesizat de către comuna politică Șimleul Silvaniei, o a doua sentință, în sensul contrar celei dintâi, iar Ministerul Cultelor a dat două decizii absolut categorice în chestiune. În baza acestora, Tribunalul Timiș-Torontal, prin sentința Nr. 1417 din 10 Septembrie 1934, a stabilit o jurisprudență foarte temeinic documentată, în sensul că Ordinele religioase, pentru a putea avea personalitate juridică, trebuie să îndeplinească prevederile legii persoanelor juridice — *ceeace însă atât Ordinele religioase, cât și episcopii catolici și Sfântul Scaun însuși* — pentru motive cari pot fi bănuite — *evită să le îndeplinească.*

După cele două decizii ale Ministerului Cultelor, — decizii semnate de secretarul general *Dr. Avram Imbroane* — și după decizia Tribunalului din Timișoara, chestiunea personalității juridice a Ordinilor religioase catolice este definitiv clarificată: ea nu poate fi obținută decât pe temeiul legilor în ființă. Inzadar mai forțează chestiunea Sfântul Scaun, pe deoparte și Ministerul afacerilor străine pe de alta — (par'că acesta n'ar fi un Minister al statului român, ci un Minister al afacerilor *străinilor*!), — legile trebuiesc respectate. Cine fuge de respectul legilor, are ceva de ascuns...

În cele următoare dăm câteva documente în legătură cu problema enunțată în titlul acestor rânduri.

## I

*Intrebare adresată Ministerului cultelor cu privire la personalitatea juridică a Ordinului minorităților.*

PRIMĂRIA COMUNEI URBAŢE ŞIMLEUL-SILVANIEI, JUD. SĂLAJ.

Nr. 2710—1934 adm.

*Domniei Sale Domnului Ministru al Cultelor și Artelor*

*București:*

**DOMNULE MINISTRU,**

Comuna Șimleul-Silvaniei a încheiat, în anul 1913, cu Ordinul Maghiar al Minorităților Conventuali un contract, al cărui substrat a:

devenit, sub stăpânirea românească, litigios. Urmând ca comuna să-și apere pe cale judiciară interesele vizate în acest contract, înainte de a proceda la intentarea procesului, ea are nevoie să fie lămurită asupra chestiunii personalității juridice a numitului Ordin. În consecință, cu onoare Vă rog, să binevoiți a ne da următoarele delușiri:

1. Are „*Ordinul maghiar al Minorităților Conventuali*” în Statul Român o situație de drept legală, adică îndeplinește el condițiile prevăzute de art. 26 din Legea Cultelor, respectiv de art. 17 din Concordatul dintre Statul Român și Sfântul Scaun, — și

2. A recunoscut Statul Român ca legală măsura preconizată, la 12 August 1930, de către dl *Dominicus Maria Tavani*, Ministrul General al întregului Ordin al Minorităților Conventuali, cu reședința în Roma, — măsură prin care — cu ignorarea existenței faptice a Minorităților din Moldova, cu cari cei din Transilvania ar fi trebuit să fie contopiți, resturile Ordinului maghiar al Minorităților Conventuali, ajunse, în urma unirii Ardealului, pe teritoriul României, au fost constituite în „*Provincia din Transilvania*”, — restituindu-se, astfel, situația din vremea când Transilvania era Mare Principat în cadrele vechei Austrie? Cu alte cuvinte: „*Ordinul Conventual al Minorităților din Transilvania*” îndeplinește condițiile legilor în vigoare, așa cum prevede Concordatul, în art. 17, și este recunoscut de Statul Român ca persoană juridică?

În cazul că există vre-un act oficial, prin care se recunoaște personalitatea juridică, fie a „*Ordinului maghiar al Minorităților Conventuali*”, fie al „*Ordinului Minorităților Conventuali din Transilvania*”, cu onoare Vă rog, să binevoiți a ne pune la dispoziție o copie autentică a acestui act.

Primiți Vă rog Domnule Ministru asigurarea deosebitei noastre considerațiuni.

Șimleul-Silvaniei, la 6 Iunie 1934.

Președintele Comisiei Interimare:

(ss) LOBONȚIU

p. Secretar General:

(ss) PETRIȘOR

## II

*Ministerul Cultelor declară că nu recunoaște personalitatea juridică a Ordinului Minorităților.*

MINISTERUL INSTRUȚIUNII AL CULTELOR ȘI ARTELOR.  
DIRECȚIUNEA CULTELOR.

Nr. 96946/10352/1934.

*Domnului Președinte al Comisiei interimare a orașului  
Șimleul-Silvaniei*

DOMNULE PREȘEDINTE,

La hârtia Dvs. de sub No. 2710 din 6 Iunie a. c. privitor la situația de drept a Ordinului Minorit Conventual, am onoare a Vă răspunde următoarele:

1. Ordinul *maghiar* al Minorităților conventuali a fost admis în vechea Ungarie prin art. 52 al Dietei din 1715, cu condiția ca „*drept expresiune a grațitudinii sale pentru inviolabilitatea, fericirea și sporul Sfintei Majestății Regale și Apostolice și a descendenților săi — a Regilor Ungariei — precum și a acestui Apostolic Regat — în vecii vecilor să slujească câte 12 slujbe sfinte pe an*”. — El are ca patron special al său pe Sf. Elisabeta Regina Ungariei, în timp ce Ordinul minorit din lumea întreagă are ca patron pe Prea Curată Maică a Domnului.

Fiind „*Ordinul maghiar al Minorităților*” un Ordin național maghiar, pus în serviciul Ungariei și al Regilor ei, evident că el nu îndeplinește, din nici un punct de vedere, condițiile pe cari trebuie să le întrunească orice organizație din cuprinsul României întregite și că el nu intră nici în prevederile art. 26 din Legea Cultelor, nici în ale art. 17 din Concordat și că, deci, nu poate avea personalitate juridică pe terenul Statului român.

2. Statul român nu are cunoștință oficială despre măsura luată de dl Dominicus Maria Tavani, Ministrul general al întregului Ordin minorit, cu reședința în Roma, privitor la constituirea „*Ordinului minorit conventual din Transilvania*”, în sensul restituirii situației de pe timpul, când Transilvania făcea parte din Austria, ca Mare Principat. Constituirea, respectiv recunoașterea Ordinelor religioase din România întregită nu se poate face în mod unilateral, prin vre-o autoritate străină, ci exclusiv pe baza legilor Țării.

Ordinul minorit din *Transilvania*, creat fără știrea și aprobarea Guvernului român și cu tendința evidentă de a evita fuziunea și conlucrarea cu Ordinul minorit român din Moldova, — aceasta cu scopul ascuns de a continua tradiția și obiectivele Ordinului *maghiar* al Minorităților dinainte de anul 1919, — fiind în contradicție eclatantă cu prevederile Legii Cultelor și ale Concordatului, nu poate avea o personalitate juridică în cuprinsul Statului român.

p. Ministru : ss. AVRAM IMBROANE

Consilier : ss. G. ILIONIU

Urmarea acestei intenții a Ministerului de culte a fost că Tribunalul din Sălaj a dat curs cererii orașului Șimleul-Silvaniei, întabulând imobilul reclamat de Ordinul minorităților, pe numele Statului român.

### III

*Ministerul Cultelor declară că toate măsurile luate de Sf. Scaun cu privire la Ordinul piarist din România, sunt nule și neavenite și că nici vorba nu poate fi ca acest Ordin să aibă personalitate juridică în România.*

#### MINISTERUL INSTRUCȚIUNII, AL CULTELOR ȘI ARTELOR DIRECȚIA CULTELOR

Nr. 20.150—1934

*Prea Cucerniciej Sale Prea Cucernicului Părinte provincial al Ordinului piarist*

*Cluj*

#### *PREA CUCERNICE PĂRINTE PROVINCIAL,*

În legătură cu cererile Prea Cucerniciej Voastre Nr. 350/1933 și 3/1934 privitoare la acordarea personalității juridice a Ordinului piarist din România, înainte de a Vă face cunoscut punctul de vedere al Ministerului, ținem să rezumăm situația acestui Ordin pe baza celor comunicate de P. C. Voastră în cele două cereri, rămânând să ne facem, paralel, observațiunile necesare.

În hârtia Nr. 350/1933 P. C. Voastră susțineți că :

a) Ordinul piarist din România este o parte a Ordinului piarist universal și dupăce, din Ordinul piarist din Ungaria s'a despărțit în urma războiului, la 1925, prin Decretul Sfântului Scaun comunicat prin Generalul Ordinului sub Nr. 164/1925, a devenit independent, — că



b) Ordinul piarist din România stă pe baza Constituțiunei obligatoare pentru întregul Ordin, — că

c) Ordinul piarist din România nu are organizație specială, ceea ce Constituția nici nu ar admite, — și că

d) Alegerea Provincialului Ordinului piarist din România trebuie să fie aprobată de Generalul Ordinului, cu sediul în Roma.

În ce privește toate aceste afirmațiuni, Ministerul nu are nici o cunoștință nici despre Decretul Sfântului Scaun, — nici despre comunicatul Generalului Ordinului, — nici despre condițiile în cari Ordinul piarist din România s'ar fi despărțit de Ordinul piarist din Ungaria. Nici unul din documentele referitoare la aceste acte importante nu i s'au pus Ministerului la dispoziție, pe nici o cale. În schimb, pe coperta exemplarului din Constituția ordinului, trimis de P. C. Voastră Ministerului, acesta a descoperit, spre marea sa uimire, emblema Ordinului piarist maghiar, cu coroana Regatului maghiar deasupra, imprimată în aur. Mai mult chiar, — prin organele sale, Ministerul a descoperit Decretul Nr. 3505/1921 al Sfântului Scaun, despre care toți Provincialii de până acum ai Ordinului au afirmat, în repețite rânduri în fața autorităților de stat, administrative și judiciare, că a înființat o Provincie independentă a Ordinului în România, în timp ce el a înființat, tocmai din contră, o Vice-provincie a Ordinului maghiar din Ungaria, în România. Aceste descoperiri dovedesc că, în adevăr, ceea ce se cheamă „Ordinul piarist din România“, nu este altceva decât un nume pentru Ordinul piarist maghiar în România.

Despre toate aceste stări, Ministerul a avut cunoștință la timp. El știa că Ordinul piarist maghiar, pe care D-voastră îl continuați în România, este o organizație în afară de cadrele Constituției, pe care ne-ați remis-o sub Nr. 350/1933, și cu scopuri în strânsă legătură cu politica de stat a Ungariei. Aceasta l-a și determinat să vă ceară, prin adresa Nr. 190720/16317 din 1933 și 5778/518 din 1934, trimiterea adevăratelor documente, care stau la baza Ordinului piarist din vechea Ungarie, în continuitate de activitate în România.

Cuprinsul adresei D-voastră Nr. 3/1934, provocată de această intervenție a Ministerului, este cu totul diferit de ceea ce cuprinde adresa anterioară. De astădată, D-voastră v'ați văzut nevoiți să recunoașteți adevărul că, de fapt, Ordinul piarist maghiar nu făcea parte din Ordinul piarist universal, — cum ați susținut în mod ho-

țării în adresa 350/1933, — ci avea o situațiune cu totul aparte și anume:

a) Prin ordinele Regilor ungurești, Ordinul piarist din Ungaria a încetat de a fi în legătură cu capul suprem al Ordinului cu sediul în Roma.

b) În viața Ordinului din Ungaria s'au dezvoltat stări juridice, cari s'au deosebit de obiceiurile, care erau în vigoare în universalitatea Ordinului.

c) La 1900, Roma a încercat să restabilească legăturile.

d) Aceste legături nu puteau fi refăcute fără vătămarea legilor Statului ungar.

e) Ordinul a luptat cu îndârjire pentru autonomia sa dezvoltată în cei 125 de ani de independență.

f) Autonomia Ordinului piarist maghiar a și fost aprobată ca un privilegiu de către Sfântul Scaun.

g) Generalului dela Roma, — departe de a fi fost socotit ca șef al Ordinului maghiar, — i se recunoștea numai dreptul de a vizita casele și mănăstirile din Ungaria, cu rezerva categorică, că aceste vizitațiuni nu vor atinge câtuși de puțin ceea ce se referă la supravegherea și la jurisdicția guvernului maghiar, — și

g) Ordinul piarist din România, fiind derivat din Ordinul piarist maghiar din Ungaria, situația lui juridică față de Roma, este aceeași ca și a celui din Ungaria.

Recunoașterea silită și atât de tardivă a acestei stări de drept, — după ce, dela 1919 încoace, D-voastră ați prezentat situația Ordinului în condițiuni cu totul diferite, trăgând totodată și concluziuni practice cu totul de alt ordin, decât cel legal, — constituie un fapt, asupra însemnătății și gravității căruia, pentru un moment, Ministerul nu vrea să stăruie.

Deocamdată drept răspuns la cererile D-voastră insistente pentru recunoașterea personalității juridice a Ordinului piarist din România, — Ministerul vă pune în vedere, că acest ordin nu poate avea în statul român altă situație, decât aceea, care rezultă din situația pe care a avut-o în Ungaria, el este un ordin *autonom și independent de Roma*, — așa cum a fost până la 1919 — și măsurile acesteia luate față de el, — ori care ar fi ele, — sunt nule și neavenite.

În conformitate cu cele cuprinse în: „*Documentele principale privitoare la reforma Ordinului piarist maghiar*“, pe cari ni le-ați trimis cu adresa Nr. 43/1934, — independenței și autonomiei față de Roma îi corespunde următorul raport de dependență față de stat:

1. Ordinul piarist este în cel mai strâns raport de dependență față de Regele țării și față de guvernul acesteia.

2. Chestiunile patrimoniale și de învățământ ale Ordinului nu sunt chestiuni particulare, — cum au fost prezentate dela 1919 încoace, ci chestiuni de natură profană.

3. Bisericile, mănăstirile și școlile Provinciei piariste, întrucât toate sunt de caracter fundațional, aparțin dreptului de patronaj suprem al Regelui, exercitat de Guvern.

4. Ordinul piarist nu poate poseda bunuri imobile, decât în mod precar, adică cu dreptul de uzufruct, până la revocarea din partea factorilor competenți (Art. de lege 102 din 1715).

5. Ordinul piarist nu poate susține școli, în nume propriu (§. 73 al art. XXX din 1883).

6. Școlile piariste sunt, toate, școli de caracter public, și ca atare stau, întocmai ca și cele de stat, sub conducerea imediată a Ministerului de instrucție.

7. Directorii liceelor piariste sunt, întocmai ca și directorii liceelor de Stat, organe responsabile ale Ministerului de instrucție, în toate chestiunile spirituale, disciplinare și morale ale liceelor încredințate lor.

8. Școlile susținute de Ordinul piarist sunt „școli de stat“.

9. Stăpânirea puterii de Stat pe toate terenele și, în special pe acela al învățământului, este exclusivă și neclințită, — și

10. Raportul de dependență față de Guvern și față de legile țării, în ce privește școlile, „este un fapt indiscutabil și indestructibil“.

Toate aceste stipulațiuni, rezultate din legile vechiului Stat ungar, au fost luate la cunoștință și confirmate de însuși Sf. Scaun, după cum rezultă din documentele publicate în mod oficial de către conducerea Ordinului piarist maghiar, în anii 1904—1910 și trimise Ministerului de către D-voastră.

Aceasta fiind situația de drept actuală a Ordinului piarist, este dela sine înțeles că nu poate fi vorba de o personalitate juridică a lui, — nici despre aceea, ca bunurile pe care el le deține, să poată fi privită altfel, decum le determină legea, deci ca simple detențiuni precare, revocabile oricând, respectiv ca rezultând din delegațiuni date de Stat sau comune.

Aceasta este starea de drept momentană a Ordinului piarist, restabilită în baza situației de drept pe care conducerea lui a ascuns-o, în mod consecvent, timp de 15 ani, cu scopuri și intențiuni, cari urmează să fie precizate în timpul cel mai scurt.

În ce privește starea de mâine a Ordinului piarist în România, ea va putea fi fixată abia după ce Ministerul va fi în posesiunea tuturor documentelor de care are nevoie în acest scop și pe cari va căuta să și le procure prin organele corespunzătoare de Stat.

Primiți Vă rugăm, Prea Cucernice Părinte Provincial, asigurarea stimei noastre.

București, 28 August 1934.

p. Ministru: ss AVRAM IMBROANE

Consilier: ss. ST. BRĂDIȘTEANU.

#### IV

Ar urma să dăm aici și Decizia Tribunalului Timiș-Torontal cu privire la problema personalității juridice a Ordinului piarist, dar, din cauză că ea a fost publicată în *Revista cercului juridic bănățean* Nr. 11/1934, dimpreună cu un mare număr de documente, trimitem pe cetitor la această revistă.

Deocamdată, chestiunea personalității juridice se găsește în fața Inaltei Curți de Casații, unde ea, însă, se amână neconținut, în urma intervențiilor inavuabile ale Ministerului de Externe.

Sfântul Scaun temându-se de sentința supremei instanțe judiciare române, face toate eforturile imaginabile pentru ca chestiunea să nu fie hotărâtă prin justiție, și stăruie pentru un aranjament amiabil. Experiențele pe care le-a făcut acum trei ani, când s'a găsit un Valer Pop care „pe cale amiabilă” a oferit catolicismului unguresc toate interesele statului român, îl îndeamnă pe Sf. Scaun să spere că și acum vor merge lucrurile tot astfel.

Din partea sa, Ministerul Afacerilor Străine este pentru o înțelegere cu Sfântul Scaun — *peste legile țării*.

Din fericire, — *pe deasupra* diplomației românești, capabilă de orice umilință față de tot ce i se prezintă sub eticheta de „catolicism”, — mai există și o opinie publică românească în curs de cristalizare, și aceasta nu va îngădui cu nici un preț noul atentat ce se pregătește, la dorința Sfântului Scaun.

ONISIFOR GHIBU



---

## DIN ARHIVA FOSTULUI CORP XII ARMATĂ AUSTRIACĂ (SIBIU)

de Prof. VICTOR LAZĂR

Corpul al XII-lea de armată austriacă cu reședința în Sibiu a avut o arhivă prețioasă, cu atât mai prețioasă, cu cât până în 1848 comandamentul militar avea și o mulțime de atribuțiuni de ordin civil.

Arhiva aceasta — câteva camioane — a fost predată, după preluarea imperiului spre îngrijire Asociațiunii „Astra” din Sibiu. Pagubă însă, că o mare parte a documentelor mai importante, ca d. e. cele referitoare la epoca lui Horia, sunt dispărute, rămânând despre unele urmă numai în registre. Multe dosare au fost arse, altele vor fi fost scoase și duse la Viena sau în altă parte.

Documentele rămase au fost, cu multă îngrijire și pricepere, alese și grupate în dosare de dl Oscar Cristea, colonel pensionar, fost peste 30 de ani cu serviciul la Arhivele de stat din Viena, câțiva ani și după războiu. Ele cuprind lucruri de interes din toate domeniile vieții: militare, școlare, bisericesti, sanitare, apoi chestiuni privitoare la creșterea animalelor, cultura pământului, a pădurilor, procese între comune ș. a.

Făcându-mi un catalog cu indicarea pe scurt a cuprinsului diferitelor acte, cari m’au interesat, dau în cele următoare cuprinsul pe scurt al documentelor privitoare la *viața bisericească*.

VICTOR LAZĂR

Anul 1712, Ordin cu privire la colonizarea Bulgarilor catolici în doc. Nr. 6. Transilvania, grijind să nu fie între aceștia și necatolici. Tot aici despre Armeni, dar iarăși numai catolici. — Aceste două popoare ceruseră primirea lor în Transilvania în lunile Ianuarie și Faur 1711.

- 1714 Nr. 1. Bulgarii catolici sunt colonizați la Deva, Armenii la Gherla.
- 1717 Nr. 1. Instalarea episcopului Pataki.
- 1728 Nr. 3. Cererile episcopului Pataki (în text Baron de Patak).  
— Patruzecișapte de juzi din ținutul Caransebeșului și Lugojului cer un episcop unit cu Roma.  
— Prigoniri contra preoșilor.  
— Plângeri de-ale episcopului Pataki.
- 1733 Nr. 1. Plângeri de-ale clerului românesc cu privire la contribuțiuni și pedepse.
- 1744 Nr. 2. Turburări între Români din cauze confesionale.  
— Călugărul Basile Berlan venit din Banat arestat în Deva. Raportul călugărului iezuit Iosif Balog despre agitațiuni antisemite.
- 1736 Nr. 2. Acte dietale privitoare și la chestiuni bisericești române.
- 1765 Nr. 11. Nemulțumirea Românilor cu militarizarea, parte din averșiune față de militarie, parte de teama de-a fi siliți să se facă greco-catolici., (Jud. Hunedoara, distr. Făgărașului, Scaunele săsești, Veștemul, Jina, aici, după raportul generalului Siskovici agitatori preoși „schismatici“).
- 1765 Nr. 2. Premiu de 100 galbini celuice va prinde pe popa Sofronie. Mai sunt ațâțători și ajutoare ale lui Sofronie și Gheorghe și un al treilea cu nume necunoscut, văzut în 19 Ian. 1765 în Almașul-mare lângă Zlatna. Ajutor mai e și Pop Aron din satul Oió (?). Într'un raport al căpitanului Del Cuare din Hațeg și de doi preoți români Lazăr și Elias, fugari. Lazăr e un aderent al lui Sofronie. Tot așa și popa Efreim.
- 1765 Nr. 4. Nemulțumiri ale Românilor uniți față de episcopul neunit Atanasie. Ei țin întruniri secrete mai ales în ținutul Blajului.
- 1768 Nr. 4. Raport către Maria Terezia despre Sofronie, care prin agitațiile lui a îndemnat pe mulți români să emigreze în Muntenia. A fost prins în Turnu Roșu un agent al lui Sofronie, Mihai Sanda, fugit din scaunul Sebeșului în Muntenia. Acest agent cere ertare și se obligă a îndemna și pe alți fugari români să se întoarcă în Transilvania. Raportorul propune să i se promită 100 galbeni, dacă va înșela și pe Sofronie să se reîntoarcă.

- Agentul Sanda tradează și localitatea din Transilvania, unde se află fratele lui Sofronie. Fratele e arestat. Agentul se obligă a aduce pe Sofronie, dacă nu viu, apoi capul lui.
- 1768 Nr. 14. Despre clerul unit.
- 1766 Nr. 6. Emigrări din Transilvania. Fugari în Muntenia din cauza Unirii bisericești. Sofronie pus în Muntenia ca șef al emigranților.
- 1769 Nr. 2. Maria Terezia dă 600 galbeni, ca să se facă o biserică unită în Vad. — Dă ordin să se facă o capelă unită în biserica romano-catolică din Năsăud, cu toate că Românii de-acolo au biserica lor, dar au început să vină în număr mare la biserica rom. cat. și multora le e indiferent dacă ascultă serviciul divin în una sau cealaltă biserică. — Se aprobă înființarea unei școale latine în districtul Rodnei cu profesori dintre călugării basilicani dela Blaj.
- 1769 Nr. 6. Oprirea cu totul a trecerii cărților din Muntenia și Lis. Moldova în Transilvania.
- 1775 Nr. 3. Certuri între protopopul unit și neunit și o răscoală la țărani din Gârbău etc.
- 1774 Nr. I. Se oprește să se mai preoțească vre-un grănicer fără voia Comandantului General.
- 1774 Nr. 1. Vizitațiile canonice se pot face în comunele grănicerești numai cu consensul Comand. General (La uniți epp. Grigore Maior, la „schismatici“ epp. Chirilovici).
- 1776 Nr. VII. Să fie oprită cu tot dinadinsul cartea grecească Aporisis, tipărită la Halle (1775) în spirit ortodox și anticatolic. Cercetările în privința ei să fie făcute în cel mai mare secret, ca să nu simtă cercurile grănicerești.
- 1776 Nr. 8. Purtarea preoților români în comunele grănicerești. Se cere facerea unei anchete. Mai greu în comunele grănicerești ortodoxe, căci nu e episcop, fiind numai protopopul din Brașov vicar pentru Jina și Țânțari. — Plângerile episcopului unit Maior pentru nedreptățirea personalului bisericesc unit de către autoritățile militare. Tablou referitor la bisericile (unite) și școlile din regim. I și II grăniceresc.

- 1781 Nr. 1. Popa Iosif Călin din Scorei, nobil, cere scutiri și iertarea fiului său al doilea, trecut în Muntenia pentru ierolisire. Se recomandă, ca pentru scopul acesta să meargă la episcopul sârbesc din Buda.
- 1779 Nr. 1. Arhimandritul Damaschim al mănăstirii Argeș s'a refugiat cu multe lucruri prețioase în Transilvania.
- 1779 Nr. 5. Acte privitoare la clerul unit pentru promovarea Unirii.
- 1778 Nr. 6. Comuna Lisa dela Făgăraș cere să rămână ortodoxă.
- 1782 Nr. 2. (Dosar voluminos). Pag. 36. Chestia capelei (schitului) construite de călugărul Poppa Dănilă Dăian din Racovița. Acest neunit se plânge, că i s'au luat lucruri din capelă. Contra unuia a rostit o „Afurisanje“. A murit un copil, apoi o femeie. Vicarul episcop Maior cercețează și caută să convingă pe oameni, că au murit din cauză de boală, nu în urma afurisaniei. În chestiuni bisericești de pe teritoriul grăniceresc să fie înștiințați și episcopii catolici. — Pag. 62. Mai multe acte în chestia părăsirii catolicismului de către convertiți. Chestia călugărilor uniți și neuniți dela Silvașul de sus (distr. Hațeg). — Ordinul împăratului Iosif II cu privire la secularizarea mănăstirilor, în cari călugării duc o viață contemplativă. Pag. 87. Scrisoarea cu cirilice (și în traducere italiană) semnată de Popa Gheorghe din Hațeg cu privire la reîntoarcere la ortodoxie. — Pag. 101. Arestarea eremiților dela Silvașul de sus, Mărgineni, Ucea. — Pag. 117. Preoți neuniți supranumerari. Pag. 133. Tumulturi religioase în jud. Hațeg. — Pag. 150. Mișcări de reîntoarcere la biserica ortodoxă.
- 1742 Nr. 4. Tabloul preoților din regimentul I de graniță și a contribuțiilor ce aveau de plătit.
- 1783 Nr. 1. Dispoziții privitoare la trecerea catolicilor la altă confesiune recunoscută (e vorba de gr. cat.). Ei trebuie socotiți ca apostafi.
- 1783 Nr. 3. Patentă împărătească, care îndeamnă la pace între uniți și neuniți. (Tipărită cu cirilice în Blaj).
- 1783 Nr. 7. Chestiuni confesionale (între uniți și neuniți). — „Deiști și israeliți“ din Boemia.<sup>1</sup> Deiștii și israeliții să fie numai decât pedepsiți cu 24 lovituri de nua. S'au dat și alte pedepse (trecerea de patru ori printre 300 de soldați

<sup>1</sup> Sabatștii, și între Săcui în Odorheiu. V. L.



cu nueuea în mână, temniță). — Ordin împărătesc, ca uniții și neuniții să se bucure de acelaș tratament, să fie evitată orice silă religioasă, episcopul neunit să-și poată vizita dieceza. — Patentă împărătească în limba latină cu privire la ceice părăsesc religia catolică (tipărită). Dacă se declară cineva deist, să capete 24 băte, nu pentru că e deist, ci pentru că afirmă a fi ceea ce nu știe ce este; bătaia să se repete. — Uniții din Lisa, Pojorta și Drițif trec la ortodoxie. — Uniții din Hațeg ș. a. trec la ortodoxie. Proces verbal de investigație.

- 1785 Nr. 7. Se oprește vînderea icoanelor cu inscripție românească sau rusească aduse din Moldova și Muntenia.
- 1788 Nr. 2. Ordin în privința clerului neunit. Despre registrele matricole.
- 1790 Nr. 2. Pregătirea candidaților de preoție dintre grăniceri. Să aleagă tineri cu chemare, să li se dea chiar burse.
- 1793 Nr. II. Episcopul neunit cere voie pentru sfințirea unei biserici în protopopiatul Corbi.
- 1795 Nr. 3. Trecerea de uniți la neuniți în comuna Hidos (?) secția de husari. Adresă către episcopul Bob și răspunsul acestuia.
- 1794 Nr. 5. Examen de 6 luni la treceri.
- 1796 Nr. 4. Vicarul unit Dragoș din Hunedoara și protopopul neunit Hujovici Nic. decorați cu medalia de aur pentru că s'au distins în potolirea grănicerilor renitenți.
- 1797 Nr. 1. Clerul neunit să fie tratat conform cinstei ce i se cuvine.
- 1797 Nr. 3. Uniții din Cârjiți (jud. Hunedoara) și Mărgineni (Făgăraș) trec la neuniți.
- 1797 Nr. 5. Taxele sidoxiale ale neuniților. Tablou statistic despre numărul familiilor neunite (după comune) pe teritoriul grănițeresc.
- 1808 Nr. 9. La războiu să plece și un capelan neunit.
- 1799 Nr. 4. Chestia bisericii unite din Bacia.
- 1803 Nr. 20. Certuri între uniți și neuniți pentru biserică în Hidaș (scaunul săcuesc al Arieșului).
- 1806 Nr. 14. Taxe sidoxiale.
- 1805 Nr. 2. Despre imunitatea averilor bisericesti unite. Familiile preoților din comunele grănicerești rămân sub onere militandi.
- 1810 Nr. 2. Construirea unei biserici neunite în Barot (pe teritoriul grăniceresc săcuesc).

- 1809 Nr. 15. Pentru soldații grăniceri și cei din alte două regimente se institue un capelan neunit pe timpul războiului.
- 1820 Nr. 16. Pedepsirea unui preot unit.
- 1822 Nr. 4. Construirea unei biserici unite în Hațeg.
- 1821 Nr. 5. Căsătoria neuniților.
- 1827 Nr. 4. Scrisoare cu cirilice (e și în traducere germană) a ispravnicului Horovan din Târgu-Jiu, cu care trimite pentru biserica ortodoxă din Hațeg două icoane de preț.
- 1826 Nr. 4. Proces pentru o casă parohială din Murășeni Bărgăului.
- 1830 Nr. 3. Comuna Țânțari cere să fie alăturată protopopiatului Brașov.<sup>1</sup> Episcopul Moga își declină competența atribuindu-o guvernatorului.
- 1830 Nr. 6. Trecere dela uniți la neuniți.
- 1837 Nr. 2. Instrucția religioasă în satele fără școală.
- 1836 Nr. 2. Ocuparea postului de preot în Viștea de sus cu un grănicer pentru grăniceri. — O chestie similară în Porumbacul de sus. — Instrucția religioasă.
- 1835 Nr. 3. Soldații greco-catolici să fie duși regulat la biserică. — Porțiunea canonică din Dejeni. — Certe între popor și preot. — Porțiunea canonică în Ileni și Săsciori (distr. Făgăraș).
- 1834 Nr. 1. Nu se crede necesară instituirea unui capelan militar neunit în Sibiu.
- 1834 Nr. 1. Soldații să asiste la serviciul religios în bisericile lor.
- 1832 Nr. 2. Chestia de subsistență a preoților neuniți.
- 1831 Nr. 1. Nedreptăți făcute neuniților în jud. Hunedoara.
- 1840 Nr. 1. Invățători suplinitori ortodocși pot fi numiți dacă cel puțin  $\frac{2}{3}$  din elevi sunt ortodocși.
- 1847 Nr. 1. Construirea unei biserici în Ruși Bărgăului. Socotelile.
- 1854 Nr. 2. Locot. săcui Hegyessy omoară în bătăi doi Români, iar preotului Clemente Muntean din Limba îi dă în trei zile consecutive câte o sută lovituri de bătă. Săcuiul e condamnat la moarte, apoi grațiat și condamnat la 16 ani temniță de cetate.

(Despre aceasta și dosarul 1850 Nr. 3).

NOTA: Documentele după 1854, nesortate, zac într'o pivniță dela „Astra”. V. L.

<sup>1</sup> Aparține protopopiatului Corbi (distr. Făgăraș)

---

# PROFEȚIILE MÂNTUITORULUI

de Preotul ILARION V. FELEA

Isus Hristos a fost un Profet.

Profeții Vechiului Testament aveau chemarea de-a vesti oamenilor poruncile revelate și voia lui Dumnezeu, de-ai pregăti pentru primirea Mesiei și de a ținea cu ei trează conștiința mântuirii. Aceasta o făceau ei prin învățături inspirate de Duhul lui Dumnezeu, urmate de fapte și minuni.

În acest înțeles a fost un Profet și Isus Hristos, Profetul profetilor. Slujirea lui de Profet sau învățător este o latură esențială a misiunii Sale mântuitoare. Au prorocit-o Moise (Deuteronom 18, 15), Isaia (2, 2—4) și Miheia (4, 1—8), — și a mărturisit-o El însuși când a zis: „Eu sunt lumina lumii“... (Ioan 8, 12). „Arătat-am numele Tău oamenilor pe cari mi-ai dat mie din lume“... (Ioan 17, 6).

Mărturisirea despre profecția lui Isus a confirmat-o și poporul, când cucerit de puterea Lui făcătoare de minuni, sau vrăjit de dulceața Evangheliei Sale, exclama: „Acesta este într'adevăr Prorocul, carele va să vie în lume“ (Ioan 6, 14; 7, 40; 9, 17).

Prin chemarea sa profetică Isus a deschis oamenilor calea mântuirii și le-a propovedit vestea cea bună, Evanghelia împărăției lui Dumnezeu. Învățătura Lui este însuși adevărul deplin, adevărul întrupat. El zice despre sine: „Eu sunt calea, adevărul și viața“. Deci învățătura Lui este însaș persoana Lui.

Isus continuă, împlinește și desăvârșește legea veche a Testamentului Vechiu. El a coborât și a răspândit lumina în lume; a adus învățătura despre cunoașterea adevărată a lui Dumnezeu, a lumii și a omului, și ne-a lăsat cea mai înaltă, cea mai clară și mai curată doctrină religioasă și morală. El a întrupat religia adevărului și morala mântuirii și a virtuții, și a fost primul care și-a practicat doctrina religioasă-morală, arătându-se pe sine însuși un exemplu viu de

armonie desăvârșită între cuvinte și fapte. „Pildă am dat vouă ca să faceți și voi precum am făcut eu“ (Ioan 13, 15). „Luați jugul meu asupra voastră și învățați-vă dela mine, că sunt blând și smerit cu inima și veți afla odihnă sufletelor voastre“ (Matei 11, 29).

Isus Hristos a fost Invățătorul lumii, „Proroc puternic în faptă și în cuvânt, înaintea lui Dumnezeu și a tot poporul“ (Luca 24, 19), care ne-a lăsat suprema lege a vieții, a sufletului și a nemuririi: Evangheia Mântuirii.

Predica de pe munte (Matei, cap. 5—7) cuprinde constituția, piatra de temelie a Impărăției lui Dumnezeu. Iar mai presus de toate, porunca iubirii este un soare care luminează Viața și Evanghelia Lui cu o lumină veșnic vie. „Vă dau poruncă nouă, spune El, ca unul pe altul să vă iubiți. Intru aceasta vor cunoaște toți că sunteți ucenicii mei, dacă veți avea iubire unii către alții“ (Ioan 13, 34—35).

Hristos alungă întunecul din rațiunea omului cea întunecată de păcat, cu lumina adevărului și-i arată calea cea dreaptă spre viața de veci. El este singurul Invățător al adevărului în lume. „Invățători să nu vă numiți, că învățătorul vostru este unul: Hristos“ (Matei 23, 10).

După înălțarea Sa la cer, această chemare de Profet sau Invățător, Mântuitorul o împlinește prin Biserica Sa învățătoare, adecă prin sfinții apostoli și urmașii lor până astăzi și până la sfârșitul veacurilor.

Ca Profet al adevărului, Isus Mântuitorul a făcut mai multe prorocii, pe cari le putem împărți în trei grupe:

1. Prorocii cu privire la sine însuși, la apostoli și la urmașii Săi;
2. Prorocii cu privire la soarta Ierusalimului și a poporului iudeu și
3. Prorocii cu privire la sfârșitul lumii și la judecata din urmă.

1. Profețiile privitoare la Persoana și Patima Sa, Mântuitorul începe a le vesti din ceasul, când sfântul Petru l-a făcut în numele apostolilor mărturisirea de credință: „Noi am crezut și am cunoscut că Tu ești Hristos Fiul lui Dumnezeu celui viu“ (Ioan 6, 69; Matei 16, 16). „Din ciasul acela

a început Isus să arete ucenicilor lui că trebuie să meargă în Ierusalim și multe să pătimească dela bătrâni și dela arhierii și dela cărturari, și să fie omorât, iar a treia zi să învieze" (Matei 16, 21).

De aci încolo Mântuitorul este mereu obsedat de icoana suferințelor Sale viitoare, pe care le prevedea cu o precizie matematică. După vindecarea lunaticului, anunța din nou pe ucenici: „Puneți în urechile voastre cuvintele acestea: că fiul omului se va da în mâinile oamenilor și-l vor omori, dar a treia zi va învia" (Luca 9, 44; Matei 17, 22—25). Cu toate că profeția era limpede și deși s'au întristat la auzul acestor cuvinte, ucenicii „nu înțelegeau rostirea aceasta, căci era ascunsă pentru ei ca să nu o priceapă și le era teamă să-l întrebe pe Isus despre cuvânt" (Luca 9, 45).

Să apropia sărbătoarea Paștilor și Isus Domnul nostru cu apostolii călătorea din Galileia spre Ierusalim. Cum Mântuitorul mergea trist și tăcut, la un moment dat se oprește tulburat și cheamă la o parte din calea călătorilor pe învățăceii întristați și le vorbește mișcat, dar hotărât: „Iată, ne suim în Ierusalim și se vor împlini toate cele ce s'au scris de proroci despre Fiul Omului". Mântuitorul era conștient de împlinirea prorociilor mesianice în Persoana Sa și confirmă înainte de răstignire acest adevăr. Apoi continuă: „Fiul Omului va fi vândut arhierilor și cărturarilor și-l vor osândi la moarte și-l vor da în mâna păgânilor. Și aceștia îl vor batjocori și-l vor scuipa și-l vor biciui, și-l vor răstigni, dar după trei zile va învia" (Luca 18, 31—33; Matei 20, 18—19; Marcu 10, 33—34).

Mai departe profețiile Mântuitorului cari priveau întâmplările premergătoare răstignirii și învierii, sunt din ce în ce mai lămurite în toate amănuntele lor. Prin ele Isus vestește că va fi vândut de unul dintre ucenicii Săi (Matei 26, 21; Ioan, 13, 21; Luca 22, 21) și îl descopere pe vânzător (Matei 26, 23; Ioan 13, 26—27); spune apostolilor că peste două zile, fiind Paștile, „Fiul omului se va da ca să se răstignească" (Matei 26, 2); prevestește lepădarea lui Petru (Matei 26, 34; Luca 22, 34) și a tuturor învățăcelilor: „Toți vă veți sminti întru mine în noaptea aceasta, căci scris este: Bate-voiu păstorul și se vor risipi oile turmei" (Matei 26, 31). „Iată vine ceasul și acum a sosit,

ca să vă risipiți fiecare la ale sale și pe mine singur mă veți lăsa"... (Ioan 16, 32).

Intreagă desfășurarea tragediei mântuirii, în toate actele și momentele ei, Mântuitorul a prevăzut-o și a descoperit-o prin prorocie ucenicilor. Acțiunea ei l-a aflat în priveghere, gata pentru jertfa supremă. „Dormiți acum și vă odihniți! Iată s'a apropiat ceasul. Și Fiul Omului este dat în mâinile păcătoșilor" (Matei 26, 45).

Tot ce a profetizat El, s'a împlinit cu toată exactitatea. A fost vândut de Iuda Iscariotul, a fost osândit la moarte de Iudei, batjocorit, lovit și răstignit de păgâni, părăsit de apostoli, dar după trei zile a înviat. La fel s'au împlinit și prorociile Lui cu privire la pogorârea Duhului Sfânt (Ioan 15, 26; 16, 7; Luca 24, 49; Fapte 1, 4 și 2) și cu privire la apostoli, la predica și mărturia lor pentru El între toate neamurile pământului (Fapte 1, 8).

Cu o clarviziune ne mai întâlnită la oameni, Mântuitorul Hristos a profetizat și persecuțiile ucenicilor și urmașilor Săi, pe cari le vor îndura din partea necredincioșilor iudei și păgâni. „Feriți-vă de oameni, căci vă vor da pe mâna sinedriilor și în sinagogele lor vă vor bate cu biciul. La domnitori și la împărați veți fi duși pentru mine spre mărturie lor și păgânilor... Vor pune mâinile pe voi și vă vor prigoni... Atunci vă vor da pe voi la munci și veți fi urâți de toate neamurile pentru numele meu" (Matei 10, 16—18; 24, 9; Marcu 13, 9; Luca 21, 12). „Ba chiar sosește ceasul când oricine, omorându-vă, să creadă că aduce slujbă lui Dumnezeu... Amin, amin grăesc vouă, veți plânge și vă veți tângui, iară lumea se va bucura: Voi veți fi în întristare, dar întristarea voastră se va preface în bucurie" (Ioan 17, 2, 20). Dela prigoană la triumf, aceasta e calea creștinilor în lume, prorocită de Mântuitorul și verificată în cele două milenii de viață și istorie bisericească.

2. Tot atât de precis s'au împlinit prorociile Mântuitorului cu privire la soarta Ierusalimului și a poporului iudeu. Ierusalimul era o cetate necredincioasă, ca și Betsaida, Capernaum, Atena, Corint, Alexandria, Roma și altele din vremea aceea. Locuitorii lui, Iudeii, sub orientările false și perverse ale fariseilor și cărturarilor, erau adânciți în

rele, împietriți în tradiția formelor și rălăciți ca o turmă fără de păstori. Isus a fost profund îndurerat de această situație a cetății lui David. Marea rălăcire în care se afla „poporul ales“, atitudinea pe care a luat-o Ierusalimul cu șefii lui spirituali, față de Persoana și Evanghelia Sa, a desprins de pe buzele Lui profeția și sentința de condamnare. Pentru aceea, când Mântuitorul sosește ultima oră dinspre Galileia cu ucenicii pe muntele Maslinilor și aruncă o privire peste capitala neamului Său, se oprește cu ei, și copleșit de durere rupe din inima Sa duioasă, cuvintele de osândă: „Ierusalime! Ierusalime, care omori pe proroci și cu pietre ucizi pe cei trimiși la tine, de câte ori voit-am să adun pe fiii tăi, după cum adună cloșca puii ei, sub aripi, dar nu ai vrut. Iată, casa voastră vi se lasă pustie“ (Matei 23, 37—38; Luca 13, 34—35). Sunt cele mai dureroase cuvinte, cari au ieșit din gura lui Isus.

Odată, cercetând cu ucenicii templul din Ierusalim, „împodobit cu lespezi frumoase și cu daruri“, clădirile, podobebele și zidurile lui, Isus folosește prilejul ca să le prezică și lor destinul tragic: „Vedeți acestea toate? Adevăr grăesc vouă: nu va rămânea aici piatră pe piatră, care să nu se risipească“ (Matei 24, 1—2; Marcu 13, 1—2; Luca 21, 5—6).

Mântuitorul face răspunzător întreg poporul ales de toate greșalele și nelegiuirile de cari s'a făcut vinovat în curgerea istoriei sale biblice, prin parabola lucrătorilor viei (Matei 21, 33—43) și prin muștrările adresate cărturarilor și fariseilor. „Se va lua dela voi împărăția lui Dumnezeu, și se va da neamului care va face roadele ei“ (Matei 21, 43).

Seria acestor profeții s'a împlinit la anul 70 d. Hr. când armatele lui Titus au cuprins Ierusalimul, au jefuit și dărâmat cetatea cu templul și poporul l-au împrăștiat peste tot pământul. De atunci casa iudeilor este pustie, iar ei sunt mereu neliniștiți și neodihniți. Fără țară, fără pământ, pururi rălăcitori. N'a rămas piatră peste piatră din gloria lor de altădată. Cuvântul Profetului s'a împlinit.

3. Prorociile Mântuitorului cari au cea mai mare însemnătate și actualitate sunt cele privitoare la sfârșitul lumii și la judecata din urmă. Dupăce Isus vestise învățăceilor:

dărâmarea templului, s'a urcat împreună cu ei pe muntele Maslinilor, din nemijlocita apropiere a templului. Tăcerea apăsătoare în care îi învăluie profeția Domnului, este întreruptă prin întrebarea lor: „Spune nouă când vor fi acestea și care este semnul venirii Tale și al sfârșitului acestui veac?” Mântuitorul le ține o lungă cuvântare eshatologică în care le dă răspuns, ce se poate împărți în două părți. Partea întâi cuprinde descrierea evenimentelor și a semnelor apocaliptice care vor premerge sfârșitului lumii și partea a doua cuprinde exemplificări practice, îndemnuri la priveghere, la rugăciune și la fapte bune.

Partea întâi începe printr'un apel la atenție: „Vedeți să nu vă amăgească cineva”, să nu vă seducă cu filosofia și cu înțelepciunea veacului acestuia. Căci se va ridica popor peste popor; Hristoși și profeți mincinoși se vor ivi; din înmulțirea fărădelegilor dragostea multora se va răci; frate contra frate se va ridica, părinți contra copii și copii contra părinți; veți fi prigonii, martirizați și uciși pentru numele Meu; Evanghelia se va predica în toată lumea și ereziile vor amenința curățenia credinței; urâciunea pustiiirii se va arăta, soarele se va întuneca, stelele vor cădea, pământul se va cutremura și toate neamurile vor plânge. Atunci se va arăta pe cer semnul Fiului Omului: Crucea, apoi însuș Fiul ca un fulger, care luminează dela răsărit până la apus.

Partea a doua a cuvântării se rezumă în cuvintele: Fiți gata, căci nu știți în care ceas va veni Fiul omului. Să nu ne îngreunăm cu mâncarea și beutura, ci să priveghem. Cum să ne pregătim pentru a doua venire a Fiului, ne-o exemplifică El prin comparații și parabole. După cum smochinul când înfrunzește arată că se apropie vara, la fel oamenii: când vor vedea împlinindu-se semnele din profețiile Domnului, să știe că sfârșitul se apropie. — Sau, dupăcum în zilele lui Noe, oamenii mâncau și beau până ce au venit potopul peste ei, așa, fărădeveste se va întâmpla și sfârșitul lumii și venirea Domnului. Stăpânul casei dacă ar ști când vine furul, ar priveghea; la fel și servitorul când ar ști sosirea stăpânului. — Sluga cea bună va avea parte de răsplată la venirea Domnului; în schimb sluga cea rea va fi osândită. — Urmează parabola celor zece fecioare; la sfârșitul



veacurilor Isus își va face nunta Sa cu Biserica. Atunci ceice viază și veghează în credință și în dragoste, vor avea parte de bucuria Lui. — Apoi: parabola talanților. Talanții reprezintă toate harurile pe care Dumnezeu le-a împărtășit oamenilor. În proporția darurilor, Dumnezeu a hotărât și răspunderile oamenilor.

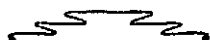
Profeția se încheie prin descrierea tabloului judecății din urmă: Fiul omului va sta pe scaunul slavei sale încunjurat de mii de îngeri. Toate generațiile și toate popoarele, dela Adam și până la sfârșit, vor fi înaintea Judecătorului, când El printr'un act de atotputernicie dumnezeiască va despărți pe toți, după calitatea lor de buni sau răi, — după cum păstorul desparte oile de capre. În Palestina oile erau albe, culoarea nevinovăției, iar caprele negre. Dreapta simbolizează bucurie și fericire; stânga reprezintă nenorocirea. După despărțire urmează judecata și sentința. Criteriul de judecată, sau virtutea necesară mântuirii va fi dragostea de aproapele, manifestată prin opere de binefacere: o bucată de pâine, un pahar de apă, o vorbă bună, o haină în numele lui Hristos. Celor buni li se va zice: „Veniți“ ... Celor răi: „Duceți-vă dela mine“ ...

Sfârșitul cuvântării este scurt, dar înspăimântător: „Și vor merge aceștia în pedeapsă veșnică, iară drepții la viață vecinică“ (Matei 24—25; Marcu 13, Luca 21).

Acestea sunt profețiile Mântuitorului. Mulți vor fi uitat de ele, ca oamenii din Sodoma, Gomora și Ninive, de Dumnezeu. Dar cei mai mulți trec pe lângă ele cu o ușurință vrednică de osândit. Prorociile din grupa întâi și a doua s'au împlinit — și se împlinesc mereu. Prorociile din grupa a treia se vor împlini cu aceeași siguranță și cu aceeași precizie, ca și celelalte. Ceriul și pământul vor trece, iar prorociile neîmplinite ale Mântuitorului se vor realiza.

Profețiile evanghelice, ca și toate profețiile biblice sunt expresia adevărului sfânt și veșnic. Din cuprinsul lor noi primim un semn în plus pentru Dumnezeirea lui Isus, o dovadă pentru înfrângerea cugetării materialiste și un impuls mai viu în năzuința spre obiectivarea sfințeniei în viață.

ILARION V. FELEA



---

---

# PENTRU O NORIE

de Pr. CANDID C. MUŞLEA,  
profesor la Liceul ortodox „A. Şaguna” din Braşov

Prin anul 1777 era mare zarvă în frunza comună de sub poalele „Pietrii Craiului”. Liniştea în care trăiseră până atunci Românii de acolo, văzându-şi de cărauşia lor şi de lucrul câmpului, fusese turburată din nou de amestecul în treburile lor bisericesti al Magistratului săsesc din Braşov, care, ca domn de pământ, ţinea cu tot preţul să-şi impună voinţa în toate chestiunile cari priviau pe „supuşii” săi.

Dar să lăsăm să vorbească actele din arhiva Braşovului.

Copie

BCU Cluj / Central University Library Cluj

## SINGHILIE

Sofronie, cu mila lui Dumnezeu pra(v)oslavnic Episcop neuniţilor în Ardeal, după darul şi puterea preosfinţitului şi de viaţă făcătorului Duh, dată noao dela Marele Arhiereul nostru Isus Christos prin apostolii săi şi ai lor namesnici şi următori, pre pravoslavnicul acesta bărbat Popa Ion Vlad Dan din Zerneşti, în cinstit Scaunul Braşovului, cu toată luarea de samă ispitindu-l, ne-am încredinţat mai vârtos prin mărturia duhovnicului Protopopului Iachim [şi] l-am aflat a fi vrednic de preoţie. Pre carele după obiceiul Bisericii răsăritului legii greceşti neunite l-am hirotonit preot desăvârşit şi l-am aşezat paroh şi păstor sufletesc la hramul Sfântului Nicolae în Zerneşti. La acest hram şi sat îl întărim şi-i dăm putere ca prin tainele cele sfinte să zidească pre oamenii săi spre vieaţa cea creştinească şi duhovnicească, să boteze, să miruiască în primejdie numai de moarte, să i spovedească, să liturgiească, să cunune după învoirea bărbatului şi a muierii, să facă maslu la cei bolnavi, iară la cei sănătoşi nici de cum să se becească (?) („betsászke”!). Toate tainele bisericii şi orânduielele preoţeşti a deslega numai la primejdie de moarte Să fie dator. Iară pricinile ceale grele de socotit să le aducă înainte noao Arhiereului, însă la hramul ce l-am blagoslovit să aibă a sluji.

Fără porunca și blagoslovenia noastră airea aceasta a face să nu îndrănească, după al 3(-lea) canon al Antiohiei; doao biserici să nu ție după al 15(-lea) canon al Soborului al treilea, ca să nu se arate vânzător de Sfinte, ci unuia Christos să stea înainte, în biserică slobodă, iară nu cumpărată cu bani. Călcând aceasta, se oprește de preoție după al treilea sobor de obște.

Dator este preotul cu tot sufletul a se sili a ceti sfânta scriptură și a lua samă cu purtare de grije pentru mântuirea sufletelor creștinești, și a se deprinde la pravoslavie și blagoslovenie în trezvie și în curăție, în bune cuviințe; și să fie de cinste, primitor de streini, nebeșiv, neleneș, nelacom, negâlcevos, și blând, luător de samă, nezavistnic, neubitor de argint, învățător nici de o sminteală, nimica scandală dând, ca să-i fie slujba lui fără de prihană, puindu-se pre sine pildă faptelor bune.

Dator este preotul a învăța cinul preoțesc și viața legii creștinești pre oamenii săi în toate zilele, și mai vârtos în ziua Duminecii, precum poruncește al cincilea sobor de obște, după învățătura sfinților dascăli stâlpilor bisericii noastre, să le tâlcuiască, și tot prin puterea aceluiași sobor se lapadă de preoție, care prin lene n'ar face ceale căzute preoției și mai sus numite.

Pentru aceea Popa Ion încă dator este (preotul) toate celelalte căzute preoției a le plini, turma sa bine a păstori, ca să nu se rușineze în ziua înfricoșatei judecăți a lui Dumnezeu, ci să zică: „iată eu și pruncii mei“ și să auză dulcele glas al lui Christos grăind: „Vino, fericită și credincioasă slugă, pre puțin ai fost credincios, preste mai multe te voi pune, intră în bucuria Domnului tău!“

Dară, de va face ce [nu] poruncește și oprește legea și pravila și învățătura noastră, lipsit să fie de preoție, până se va îndrepta.

Pentru mai bună credință, i-am dat învățătura noastră spre scurt, ca să o învețe, și de rost să o știe, ca să păzească vieța sa cu cinste, și păstoria sa să o păzească. Iară noriașii lui datori vor fi pre Preotul său a-l cinști, a-l asculta, și ce este obiceiul, dreptatea și îngăduința rânduelilor celor preainalte fără repștire a implini.

S'au dat în Brașov, 7 Aprilie A. 1733.

(L. S.) SOFRONIUS KYRILLOVITS m. p.

N. B. Cu condițiile care scrie în cartea cea de norie dată tot sub data de astăzi, s'au făcut această rânduală, de s'au așezat Popa Ion Vlad Dan în Zernești.

## Copie

## CARTE DE NORIE

Tuturor, cărora se cuvine a ști, se face înștiințare, precum preoțindu-se Popa Ion Vlad din Zărnești din cinstit Scaunul Brașovului, s'au făcut acest fel de rânduială, adecă mai sus numitul Popa Ion să aibă numai 30, adecă treizeci de case, și aceste case sunt rânduite să i se dea dela Popa Dușa 5 case, și dela Popa Radul 6 case, și dela Popa Stan Crăciun 4 case, și dela Popa Vlad, tatăl Popii Ion 15 case, adecă cincisprezece case; dară dela Popa Ion Sin Popa Mihai și dela Popa Nica să nu se iasă (ia?) nici o casă, că ei au puțin și numărul treizeci s'au plinit, dară săptămâna să ție ai taichele său Popa Vlad, numai 6 săptămâni să fie, și murind un preot din parohii Zărneștilor, atuncia cu știrea arhierelui locului să între mai sus numitul Popa Ion în parohia aceluia care va muri, iar călcând aceasta, să fie lipsit de toată mila care s'au făcut. S'au dat în Brașov. 7. Aprilie 1773.

Smerit Episcopul neuniților în Ardeal

BCU Cluj / Central University Library Cluj

SOFRONIUS KYRILLOVITS m. p.

Ieu Popa Ion Din Popa Vlad Dan din Zernest am voit, și m'am legat pe aceasta, ca să împlinesc.

Prin aceasta facem cunoscut tuturora cărora se cuvine a ști, precum Popa Ion Dan din Zernest slăvitul scaunul al Brașovului, veni(nd) înaintea Consistoriumului nostru cu Singhilia lui cea adevărată dela Domnul Sofronie Kyrillovits, și cu această din dosul aceștia iară adevărată arhierescă rânduială, care adevărate arhieresti așezământuri și Cinstitul Consistorium le întărește și pe numitul Popa Ion Dan îl așezăm și întărim paroh deplin în Zernest în locul Popii Ion Mihai, care au murit; și poruncim preoților celorlalți, care acolo slujesc, ca partea sa deplin să-i dea, și el din partea sa să dea preotesii văduve într'un an din venitul său dinlăuntru a[!] bisericii jumătate. Și numitul mai sus Popa Ion va fi dator a se purta după legea lui Dumnezeu și după pravila preoțască, cum în singhilia lui de Arhiereu s'au hotărît. S'au dat în Sibii, 23 Noembrie 1777.

(L. S.) IOAN POPOVITS VICARIUS NEUNIȚILOR m. p.

Copta Sigilli Inhibitorii et Citatorii d. Cibinî die 24-la Novembris 1777 a Vicario neunitorum Ioanne Popovits dati.

Pecete se dă din Consistorium la Popa Mihai din Tohan, cinstitul Scaunul Braşovului, care împotriva singheliei Sale și împotriva pravilii slujește fără știrea Consistoriumului la Zernest, să fie oprit de toată slujba din Zernest, și la 12 Ianuarie să fie alicia la Sibii în fața C. Consistorium la dare de samă sub poena Consistorii. S'au dat Sibii. 24 Nov-bris 1777.

(L. S.) IOAN POPOVITS VICARIUS NEUNIȚILOR.

Cinstite Frate Protopoape Chir Petru în Braşov.

Pentru rândul preoșilor din Zernest vei ști precum pentru isprăvirea acestui lucru am rânduit pe Protopopol Făgărașul să vie cu carte dela Cinstit Consistorium la D[om]nul Județul dela Braşov, și va isprăvi treaba după cum poruncesc prin înălțatele rândurile. S'au dat în Sibii. 13 Ian. A. 1778.

IOAN POPOVITS VICARIȘ NEUNIȚILOR m. p.

Pe lângă protecția Magistratului, Părintele Mihai își avea și el dreptățile sale, în forma unei singhelii, scrise românește de un Sas, singura după cât știm în felul acesta :

### Copie

Din mila lui Dumnezeu Chrestels Pavel, vel județ al Cinstite[și] Cetăți Braşovului și a toată Țara Bursei. Dat-am cartea noastră de volnicie la mâna Pope lui Mihai, precum să [se] știe, că l-am pus ca să fie preot în sate în Tohan, la biserică de acolo, în locul răposatului Pope lui Andrei, ca să poarte grije sfintei biserici după legea pravoslavnică creștinești, a sări la toată rânduiala, ce l-ar chiea creștinii, să slujească, cum va fi mai bine, și precum place lui Dumnezeu; și să aibă a se cinsti, și a se socoti cu preoșii ceilalți, precum va fi mai bine. Și ce s'ar întâmpla venitul bisericii, să aibă a împărța frățește cu ceilalți preoși, iară nu la lăcumie. Așijderea și DVoastră Sătenilor, și Dumitale Biroule, care ar fi, încă să-i dați cinstie, după legea creștinească și după cum este obiceiul [la] ceilalți preoși, așa să fie și Popii lui Mihai, să fie apărat de toate; iară cine s'ar ispiti după porunca Domniei noastre a-i face ceva, și nu ar da cinstie ca unui preot, unu ca acea [sic] bine să știe, că mare urgie va petrece de către Domnia noastră. Intr'alt chip să nu

fie, și ce au stăpânit Pope Andrei, să aibă și Pope Mihai a stăpâni cu bună pace.

Iun. 1 1745

(L. S.) P. CHRESTELS m. p.  
JUD. CORON.

La 27 Ian. 1778 vicarul se adresează direct județului. El îi spune încă odată situația și că popa Mihai și-a pus coasa în holdă streină, și dacă acest prevaricator nu se va prezenta de bună voie în fața Consistorului, Magistratul să nu întârzie a da ajutor protopopului de Făgăraș ca să-și poată face datoria.

La 7 Febr. Schobelu ia celor doi preoți un interogator la Brașov. Mihai declară că anul trecut, înainte de Crăciun, fiind în biserică, P. Dan i-a arătat o scrisoare dela Consistor, prin care i se da lui noria, și l-a oprit să mai slujească. P. Mihai s'a dus la senatorul-inspector dominial Fronius cerându-i ajutorul, și acesta i-a dat o scrisoare către provizorul Czeidner din Zărnești, ordonându-i să aresteze pe toți aceia cari l-ar împiedeca pe P. Mihai de a sluji, oricine ar fi ei. In 31 Ian. având o cununie, s'a dus de dimineață la biserică, unde P. Ion i-a spus a doua oară să nu mai facă nici un serviciu bisericesc, și dacă nici de data aceasta nu va da ascultare ordinului consistorial, el nu va mai sluji în acea biserică „odate cu cap”. P. Mihai i-a răspuns că nu are ce căuta la Consistor, lui domnul de pământ i-a dat noria și acesta nu-l lasă să meargă la Sibiu, căci el e preot ca și cei ce șed în Consistor. Celălalt i-a spus: „Dacă nu ascuți de Consistor, toate slujbele câte le-ai făcut și le vei mai face, n'au nici o valoare, și ești preot săsesc, nu românesc”. Ca să ocolească cearta, P. Mihai a rugat pe alt preot să cunune și s'a dus la birăul satului rugându-l să supravegheze pe P. Ion, căci el se duce la Brașov să se plângă județului.

P. Ion, fiind scos din arest și dus în fața județului, după ce i s'a citit fasiunea popii Mihai, declară că după moartea popii Ion sin Mihai, a cerut județului să-i dea postul vacant care-i fusese promis de episcop. Schobelu i-a răspuns că episcopul nu are dreptul de a da norii, ci numai a sfinți preoți. Atunci s'a dus la protopopul Petru Grid, care i-a

dat sfatul să meargă la Sibiu, unde Consistorul i-a confirmat promisiunea episcopului și i-a dat hârtie la mână, prin care să-l oprească pe P. Mihai dela orice fel de serviciu în biserica din Zărnești, având să se prezinte la 12 Ian. la Sibiu. La întoarcerea acasă i-a arătat aceste ordine, dar înzadar, căci P. Mihai era omul Magistratului. N'a mai slujit deci și la 12 Ian. s'a prezentat la Sibiu fără P. Mihai. Cuvintele „odată cu capul“ nu le-a rostit, nici nu a spus că slujbele popii Mihai sunt nule și că ar fi preot sășesc.

După 10 zile au fost ascultați și câțiva martori, dintre cari Aldea Terci, de 80 de ani, auzise pe P. Mihai spunând popii Ion, în biserică: „Episcopul e în Peșta. Eu mă tem numai de Maj. Sa împăratul, și numai de el ascult!“... Popa Stan Crăciun, de circa 18 ani, spune că în aceea zi, fiind în biserică, cetise dintr'o carte tot ce trebuia cetit pentru aceea Duminecă, când l-a auzit pe P. Ion spunând: „În numele Consistorului te opresc să mai faci vre-o slujbă! Aici sunt preoți destui! Du-te unde te-a trimis ca preot episcopul care te-a sfințit“. Apoi, pentru a nu fi conturbat, a început să cetească cu glas mai ridicat. Văduva Neacșa Bodicioaie spune că fiind în biserică și făcând mătăanii, a văzut pe P. Ion arătând popii Mihai o hârtie și spunându-i: „Nu vei mai pune patrafirul, și nu vei mai sluji în biserică“.

P. Ion e liberat din arest până la alte dispoziții, cari aveau să se ia după reîntoarcerea dela Sibiu a inspectorului Fronius, și cu condiția să dea un revers, în care să se oblige că nu va mai împiedeca cătuși de puțin pe P. Mihai în serviciu și va fi liniștit și pașnic, altcum va fi imediat din nou arestat, adus la Brașov și supus pedepsei celei mai grele.

De silă, ca de voie bună, P. Ion dă următorul revers:

Ade[că] eu popa Dan din Zărnești dau scrisoarea mea după porunca Măriei Sale domnului Zivolt (Seewald!) precum să nu stau eu împotriva popii Mihai nici la un fel de lucru, până va veni domnul Fronius dela Sibii și va îndrepta Măria Sa lucrul. Anno 1778 în 12 Fevr.

EU POPA VLAD DAN, chizaș.

EU POPA IOAN DAN DIN ZĂRNEȘTI.

În acest timp județul răspunse vicarului că P. Ion nu are nici un drept la aceea parohie, deoarece episcopul,

conform ordinațiunilor mai nouă din 5 August 1777 Nr. 3867 și a Approb. Constit. I, titlul 8 și a uzului străvechiu, nu are drept să dea norii, cum nu are nici dreptul de a sfinți, pe cineva de preot, până când domnul de pământ nu consimte: Dreptul de a da norii aparține domnului de pământ, și nu episcopului, care să nu-și aroge acest drept, nici să nu susțină că Magistratul și-a trimis secerătorii în holdă streină.

Nu trece mult însă, și la 31 Martie 1778, guvernul, cu No. 1778, trimite Magistratului adresa, plină de energie, din 16 Martie, a vicarului, cerând informațiuni.

Județul răspunde că în a. 1773, fiind rugat de P. Vlad Dan, i-a dat fiului acestuia o scrisoare de recomandaje către episcop, ca să-l sfințească de preot, apoi P. Vlad a stărui pe lângă ceilalți preoți să dea și fiului său câteva familii, ca să poată trăi amândoi, ceea ce s'a și făcut, dându-i-se 30 familii, cu aprobarea episcopului, dar fără știrea domnului de pământ. Dupăce însă P. Ion sin Mihai a răposat, atât P. Ion cât și P. Mihai i-au cerut parohia vacantă, care s'a dat celui de-al doilea, deoarece: 1. E superior în învățatură și, fiind în vârstă de 60 ani, are o experiență bogată, ceea ce îi dă mult prestigiu, pe când P. Ion e numai de vre-o 20 de ani. 2. Popa Vlad Dan s'ar fi atins de banii bisericii și până azi nu și-a putut da seamă de ei. 3. Când a fost evacuat satul Tohan, P. Mihai a părăsit și el comuna, având o pagubă de 5000 fl., cari nu i-au fost încă restituiți. 4. Credincioșii l-au cerut pe P. Mihai. 5. Dacă parohia s'ar da popii Ion, care și de altcum e un neastâmpărat și face multă supărare oamenilor cu certurile sale în biserică, domnul de pământ ar pierde mult din prestigiul său, căci e temere că tocmai acești Zărneșteni, cari pe vremuri, din cauza nesupunerilor, s'au purtat cum se poartă astăzi „supușii“ din Săcele — ar fi instigați de P. Ion, pe când P. Mihai i-ar ținea în frâu.

Roagă deci pe guvernator să sprijinească pe P. Mihai și să atragă atenția vicarului să nu treacă peste drepturile sale, căci acesta ar micșora vaza domnului de pământ.

De altmintrelea toate acestea sunt puse la cale de protopopul Petru Grid din Șchei, care nu e iubitor de bună



rânduială, și crede că ar fi mai bun Păr. Ștefan, atât ce privește experiența pastorală, cât și învățătura și păstrarea ordinii.

Neînțelegerea continuă însă și în anul următor, când 63 capi de familie, noriași și nenoriași, întru cari și logofătul, birăii și un pârgar, cer Magistratului „să fie cum au rânduit pe Părintele Mihai cu norie... că este preot bătrân, cu bună învățătură, în biserică și în tot locul între oameni învață din carte cuvinte din poruncile lui Dumnezeu, și chivernisește bine toate veniturile bisericii și le adaoge, și poruncile Cinstiului Magistrat, și la toți domnii este supus și ascultător, și cu oamenii săraci este cu cuvinte bune, și cu blândețe, și pe toți oamenii învață cele bune și de folos porunci a le crede și a le păzi“...

Sfârșitul acestor neînțelegeri a fost că atât P. Mihai cât și P. Ion au rămas preoți în Zărnești. CANDID C. MUȘLEA

BCU Cluj / Central University Library Cluj



# ÎNTĂIUL LOC TRINITAR ÎN SF. SCRIPTURĂ

de Dr. N. NEAGA,  
profesor la Academia teologică din Sibiu

Noțiunea „Treime“ nu se întâlnește în Vechiul nici chiar în Noul Testament. Ea este o creație a scriitorilor de mai târziu. Apologetul secolului al doilea, Teofil din Antiohia<sup>1</sup> este întâiul care întrebuițează expresia *Τριάς* [Treime], iar la latini primul la care întâlnim noțiunea „Trinitas“ este Tertulian.<sup>2</sup> Ideea însă despre sfânta Treime este cunoscută încă în Vechiul Testament. Indicația faptului că în Dumnezeu cel unul în ființă sunt mai multe persoane o întâlnim în întâia carte, care începe seria scrierilor sfinte, în cartea Facerii. În Vechiul Testament revelația divină s'a făcut omenirii în mod progresiv, astfel că nu vom afla în cartea Facerii indicații clare și definite la sfânta Treime. Cauzele pentru cari sfânta taină n'a fost descoperită lămurit în Vechiul Testament se află în împrejurarea, că neamul omenesc fiind încă în pruncia dezvoltării sale spirituale, nu putea înțe-

<sup>1</sup> Această întrebunțare o face sfântul scriitor într'o epistolă adresată lui Antiohc, pe care-o aflăm în tomul VI din colecția Migne seria greacă la pag. 1077. Aici episcopul Teofil schițând o paralelă între Dumnezeu și om, pentru ai se face mai bine înțeles îl aseamănă pe Dumnezeu cu soarele, pe om cu luna, „Soarele este imaginea lui Dumnezeu, luna a omului. Precum soarele se deosebește de lună prin mărime și strălucire, așa se deosebește Dumnezeu mult de omeneire. Precum soarele întotdeauna rămâne plin de strălucire, așa Dumnezeu pururea desăvârșit rămâne. Luna apune, din lună în lună scade în strălucire, într'u asemănare omului făcându-se, apoi iarăși renaște, crește și se mărește asemenea invierii viitoare făcându-se. Asemenea sunt cele 3 zile cari au fost mai înainte de a fi luminătorii, simbol al Treimii, al lui Dumnezeu, al Cuvântului și al Înțelepciunii Lui“.

<sup>2</sup> El folosește această expresie în „De Pudicitia“. Sunt celebrele sale cuvinte despre Biserică din această scriere cu caracter montanistic: „Nam ecclesia proprie et principaliter ipse est spiritus in quo est trinitas unius divinitatis, Pater et Filius et Spiritus Sanctus“ (M. L. II 1080).

lege tainele înaltei descoperiri Dumnezezești, cum motivează<sup>1</sup> b. o. Grigore de Nazians,<sup>2</sup> după care predicarea limpede a învățaturii despre Dumnezeu întreit în persoane ar fi fost un pericol. Altă pricină pentru care nu s'a explicat în mod răspicat acest mister ni-l indică Teodoret:<sup>3</sup> „ca să nu găsească în aceasta motiv de-a se închina la mai mulți zei“. Poate că acest motiv îl ia în considerare și Sf. Ioan Gură de Aur, când zice că „iudeii cunoscură pe Fiul lui Dumnezeu numai întunecos, prin profeție. Dacă abia desbărați de politeism ar fi auzit vorbindu-se de un Dumnezeu și încă de altul, ar fi căzut în greșeala de mai înainte. De aceea neconținut le aminteau profeții, că este numai un Dumnezeu și nu mai este altul“.

Indicații despre Dumnezeu întreit în persoane sunt în Vechiul Testament: 1. Acele locuri în cari Dumnezeu vorbește despre Sine la plural; 2. Acele locuri în care se face deosebire între Domnul și Domnul; 3. Teofaniile (în special arătarea dela Mambre) și 4. Acele locuri în cari se repetă în mod consecutiv numele sau atributele date lui Dumnezeu. Cuvintele celui dintâi loc sunt următoarele: „a zis Dumnezeu: să facem om după chipul nostru și după asemănarea noastră, care să stăpânească peștii mării și pasărilor cerului și dobitoacele și tot pământul și toate vietățile cari se târăsc pe pământ“. Expresia „a zis Dumnezeu“ este figurată. Omul nu poate vorbi despre Dumnezeu decât după analogia chipului său, de aceea în imaginația omului Dumnezeu este conceput ca având forma unui moșneag, i se atribue părți ale corpului, cap, ochi, gură, nas, mâini, brațe, inimă etc.; acționează în mod omenesc: zice, poruncește, asvârle. Aceste atribute cari se atribue lui Dumnezeu nu se pot interpreta în sens literal, căci atunci ar trebui să admitem că Dumnezeu are 7 ochi, căci la Zah. IV. 10 citim: „7 sunt ochii Domnului...“, iar dacă Dumnezeu are 7 ochi, cum bine observă Origen,<sup>4</sup> iar noi numai 2, atunci nu suntem creați după chipul Său. Dar noi nici nu sburăm măcar, deși despre Dumnezeu să spunem că „cu penele Sale ne va

<sup>1</sup> Olariu I.: Dogmatica, ed. II, pag. 69.

<sup>2</sup> Silvestru de Canev, p. 217.

<sup>3</sup> Acélaș op. și pag. <sup>4</sup> Migne. Tom. XII, 93.

acoperi și sub aripile Sale ne va adăposti".<sup>1</sup> În opera sa făcătoare de epocă Sfântul Ioan Damaschinul dă adevăratul înțeles al antropomorfismelor biblice când spune că: „dacă se atribuie lui Dumnezeu ceva corporal, trebuie să vedem în aceasta un fel de graiu simbolic, conținând o însemnare mai înaltă; căci Dumnezeirea este simplă și fără chip. Este vorba de pildă de ochi, de pleoape, de vedere: trebuie să înțelegem puterea Lui de pătrundere universală și cunoașterea Lui sigură, pentru că și noi cu aceste simțiri câștigăm cunoștințele... prin vorba Lui trebuie să înțelegem manifestarea voinții Sale, căci prin mijlocul gurii și al limbii ne manifestăm și noi cugetările inimii noastre...“<sup>2</sup>

În textul original al Sf. Scripturi pentru cuvântul „Dumnezeu“ stă Elohim. Elohim este un plural dela Eloah, care s'a dezvoltat la rândul său din El. El înseamnă „cel puternic“, „cel tare“. Acesta este cel mai vechiu nume dat lui Dumnezeu la Evrei și determină în Vechiul Testament atât pe Dumnezeul cel adevărat cât și pe Dumnezeul popoarelor. Elohim tradus literal înseamnă zei, de aceea unii scriitori considerându-l ca plural numeric vedeau oarecum indicată dogma despre sfânta Treime, deci pluralitatea persoanelor într'o ființă divină.<sup>3</sup> Această interpretare este greșită. Numele Elohim nu se întrebuițează la singular decât în formă poetică, obvine însă de peste 2500 ori în Biblia ebraică<sup>4</sup> la plural, dar are însemnare singulară și determină pe Dumnezeul cel adevărat. Această formă plurală nu trădează un politeism înfocat, cum au voit unii să creadă, căci toate numirile prin cari desemnează Semișii Zeitatea ca El,<sup>5</sup> Elohim,<sup>6</sup> Adon,<sup>7</sup> Elion,<sup>8</sup> Şaddai,<sup>9</sup> Iahve,<sup>10</sup> Alah,<sup>11</sup> conțin noțiunea unei puteri supreme, a unei unități desăvârșite chiar sub haina plurală. Pentru zeii păgânilor Elohim nu se întrebuițează decât determinat mai de aproape. De ex.: Elohim al străinilor,<sup>12</sup> Elohim de argint,<sup>13</sup> Elohim al Egiptului,<sup>14</sup> Elohim al națiunilor<sup>15</sup> etc. Că Elohim nu exprimă

<sup>1</sup> Psalm 90 4. <sup>2</sup> Clariu I.: Dogmatica ed. II pag 29.

<sup>3</sup> V. Lolchiță: Numirile, pag. 18. <sup>4</sup> Acelaș, pag. 17.

<sup>5</sup> Cel tare. <sup>6</sup> Dumnezeu. <sup>7</sup> Cu articol „haadon“ înseamnă Domnul. <sup>8</sup> Cel prea înalt. <sup>9</sup> Cel puternic. <sup>10</sup> Cel ce este. <sup>11</sup> Dumnezeu (con.) Isopescu, Coranul p. 28.

<sup>12</sup> Fac. 35, 2. <sup>13</sup> Eşire 20, 25.

<sup>14</sup> Fac. 12, 12. <sup>15</sup> Deut. 29, 17.

o pluralitate de zei rezultă clar din următoarele: Politeismul era strict interzis. Evreul contaminat era condamnat cu moartea. Dacă expresia Elohim ar conține ideea pluralității de zei, ea ar fi fost evitată de scriitorii inspirați. În afară de aceea este astăzi constatat că monoteismul este forma originală, politeismul este o manifestare decăzută a credinței.

Elohim este deci un plural cu însemnare singulară, un *pluraliatantum*, am putea zice. Restul expresiilor principale în text sunt: „să facem om după chipul nostru și după asemănarea noastră“. Expresia „chipul“ din acest verset este o altă noțiune pentru figură, formă, imagine, icoană; „asemănarea“ este noțiunea abstractă a chipului. Chipul este o imitație a originalului, asemănarea însă este mai aproape de identitatea ființei comparate. Aceste două sinonime servesc întocmai ca și „tohu vabohu“ în descrierea haosului primordial, spre a intensifica înțelesul frazei. Intenția autorului va fi fost următoarea: reproducerea seamănă cu originalul. Trei sunt răspunsurile mai de seamă la întrebarea, în ce constă asemănarea cu Dumnezeu a omului:

1. În așezarea lui ca stăpân peste lumea văzută ;
2. În asemănarea după trup cu Dumnezeu ;
3. Iar alții în sfârșit caută asemănarea cu Dumnezeu în facultățile spirituale ale omului.

Pentru interpretarea de sub 1, există un argument puternic tocmai în acest vers (26) ...„că să stăpânească peștii mării și pasărilor cerului... și tot pământul...“ La această interpretare aderă b. o. Grigorie de Nazians.<sup>1</sup> Sfântul Părinte va fi avut Psalmul 8, 6 și Sirach 17, 2—4 în vedere, locuri pe cari se sprijinesc și aderenți mai noi ai acestui fel de interpretare.<sup>2</sup> Stăpânirea în lume a omului este însă numai o urmare a asemănării omului cu Dumnezeu. Puterea de stăpânire în lume se dă doar omului prin binecuvântare specială, dovadă versul 28 din cap. I al Facerii.

Cei cari caută asemănarea cu Dumnezeu în partea corporală se sprijinesc pe alte asemănări biblice, — b. o. pe locul V 3 din Facere: „și a trăit Adam 230 de ani și a născut fiu după chipul și asemănarea sa“; — în urmarea cărora ascendenții transmit particularități fizice descendenților

<sup>1</sup> Migne 44, 136.

<sup>2</sup> b. o. Holzinger in Com. său la Facere; 1898 p. 12.

lor, din această interpretare a luat naștere erezia antropomorfistă, pe care se razimă întru câtya și sistemul de cugetare al jidovului Baruh Spinoza, că „lumea materială e corpul lui Dumnezeu“. Poate fi omul trupește după asemnarea lui Dumnezeu? Dumnezeu este străin de orice materialitate, iar dacă Scriptura întrebuintează felul de vorbire sensitivă, nu înseamnă că omul este după corp asemenea lui Dumnezeu. Mai mult adevăr are pentru sine asemnarea după natura spirituală a omului cu Dumnezeu, care constă în capabilitatea de-a se înălța până la cele mai înalte abstracțiuni, libertatea voei, nemurirea după suflet, și în dispoziția religioasă a omului.

Cum se explică pluralele — „nostru“, „noastră“, „facem“, — din acest vers? Căci din punct de vedere gramatical și sintactic ne aflăm în fața unei abateri. Răspunsurile ce se dau acestei întrebări sunt mai multe. Unii spun că avem un plural al consfătuirii cu Sine, alții numesc aceste forme plural al intensității, plural maestatic, un fel de vorbire fără importanță dogmatică, un plural al trinității sau însfârșit o consfătuire cu îngerii. O consfătuire cu îngerii, — cari în conformitate cu I 1, III 22, se presupun existenți și după Iob cântau de bucurie la crearea pământului de către Dumnezeu — nu poate fi, căci ar însemna că și îngerii au luat parte la opera de creare a omului ceea ce nu se admite pe lângă altele pentru motivul, că s'ar știrbi nemărginirea însușirilor divine. Nici un loc din Biblie nu vorbește despre o activitate în comun a lui Dumnezeu cu îngerii la creare. Adevărat că îngerii conlucră cu Dumnezeu, în altă direcție însă numai prin harul Său atotputernic. Din Iob IV, 8, rezultă că îngerii sunt ființe inferioare lui Dumnezeu. Oricât de eronată este aplicarea pluralilor de aici la îngeri — admisă încă de Filo — ea se menține încă. Astăzi un înfocat reprezentant al ei este Gunkel. În comentarul său la *Facere* Gunkel admite că Dumnezeu s'a sfătuit la creare cu alte ființe. Astfel de Elohim sau bne Elohim sunt mulți. Interpretarea lui Gunkel conține însă un prea bogat fond politeistic; apoi ea se face vinovată și de erorile menționate mai sus. După Gunkel ar însemna, că Elohim n'a putut pași la actul creării omului fără a consulta în prealabil sfatul unui întreg consiliu de zei, iar înțelesul textului ar fi: omul e creat nu numai

după chipul și asemănarea lui Dumnezeu, ci și după cea a îngerilor. Ingerii sunt doar servitori ai lui Dumnezeu și se află evident într'o relație de subordonare. Un alt motiv pentru care nu putem admite această interpretare sunt cuvintele: „Dumnezeu a făcut pe om după chipul Său, l-a făcut după chipul lui Dumnezeu“. Fac. I, 27. Sensul politeistic propus de Gunkel cade. Moise propagă doar mono-teismul în sensul cel mai strict al cuvântului. Ce alta spun cuvintele: „Eu sunt Dumnezeu și afară de mine nu este altul“.

Nici plural maestatic nu poate fi, cum susține b. o. dogmatistul român Comoroșanu. Acest fel de vorbire nu este cunoscut în literatura biblică veche. Abia în cărțile timpului persan și postpersan să se fi introdus acest fel de vorbire. Ca dovadă ne-ar putea servi b. o. locurile Esra IV și I Mac. X 19. La Esra aflăm că împăratul Perșilor Darius adresând o epistolă locuitorilor din Samaria scrie: „Sănătate! scrisoarea pe care ne-ați trimis-o...“; iar la I Macabei X 19 citim că împăratul Alexandru se adresează lui Ionatan zicând: „Bucurie! Auzit-am noi...“ Versul 26 din I. Facere este însă mult mai vechiu decât ca să fi putut suferi influința acestor două cărți.

Rămâne doar acel fel de interpretare, care indică pluralitatea persoanelor în Dumnezeu. Că este o mărturie despre pluralitatea persoanelor în una și aceeași Dumnezeire rezultă din III<sub>22</sub> unde citim că, Dumnezeu a zis după ce a creat pe om: „Iată Adam s'a făcut ca unul din noi“. De notat e că majoritatea sfinților Părinți au văzut în textul de care ne ocupăm o învățătură revelată a Vechiului Testament privitor la sfânta Treime. Astfel părintele apostolic Varnava<sup>1</sup> pentru a dovedi celiților săi că Hristos este făcătorul a toate, face la capitolul 12 al scrisorii sale o afirmație care informează că în timpurile primare ale Bisericii textul în chestiune primise un caracter dogmatic: „El a făcut din început pe oameni, deaceia tot El trebuie să-i facă din nou, căci către Dânsul a grăit Tatăl la facerea lumii: „să facem om“. In scrierea sfântului Vasile<sup>2</sup> către

<sup>1</sup> Atanasie al Alex. în rom. de At. al Râm. p. 7.

<sup>2</sup> Tarnavski, la Gen. I 26.

Eunomiu citim că „la crearea lumii Dumnezeu vorbește cu Fiul și Spiritul, precum Moise l-a înfățișat pe el într'un mod omenesc ca vorbind, zicând: să facem pe om după chipul și asemănarea noastră, și către cine zice: să facem, dacă nu către Cuvântul și Fiul cel unul născut, prin carele după cuvântul evanghelistului toate s'au făcut și către Spiritul, despre care este scris: „Spiritul lui Dumnezeu este care m'a făcut pe mine“. Pentru justificarea spuselor sale, Sfântul continuă firul discuției cu Eunomiu și aduce încă și alte texte paralele, astfel se referă la cap. III 22; XI 7; 1924 din Facere, iar mai târziu la Osea Sfântul Ioan Gură de Aur<sup>1</sup> zice că Dumnezeu nu vorbește către sine singur, ceea ce o evidențiază cuvintele: „iată s'a făcut ca unul din noi“ și „haideți să coborâm...“ Hrisostom combate pe acei cari cred că Domnul s'a consfătuït cu îngerii, căci „nu este de competența lor (a îngerilor) a da sfat, ci a asista și a servi, iar pentru a înțelege să ascultăm pe cuvântătorul Isaia, care cântărind rolul îngerilor spune că serafimii stau împrejurul Lui; deci nu poate fi altul adresatul decât acel inger de mare sfat, sfetnicul minunat domn al păcii și stăpân al veacului ce va să vie, unul născut fiu al lui Dumnezeu și deasemenea cu Tatăl, prin care toate s'au făcut, câte s'au făcut“. Ieronim<sup>2</sup> pledează și mai mult pentru înțelesul trinitar al locului, căci „la Dumnezeu este totdeauna Cuvântul și înțelepciunea, Fiul și Spiritul, prin cari și în cari a făcut El toate liber și de sine stătător și către cari a zis El: „să facem pe om după chipul și asemănarea noastră“. După Grigorie de Nisa<sup>3</sup> două sunt persoanele din text, una care vorbește și alta către care se îndreaptă vorbirea. Pentru ce n'a zis: „să se facă?“, ci zice: „să facem“? Ca să-i cunoști atotputernicia și ca nu cumva cunoscând pe Tatăl pe Fiul să nu-l cunoști, ca să vezi că Tatăl a creat prin Fiul și că Fiul prin voia Tatălui... Theodoret din Cipru<sup>4</sup> declară nepricepuți pe creștinii cari propun colaborarea cu îngerii căci substanța divină nu e una și aceeași cu a îngerilor... Dumnezeu este natură veșnică de vreme ce îngerii îl au pe El de creator. Dumnezeu de cele mai multeori obișnuiește a vorbi la numărul singular — Fac. 6 1—3; 11 7; Is. 43 19 —

<sup>1</sup> Migne G. 53 71. <sup>2</sup> Comoroșan I p. 117.

<sup>3</sup> Migne G. 44 259. <sup>4</sup> Migne 80 100.

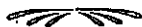


și numai foarte rar la forma plurală, adecă atunci când voește să anunțe numărul persoanelor în Dumnezeire. La întrebarea: „Nu trebuie oare să înțelegem că se adresează către Fiul?” Procopiu de Gaza<sup>1</sup> pleacă dela aceeaș premisă: „Sunt unii cari cred că s'a adresat îngerilor; în cazul acesta și ei iau parte la creare, creatura crează împreună cu Cel necreat, robul aduce la existență pe rob; au un chip este Dumnezeu cu îngerii?... Un chip sunt cele trei persoane întreolaltă, căci scris este: „Eu și Tatăl una suntem, cine mă vede pe mine vede pe Tatăl“; iar despre Sfântul Duh: „Duhul este celce m'a creat pe mine, cu Duhul s'au întărit ceriurile“.

Conținutul trinitar al locului rămâne și în lumina sfinților Părinți. Vorbele lor sunt atât de clare că nici intenționat nu li se poate da altă interpretare. Dogmaștii și tâlcuitorii ortodocși mai noi sau rezolvă în spiritul tradiției interpretarea acestui text, sau îl trec cu vederea, fără a se pronunța într'un fel sau altul. Fără a se indica numărul, acest text prezice că sunt mai multe persoane în unul și acelaș Dumnezeu. Dacă se obiectează că Moise n'a putut să facă această precisă combinație privitor la misterul sfintei Treimi, apoi e adevărat că cu mintea naturală el nu putea ști în această privință mai mult decât alți bărbați înțelepți, însă nu se poate demonstra că Dumnezeu n'a revelat aceasta lui Moise, care a fost nu numai primul mare legislator, ci totodată întâiul profet de seamă al poporului. După părerea criticilor I 26 face parte din documentul P și datează din secolul al 5-lea. Pe lângă faptul că falsitatea acestor teorii s'a demonstrat îndeajuns în Introduceri (b. o. la Tarnavski), avem un argument eînfrânt pentru caracterul profetic al scrișului lui Moise. Sunt cuvintele Mântuitorului: „Moise avorbit despre mine“. În cadrul acestor texte înșirăm și Fac. 176.

Rezultă că nu sunt juste afirmările acelor scriitori cari caută rădăcina învățăturii trinitare în speculațiile despre Logos ale jidovului Filon. Dogma despre Dumnezeu întreit în persoane este învățătură revelată a Vechiului Testament și este așa de veche ca însuși neamul omeneșc.

Prof. Dr. N. NEAGA



<sup>1</sup> Migne 87 1081+14.

# CÂTEVA NOTE ASUPRA CONFIGURAȚIEI MONAHISMULUI ATONIT ACTUAL

de GRIGORIE T. MARCU

Noroadele călugărești dela Sfântul Munte Athos — noroadele ale lui Dumnezeu prin definiție, prin port și prin chemare — aparțin, în diferite proporții, tuturor neamurilor ortodoxe răsăritene. Însăși nucleele de viață monahală: mănăstiri, schituri și chilii — țin cont de originea etnică. Foarte rar se află câte-un român — de pildă — într'un așezământ grecesc. Invers — și mai rar.

Numeric, covârșesc Grecii. Și ca stare materială, azi, tot ei și așezămintele lor stau în frunte. Până la revoluția bolșevică, mai înstăriți erau Rușii.

Toți călugării dela Athos formează aproximativ o populație de 4—5 mii de suflete. Statistici mai proaspete n'am găsit. Cea pe care o dă academicianul și arheologul grec Gh. Sotiriu, profesor la Facultatea de Teologie din Atena, nu mai corespunde; lucrarea D-sale Το ἄγιον ὄρος (Muntele sfânt), fiind tipărită înainte cu aproape un deceniu.

Organizația vieții mănăstirești este după sistemul chinovitic, în unele așezăminte. În altele, după cel idioritmîc. Iar organizația politică-administrativă a întregului Munte Athos constă din sfatul celor 20 de reprezentanți al celor 20 mănăstiri mari (ἡ ἐκὰς κοινότης) și dintr'un sfat mai restrâns compus din 5 membri (ἡ ἐκὰς ἐπιτοασία), în frunte cu un protoipstat. Conducerea politică a statului grec e reprezentată acolo printr'un guvernator laic (διοικητής) al Sfântului Munte.

Toți călugării sunt cetățeni greci — calitate ce se obține automat prin însuși faptul intrării în monahismul atonit.

Din cele 20 mănăstiri mari cu drept de reprezentant la centru, stăpânesc:

Grecii — 17 mănăstiri: Lavra cea mare, Vatopedi, Iviron, Xeropotam, Sf. Paul, Simon-Petra, Dionisiu, Sf. Grigorie. Kutlumusiu, Esfigmenu, Pantocrator, Stavronichita, Caracalu, Filoteu, Xenofontos, Dohiaru și Constamonitu.

Rușii — 1 mănăstire : Sf. Pantelimon.  
 Bulgarii — 1 mănăstire : Zografu.  
 Sârbii — 1 mănăstire : Hiliandarion.  
 Români — *nici una.*

Nivelul moral-religios al părinților călugări dela Athos, nu mă încumet să-l judec. O lună de zile cât am petrecut acolo, nu-i suficient pentru a formula o opinie definitivă într'o atât de gingașe problemă. Mărturisesc totuși, că Rușii mi s'au părut a fi cei mai pioși, cei mai eliberați de lămeștile poveri. Și în genere, călugării din mănăstirile chinovitice cari se dedau la serioase și organizate exerciții duhovnicești. In cele idioritmice, libertatea, care-i suverană, îngăduie fiecărui monah să-și organizeze viața spirituală după propria sa inspirație.

Nivelul intelectual, în schimb poate fi apreciat: e scăzut! Școala teologică atonită, de veche faimă, ale cărei ruine stau mărturie despre un trecut glorios pe o colină lângă Mănăstirea Vatopedi — s'a redeschis abia în 1930; de data aceasta în capitala sfântului Munte, Karies. Sub conducerea pricepută a directorului ei, Păr. Atanasie Pantocratorinul (numit așa după mănăstirea careia-i aparține), doctor în teologie — care alături de atât de apreciatul filolog în cercurile academicienilor greci, Păr. Evloghie Kurillas Lavriotul, medicul Atanasie Lavriotul și alți câțiva, formează pătură avansată de călugări instruiți — școala atonită, cu timpul, va isbui să ridice nivelul intelectual al noroadelor atonite la treapta reclamată de cerințele vremii. Pentru tipărituri au o singură și microscopică tipografie, la Karies. Și atâta — n'ajunge. Consecințele acestei importante lacune, e o regretabilă neluare 'n seamă a călugărilor atoniți de către stăpânirea lumească și opinia publică grecească îndopată metodic de gazetarii de lege nouă cu camflete brutale încărcate cu tot felul de batjocuri. Și mai e o consecință care astăzi vatămă însași Biserica pentru care în alte vremuri călugării atoniți formau o splendidă și devotată falangă de luptători ai credinței, falangă ce și-a dat generos ofranda ei de martiri la atâtea răspântii ale istoriei bisericii. Consecința aceasta, se va vedea în cele ce urmează.

Funcțiunea socială a monahismului atonit actual nu-i inexistentă, dar e disparentă, e amenințată să ajungă așa ceva. Ea se reduce cam la următoarele:

a) Păzesc de înstrăinare cu sfințenie și cu o dârzenie adevărat călugărească toate monumentele de preț de cari Sf. Munte, din pietatea și generozitatea trecutului — subliniez: numai a lui! — e plin.

b) Primesc cu dragoste pe toți pelerinii, se roagă pentru ei și îi hrănesc, neluând în schimb nici o plată materială, oricât timp ai sta acolo. Pe lângă că împlinesc un percept evanghelic, ei mai au convingerea că ospătând pe străini, fac voia Maicii Domnului care le-a dat pământul acela minunat, moștenire lor. În această privință filoxenia atonită (iubirea de străini, primirea de oaspeți) e proverbială.

c) Păstrează în toată puritatea și măreția lor inițială, pompoasele și reconfortantele slujbe și datini ortodoxe bizantine.

Așadar lucruri cari privesc viața internă a Sf. Munte. Pentru aceasta e adevărat că nu trebuie multă știință de carte, inima curată și evlavioasă fiind deajuns. Dar, ca să nu cadă în regretabila eroare de a refuza calendarul îndreptat și ca să priceapă temeiurile acestei îndreptări — care nu-i deloc o violare a credinței celei drepte și nici o abatere dela făgașurile tradiționale ale Ortodoxiei cum o prezintă ei cu atâta pagubă pentru liniștea internă a Bisericilor naționale ortodoxe și îndeosebi pentru cea grecească și românească — trebuia știință de carte, trebuia să fie la Athos un corp de călugări nu numai pioși și conservatori, ci și instruiți.

Într'adevăr, astăzi, pe tema aceasta, la Athos, călugării sunt împărțiți în două tabere. Mânăstirea Vatopedi singură a adoptat calendarul îndreptat. Toate celelalte așezăminte se conduc după stilul vechiu.

În sânul acestei ultime tabere s'a ivit din vreme o alta, mai exclusivistă și deci, mai primejdioasă. Cuibarul ei — o spunem cu părere de rău — e tocmai la Schitul românesc Prodromul.

Vom vorbi despre ea, despre concepțiile și acțiunile ei, când vom slăru mai amplu asupra Românilor dela Athos. Asta însă, altădată — și în continuare.

Breslau, Decembrie, 1934.

GRIGORIE T. MARCU

---

# DOCUMENTE ISTORICE ȘI DOCTRINALE

## CONCILII FLORENTINI DECRETUM UNIONIS

Eugenius Episcopus Servus Servorum Dei Ad perpetuam Rei Memoriam, consentiente ad infrascripta carissimo filio nostro Johanne Palaeologo Romaeorum Imperatore Illustri et locatenentibus venerabilium fratrum nostrorum patriarcharum et ceteris Orientalem ecclesiam repraesentantibus, Laetentur coeli; et exultet terra; sublatus est enim de medio paries, qui Occidentalem Orientalemque dividebat ecclesiam, et pax atque concordia rediit, illo angulari lapide Christo, qui fecit utraque unum, vinculo fortissimo caritatis et pacis, utrunque iungente parietem et perpetuae unitatis foedere copulante ac continente, postque longam moeroris nebulam et dissidii diuturni atram ingratamque caliginem, serenum omnibus unionis optatae jubar illuxit. Gaudeat et mater ecclesia, quae filios suos hactenus invicem dissidentes, jam videt in unitatem

---

### DECRETUL DE UNIRE AL SINODULUI FLORENTIN.

Eugeniu Episcop Servitorul Servitorilor lui Dumnezeu, întru veșnică amintire, cu învoirea la cele de mai jos a prealubitului nostru fiu Ioan Paleologul, ilustrul împărat al Romanilor și a locțiitorilor venerabililor noștri frați patriarhi și a celorlalți reprezentanți ai Bisericii orientale. Să se veselească cele cerești; și să se bucure cele pământești; pentru-că a fost înlăturat păretele din mijloc, care despărția biserica apuseană și cea răsăriteană, și pacea și înțelegerea s'au întors din nou, aceea piatră din capul unghiului Christos, care a făcut din amândouă una, împreunând amândoi păreții cu legătura cea puternică a dragostei și a păcii și legând și ținând unitatea cea veșnică, și după negura cea lungă a întristării și după ceața cea neagră și ingrată a vrajbei îndelungate, a răsărit tuturora luceafărul cel senin al unirii dorite. Să se bucure și mama Biserică, care își vede iarăși fiii săi, certându-se până acum, întorcându-se la unire

pacemque rediisse, et quae antea in eorum separatione amarissime flebat, ex ipsorum modo mira concordia cum ineffabili gaudio omnipotenti deo gratias referat, Cuncti gratulentur fideles ubique per orbem et qui Christiano censentur nomine, matri Catholicae ecclesiae collaetentur. Ecce enim Occidentales Orientalesque patres post longissimum dissensions atque discordiae tempus, se maris et terrae periculis exponente,<sup>4</sup> omnibus superatis laboribus, ad hoc sacrum ycumenicum Concilium desiderio sacratissimae unionis et antiquae caritatis reintegrandae gratia laeti alacresque convenerunt, Et intentione sua nequaquam frustrati sunt. Post longam enim laboriosamque indaginem tandem spiritussancti clementia ipsam optatissimam sanctissimamque unionem consecuti sunt. Quis igitur dignas omnipotentis dei beneficiis gratias referre sufficiat? Quis ante divinae miserationis divitias non obstupescat? Cuius vel ferreum pectus tantae supernae pietatis magnitudo non molliat? Sunt ista prorsus divina opera, non humanae fragilitatis inventa, atque ideo eximia cum veneratione suscipienda et divinis laudibus prosequenda. Tibi

<sup>4</sup> Sic in nostro diptycho legitur.

și la pace și ea care mai înainte plângea cu amar desbinarea lor, aduce mulțumiri atotputernicului Dumnezeu cu nespusă bucurie pentru minunata și frățeasca lor înțelegere. Să se veselească toți credincioșii pretulindeni pe rotocolul pământului și cari se numesc cu numele de creștin, să se bucure împreună cu maica biserică catolică. Căci iată părinții apuseni și răsăriteni după un foarte lung timp de neînțelegere și de discordie, expunându-se pericolelor de pe mare și de pe uscat, după-ce au învins toate ostenețile, s'au adunat la acest sfânt Conciliu ecumenic veseli și sprinteni în dorința după preasfânta unire și în vederea reinnoirii dragostei celei vechi, Și în intențiunea lor nici de cum n'au fost amăgiți. Căci după cercetare lungă și obositoare în sfârșit prin mila Duhului Sfânt am ajuns însă, i unirea mult dorită și preasfântă. Cine poate așadar să aducă mulțumite vrednice de binefacerile atotputernicului Dumnezeu? Cine să nu se umească în fața bogățiilor îndurării dumnezeiești? A cui inimă de fer nu o va muia mărimea unei dreptăți cerești atât de mari? Acestea sunt de-adreptul lucrării dumnezeiești, nu descoperiri ale slăbiciunii omenești; și pentru aceasta trebuie primite cu deosebită cinstire și însoțite cu laude dumnezeiești. Ție lauda, ție mărirea, ție mulțumita Christoase, isvor al milelor care ai adus atâta bine miresei

laus, tibi gloria, tibi gratiarum actio Christe fons misericordiarum qui tantum boni sponsae tuae catholicae ecclesiae contulisti, atque in generatione nostra tuae pietatis miracula demonstrasti, ut enarrent omnes mirabilia tua. Magnum siquidem divinumque munus nobis deus largitus est, oculisque vidimus, quod ante nos multi cum valde cupierint adspicere nequiverunt. Convenientes enim Latini ac Graeci in hac Sacrosancta ycumonica Synodo, magno studio invicem usi sunt ut inter alia etiam articulus ille de divini spiritus sancti processione summa cum diligentia et assidua inquisitione discuteretur. Prolatis vero testimoniis ex divinis scripturis plurimisque auctoritatibus sanctorum doctorum Orientalium et Occidentalium, aliquibus quidem ex patre et filio, quibusdam vere ex patre per filium procedere dicentibus spiritus sanctum, et ad eandem intelligentiam aspicientibus omnibus sub diversis vocabulis, Graeci quidem asseruerunt quod id quod dicunt spiritus sanctum ex patre procedere, non hac mente proferunt ut excludant filium, sed quia eis videbatur (ut aiunt) Latinos asserere spiritus sanctum ex

tale bisericii catolice, și ai arătat în generația noastră minunile bunătații tale, ca toți să povestească cele minunate ale Tale. Căci mare și dumnezeesc dar ne-a dăruit nouă Dumnezeu; noi vedem cu ochii, ceea ce înaintea noastră mulți foarte ar fi dorit să vadă n'au putut. Adunându-se, în adevăr Latini și Grecii în acest Preasfânt Sinod ecumenic au întrebuițat mare sârguință ca între altele să se discute și articolul acela despre purcederea dumnezeescului Duh Sfânt cu cea mai mare luare aminte și cu amănunțită cercetare. După ce s'au adus însă dovezi din dumnezeieștile Scripturi și din foarte multe autorități ale sfinților învățători răsăriteni și apuseni, zicând adecă oarecari că Duhul Sfânt purcede din Tatăl și din Fiul, unii însă din Tatăl prin Fiul, și privind toți sub diferite numiri la același înțeles, Grecii au afirmat că aceea ce spun că Duhul Sfânt purcede de la Tatăl, nu spun cu acel gând ca să excludă pe Fiul, ci fiindcă lor li se părea (după cum spun ei), că Latini afirmă că Duhul Sfânt purcede din Tatăl și din Fiul, ca și cum ar purcede din două principii și din două spirățiuni, pentru aceea s'au ferit să spună, că Duhul Sfânt din Tatăl purcede și din Fiul. Latini însă au afirmat că ei nu cu acest gând spun că Duhul Sfânt purcede din Tatăl și din Fiul ca să excludă pe Tatăl că este isvorul și principiul întreg

patre et filio procedere tanquam ex duobus principiis et duabus spirationibus, ideo abstinuerunt a dicendo, quod spiritussanctus ex patre procedat et filio. Latini vero affirmarunt non se hac mente dicere spiritum sanctum ex patre filioque procedere ut excludant patrem quin sit fons ac principium totius deitatis, filii scilicet ac spiritus sancti, aut quod id quod spiritus sanctus procedit ex filio filius a patre non habeat, sive quod duo ponant esse principia seu duas spirationes, sed ut unum tantum asserant esse principium unicamque spirationem spiritus sancti, prout hactenus asseruerunt. Et cum ex his omnibus unus et idem eliciatur veritatis sensus, tandem in infrascriptam sanctam et deo amabilem eodem sensu eademque mente unionem unanimiter concordarunt et consenserunt. In nomine igitur sanctae Trinitatis patris et filii et spiritus sancti hoc sacro universali approbante Florentino concilio diffinimus ut haec fidei veritas ab omnibus Christianis credatur et suscipiatur sicque omnes profiteantur quod spiritus sanctus ex patre et filio aeternaliter est, et essentiam suam suumque esse subsistens habet ex patre simul et

dumnezeiri al Fiului adică și al Duhului Sfânt, sau că aceea, că Duhul Sfânt porcede dela Fiul, Fiul n'ar avea-o dela Tatăl, sau că ar susține că sunt două principii ori două spirățiuni, ci ca să afirme că este numai un principiu și o singură spirățiune a Duhului Sfânt, după cum au afirmat până acum. Și deoarece din toate acestea se scoate unul și același înțeles al adevărului, în sfârșit cu bună înțelegere cu o inimă și cu un gând s'au învoit și au consimțit la aceasta sfântă unire mai jos iscălită și lui Dumnezeu plăcută. În numele așadar al Sfintei Treimi, a Tatălui, a Fiului și a Duhului Sfânt, cu aprobarea acestui sfânt conciliu Florentin, definim ca acest adevăr de credință să se creadă și să se primească de toți creștinii și așa să-l mărturisească toți, că Duhul Sfânt e din veci din Tatăl și din Fiul, și că esența sa și ființa sa cea subsistentă o are din Tatăl împreună și din Fiul, și porcede din veci din amândoi ca și dintr'un singur principiu și dintr'o unică spirățiune. Declarăm că ceea ce sfinții Părinți spun, că Duhul Sfânt porcede din Tatăl prin Fiul țintește către același înțeles, ca prin aceasta să se arate, că și Fiul este, după Greci adică, cauza, după Latini însă principiu subsistenței Duhului Sfânt ca și Tatăl. Și pentru-că toate câte le are Tatăl, însuși Tatăl le-a dat Fiului Său unuia-născut în naștere afară



filio, et ex utroque aeternaliter tanquam ab uno principio et unica spiratione procedit. Declarantes quod id quod sancti doctores et patres dicunt ex patre per filium procedere spiritum sanctum, ad hanc intelligentiam tendit, ut per hoc significetur filium quoque esse, secundum Graecos quidem, causam, secundum Latinos vero principium subsistentiae spiritus sancti sicut et patrem. Et quoniam omnia quae patris sunt, pater ipse unigenito filio suo gignendo dedit praeter esse patrem, hoc ipsum quod spiritus sanctus procedit ex filio ipse filius a patre aeternaliter habet, a quo aeternaliter etiam genitus est. Diffinimus insuper explicationem verborum illorum filioque veritatis declarandae gratia, et imminente tunc necessitate, licite ac rationabiliter Symbolo fuisse appositum. Item in azimo sive fermentato pane triticeo, corpus Christi veraciter confici, sacerdotesque in altero ipsum domini corpus conficere debere, unumquemque scilicet juxta suae ecclesiae sive Occidentalis sive Orientalis consuetudinem. Item si vere poenitentes in dei caritate decesserint, antequam dignis poenitentiae fructibus de commissis satisfacerint et omissis, eorum animas poenis purgatoriis post mortem purgari, et ut de poenis huiusmodi releventur prodesse eis fidelium vivorum suffragia, Missarum scilicet sacrificia, orationes et elemosinas, et alia pietatis officia, quae

de a fi Tată, aceasta chiar că Duhul Sfânt purcede din Fiul însuși Fiul o are din veci dela Tatăl, dela care din veci s'a și născut. Definim pe lângă acestea că explicarea cuvintelor acelora și dela Fiul din pricina arătării adevărului, și cerând atunci necesitatea, în mod legiuit și rațional s'au adaos la Simbol. De asemenea că trupul lui Christos cu adevărat se face atât în pâne nedospită (azimă) cât și în pâne dospită de grâu, și preoții trebuie să facă trupul Domnului într'una din cele două forme, fiecare adică după obiceiul Bisericii sale fie apuseană fie răsăriteană. De asemenea dacă cei ce se pocăesc cu adevărat mor în iubirea de Dumnezeu, mai înainte de ce ar fi ispășit greșelile săvârșite și cele întrelăsate prin roade vrednice de pocăință, sufletele acelora se curăță după moarte prin pedepsele purgatorului, și pentruca să fie ușurați de pedepsele de acest fel le folosesc ajutoarele credincioșilor celor vii, anume jertfa sfintei liturghii, rugăciunile și milosteniile și alte lucrări de pietate, cari obișnuiesc a se face de credincioși pentru alți credincioși după rân-

a fidelibus pro aliis fidelibus fieri consueverunt secundum ecclesiae instituta: Illorumque animas, qui post baptismum susceptum, nullam omnino peccati maculam incurrerunt: Illas etiam quae post contractam peccati maculam, vel in suis corporibus vel eisdem exutae corporibus prout superius dictum est sunt purgatae, in coelum mox recipi et intueri clare ipsum deum Trinum et Unum sicuti est, pro meritorum tamen diversitate, alium alio perfectius. Illorum autem animas qui in actuali mortali peccato vel solo originali decedunt, mox in infernum descendere poenis tamen disparibus puniendas. Item diffinimus sanctam apostolicam sedem et Romanum pontificem, in universum orbem, tenere primatum et ipsum Pontificem Romanum successorem esse beati Petri Principis Apostolorum et verum Christi vicarium, totiusque ecclesiae caput, et omnium Christianorum patrem ac doctorem existere et ipsi in beato Petro pascendi regendi ac gubernandi universalem ecclesiam, a domino nostro Iesu Christo plenam potestatem traditam esse, quemadmodum etiam in gestis yumenicorum conciliorum et in sacris Canonibus continetur. Renovantes insuper ordinem traditum in Canonibus ceterorum venerabilium patriarcharum, ut Patriarcha Constantinopolitanus secundus sit post sancti-

duielele bisericii: Si sufletele acelora, cari după botez n'au căzut în nici un păcat: Si ale acelora, săvârșind păcate s'au curățit sau în viață sau după moarte după cum s'a zis mai sus, sunt primite îndată în cer (raiu) și văd lămurit pe însuși Dumnezeu întreitul și Unul precum este, totuși după deosebirea meritelor, unul mai desăvârșit decât altul. Însă sufletele acelora cari mor într'un păcat de moarte personal sau numai în cel original, se pogoară îndată în iad pentru a fi pedepsite totuși cu pedepse înegale. Asemenea definim că sfântul scaun apostolic și Pontificele Roman au primatul asupra lumii întregi și că însuși Pontificele Roman este urmașul fericitului Petru Principele Apostolilor și adevăratul vicar al lui Isus Christos, capul întregii biserici și tatăl și învățătorul tuturor creștinilor și că lui i-a dat Domnul nostru Isus Christos în persoana fericitului Petru deplina putere de a paște, de a conduce și de a cârmui întreaga Biserică, cum au hotărât despre aceasta și sinoadele ecumenice și sfintele canoane. Însfârșit înnoim ordinea păstrată în canoane a celorlalți patriarhi venerabili, ca patriarhul din Constantinopol să fie

ssimum Romanum pontificem, Tertius vero Alexandrinus, Quartus autem Antiochenus et Quintus Ierosolymitanus, Salvis videlicet privilegiis omnibus et iuribus eorum.

Datum Florentiae in Sessione publica Synodali solemniter in ecclesia maiori celebrata Anno Incarnationis Dominicae Millesimoquadringsesimotricesimonono Pridie Nonas Iulii pontificatus nostri Anno Nono.

al doilea după preasfințitul Pontifice Roman, cel din Alexandria al treilea, cel din Antiohia al patrulea și cel din Ierusalim al cincilea, cu păstrarea adică a tuturor privilegiilor și a drepturilor lor.

Dat în Florența, în ședință publică sinodală, care s'a serbătorit în biserica cea mare, în anul întrupării Domnului o mie patru sute treizeci și nouă, în 6 Iulie, în al nouălea an al pontificatului nostru.

Traducere de I. BELEUȚĂ

BCU Cluj / Central University Library Cluj



---

# UN NOU APOSTOLAT

## PREGĂTIREA PREMILITARĂ A TINERETULUI ROMÂNIEI ÎNTREGITE

de Protopop Lt.-Col. I. DĂNCILĂ

Stăm în pragul unui nou Apostolat.

Redeșteptarea conștiinței noastre naționale cheamă prin adieri miresmuite de binecuvântarea strămoșilor, sufletul românismului de pretutindeni la o nouă viață, la o viață izvorâtă din imperativul categoric al prezentului.

Stăm deci în pragul desfășurării unor noi energii cu noi forțe spirituale ce se vor îngemâna în chip firesc cu râvna noastră a tuturor bunilor români, de a crește și de a forma din tineretul României întregite, cetățeni și caractere ostășești, capabile să înțeleagă chemarea Patriei și a vremii.

Cuvântul meu de astădată se adresează, prin preoți, aceora cari în calitatea lor de instructori, în cadrele pregătirii premilitare, au înalta însărcinare de a sta de veghe alături de sufletul copiilor noștri, alături de sufletul fiilor unui neam ieșit biruitor din lupta dată pe viață și pe moarte pentru înfăptuirea supremului său ideal național: Unirea.

Care este miezul acestui nou apostolat? Din ce dorință, din care supremă necesitate de ordin național și moral izvorește și pleacă gândul educației și al instrucției noastre premilitare?

Asigurarea, apărarea și păstrarea pentru veci intactă a jertfei de sânge alor multe sute de mii dintre vrednicii noștri înaintași, formează azi supremul nostru ideal național; este natural ca noul ogor de muncă ce vă așteaptă pe voi, instructorii tineretului nostru, nu poate fi udat și fecundat decât prin apa vie ce țâșnește din acest măreț ideal al românismului.

Dorul apărării și al păstrării ogorului strămoșesc trebuie să cuprindă deci în vraja lui și să pulseze în toate fibrele

gândirii și simțirii tineretului nostru. Acest gând cucernic stă doar la temelia întregii educații pe care voi trebuie să o faceți, având deapururi înaintea voastră zguduirile sismice ale atmosferei prezentului plin de amenințări pentru siguranța Patriei.

Pentru pătrunderea și pentru popularizarea acestui suprem ideal național, în sânul cucernicului nostru popor, voi trebuie să mobilizați și să țineți în permanență mobilizat — cel mai scump tezaur de care dispunem: Sufletul tineretului nostru, cu toate forțele lui morale — spirituale și cu toate virtuțile proprii și specifice acestui suflet.

Veți izbuti însă să mobilizați sufletul tineretului nostru numai atunci, când „a priori“ sufletul vostru, sufletul instructorilor și dascălilor tineretului nostru, va fi înflăcărat de un entuziasm robust și animat de dorința vie și arzândă de a se achita în chip onorabil de această plăcută dar grea sarcină.

Căci: Spre sufletul tineretului țării noastre nu vor găsi drumul cel adevărat decât numai sentimentele plecate din inimi calde, din inimi entuziaste.

Singur focul sacru al însuflețirii voastre pentru această problemă vitală și superioară poate aprinde în sufletul tineretului nostru flacăra în care să se călească pe deplin idealul urmărit astăzi de noi, de toți: Reforma moralei publice de astăzi cu ajutorul forțelor spirituale ale tineretului nostru.

De aceea, după ce veți stabili o legătură reală și activă între sufletul vostru și sufletul tineretului nostru, primul lucru ce-l veți face, este: să reclinăți în sufletul tinerilor noștri altarele vechei credințe strămoșești, precum și ale încrederii lor în Dumnezeuul strămoșilor noștri.

Pe aceste altare, voi să aprindeți continuu candela cu untul de lemn al unui creștinism și al unui patriotism înrolat în serviciul Patriei.

Faceți deci din patriotismul precum și din credința în Dumnezeu a tineretului nostru, un titlu de mândrie al lor, făurind din aceste două specifice virtuți ale sufletului românesc un organ de control, pe care să-l fixați în centrul conștiinței lor, conștiință trezită de voi, la o nouă viață.

Să cristalizați apoi în sufletul acestui tineret o deplină încredere în vitalitatea, precum și în viitorul lor de aur.

Tineretul României — adăpându-se din apa vie a moralității voastre — dela voi trebuie să împrumute deci un entuziasm nefățărit pentru virtute, entuziasm, care trebuie să fie un reflex viu al disprețului simțit de ei, în fața ispitei și a păcatului.

Să curățim și să poleim deci toate virtuțile ce înfrumusează sufletul tineretului nostru, pentru ca acest tineret să se pătrundă de superioritatea noastră morală — față de aceia cari din mituri și din' o nebuloasă origine etnică, încearcă să scoată țările pentru aruncarea în luptă a nenorociților lor fii.

Misiunea civilizatoare a neamului românesc pe acest pământ, precum și expresia fidelă a voinței lui este de a trăi o viață demnă de jertfele trecutului.

Căci, în definitiv acești tineri, elevi ai noștri de azi și camarazi ai noștri de arme de mâine, sunt sortiți și sunt chemați de către bunul nostru destin, să închege sufletul neamului într'un bloc al solidarității noastre naționale, de care se vor prăbuși uneliirile dușmanilor noștri, dornici de a destrăma fortul de siguranță al românismului, numit, strămoșeasca împreună simțire, în zile bune, precum și în zile de cumplite încercări.

Pentru cristalizarea și pentru perpetuarea solidarității noastre naționale, este necesar ca voi, cu o pricepere și cu un tact propriu oamenilor superiori, să contopiți ființa individuală a tinerilor noștri cu marea ființă a neamului, cu gândul curat de a creia din fiecare flăcău român o personalitate capabilă să urmărească pulsația inimei Țării lor, în centrul căreia, încă în timp de pace, se plămădește isbânda noastră de mâine de pe câmpul de luptă.

Transplantați apoi, rupând din grădina sufletului vostru plin de virtuți românești, răsadul tradițiilor noastre ostășești, cari sub supravegherea voastră atentă și părintească, trebuie să sloboadă rădăcini adânci în ființa acestui tineret pătruns de adevărul, că prin forța tradițiilor sale trăește un neam.

Să nu uitați, că este de a voastră datorie, ca din dinasticismul tineretului nostru voi să creați o realitate

permanentă a sufletului românesc — călind astfel din sentimentul lor dinastic, acea forță spirituală superioară, care să îndeplinească din piepturile lor de oțel, în jurul Regelui și Tronului, un gard pururea viu și de nepătruns.

Tot vouă, instructorilor, vă revine cinstea de a combina gimnastica fizică cu gimnastica morală, formând astfel din tinerii încredințați grijii voastre, caractere, trupuri și suflete sănătoase, pregătite pentru o viață de luptă și de suferință.

Cu alte cuvinte, din mijlocul acestor tineri, educați și pregătiți de voi, trebuie să răsară o armată nouă cu un suflet nou, o armată de muncă și de jertfă, fără existența căreia, sunt irealizabile izbânzile de azi și de mâine.

Faceți apoi ca tineretul României întregite să iubească și să dorească munca, o muncă pozitivă și productivă. — De aceea, pe frontispiciul sufletului fiecărui tinăr român, vor trebui să imprimați cuvintele de aur: „Tinerilor, munciiți, iubindu-vă munca și disprețuind trândăvia superbă a ori-cui“.

„Ora et labora“ —, roagă-te și muncește, tinere. Acesta să fie salutul vostru de dimineața, când în numele lui Dumnezeu, împreună cu protejații voștri, începeți activitatea zilnică.

Nimic să nu vă împiedece de a coborî în sufletul tineretului nostru un profund respect față de așezămintele noastre sociale, culturale, bisericesti și de Stat — totatătea organizației, în cari ei, prin sfaturile voastre, trebuie să vadă rezultatul gândirii, a voinței și a dorințelor izvorâte din înțelepciunea unui trecut plin de învățăminte prețioase pentru prezent și pentru viitor.

Faceți apoi ca centrul tuturilor disciplinelor, conștiința tineretului nostru, să vibreze astăzi de dorința de a fi folositori patriei și neamului lor — căci singură această dorință îngemănată cu lumina lui Hristos, face pe tinăr capabil să râvnească sublimul și să se apropie de desăvârșire.

Și când toate aceste elemente sufletești se vor transforma în tot atâtea virtuți, în sufletul ocrotiților voștri, atunci voi va trebui să treziți în acest suflet, supremă dorință: Dorul jertfei lor pentru patrie, care în aceste zile grele se vrea iubită și apărată de ei, și numai de ei.

Fiiți însă atenți, instructori ai tineretului nostru dela sate și orașe, la adevărul, că jertfa sângelui pe câmpul de luptă, este condiționată de eroismul moral din timp de pace, pe care nu-l pot atinge nici nu-l pot gusta decât aceia cari se pot zilnic însufleși pentru învingerile morale asupra tentațiilor vieții de toate zilele.

Și vă asigur, că voi veți atinge acest ideal, dacă veți trezi în ființa tineretului nostru și la timp, la o nouă viață, demnitatea lor de români, asemenea și mândria lor de apărători ai evangheliei lui Hristos, care s'a verificat că este sincera susținătoare a bunului nostru destin.

În rezumat: S'aprimem la timp focul sacru sub uriașul cuptor al tuturor forțelor noastre fizice, morale și spirituale, în care, sub ochii noștri să se călească scutul moral al vredniciei și al jertfelniciei noastre. Pe acest scut, voi cu litere de foc să țintuiți cuvintele: „Dumnezeu, Patrie și Rege“.

Pe acești trei stâlpi de granit să ridicăm apoi mărețul edificiu, în care să troneze un suflet nou, un suflet plin de noi și nesfârșite energii, un suflet tineresc, robust, entuziast.

Ofițeri instructori și subofițeri instructori ai pregătirii premilitare, faceți ca tinerii României întregite să plece, când Țara va cere, cântând spre frontierele amenințate. Și atunci cu toții veți binemerita dela patrie. Asupra noului nostru apostolat Biserica strămoșească va pogori continuu binecuvântarea cerului ocrotitor.

Prof. I. DĂNCILĂ





---

# UNIREA DIN URMĂ

de NICOLAE VONICA

Cu prilejul împlinirii a 25 de ani de apariție a „Revistei Teologice“ din Sibiu, gândul nostru se îndreaptă către cel care este întemeietorul și ocrotitorul ei: I. P. S. S. Mitropolitul Nicolae al Ardealului. Alții, mai competenți decât mine, vor arăta, de sigur, greutățile și isbânzile luptei pe care I. P. S. Sa a dus-o pentru binele Bisericii și al neamului nostru.

Un cap bisericesc este, prin poziția sa, conducătorul vieții spirituale a unui întreg popor. Este comandantul unei oștiri spirituale și mai este păstorul duhovnicesc al turmei cuvântătoare și ca atare viața lui de toată ziua e o continuă frământare întru supravegherea tuturor mișcărilor de pe marele câmp de luptă al vieții creștine din eparhia sa. Cine ar putea spune cu câte se luptă un cap bisericesc conștient de chemarea lui. Câte ascultă și câte poruncește, câte plănuiește și câte cercetează, cât se frământă și cât se odihnește, în sfârșit cât suferă și cât se bucură! E o viață de înaltă tensiune spirituală, cu amărăciuni și bucurii, cu nădejdi mari și desamăgiri dureroase; cu mai multe lacrimi decât zâmbete.

Dar între toate I. P. S. S. Nicolae al Ardealului are o durere care îl urmărește din umbră și care-i tulbură toate bucuriile isbânzilor: e rana care s'a deschis în sufletul Ardealului la anul de tristă amintire 1700. Incotro își aruncă privirea întâlnește urmările funeste ale desbinării religioase a fraților de aceeaș lege. Iar avântul său în lupta ce o duce, cu atâta pricepere și devotament, pentru ridicarea spirituală a Ardealului e îngreunat de durerea acestei răni sângerânde.

Știm că I. P. S. Sa s'a străduit și se străduiește mai mult ca oricine pentru îndreptarea acestei stări dureroase, care-și proiectează asupra zilei de mâne umbra neînțelegerii

dintre frați. Dar în împrejurările actuale nu se poate face mai mult decât s'a făcut. Totuși nădăjduim că în alte împrejurări se va face și mai mult, ba se va putea face totul. Și voi arăta îndată cum și când se va putea lecuî de pe sufletul și trupul neamului rana deschisă la 1700. Este o convingere a mea. Ea se va putea realiza într'un viitor nu prea îndepărtat. Și o expun acum atât în semn de omagiu pentru „Revista Teologică” și întemeietorul ei, cât și pentru că ideia aducerii fraților uniți la Biserica mamă este tot ce mai avem de cucerit pentru unirea integrală a neamului nostru, și ca atare este un ideal scump tuturor Românilor adevărați.

Mai întâi trebuie să repet ceea ce scriam în altă parte,<sup>1</sup> că desbinarea religioasă a Românilor ardeleni dela 1700 este, fără îndoială, faptul cel mai regretabil din istoria noastră. Sunt rele cari se mai pot îndrepta cu vremea, și sunt catastrofe ale căror consecințe grave scad în timp. Dar sunt răni în sufletul neamurilor, cari chiar dacă se mai astupă cu vremea, se pot deschide, totuș, la cea mai mică neglijență. Acestea amenință în continuu liniștea internă și unitatea unui neam și pot fi exploatare orcând de dușmanii dinlăuntru și dinafară. Ei bine, o asemenea rană în trupul și sufletul neamului nostru este desbinarea religioasă dela 1700.

În trecut, după 1700, timp de aproape un secol, cuțitul care sângera în trupul și sângele neamului se răsucea mereu cu o plăcere drăcească. Fratricidul răsărea des pe câmpia ardeleană. Luptele de veacuri dintre Munteni și Moldoveni n'au fost mai dureroase. Desbinarea dintre ei era numai politică, trecătoare. Ea însă n'a atins unitatea subterană a sufletului românesc. Dovadă pentru asta e faptul că unirea dela 1859 s'a făcut repede și ușor, cu toate că dușmanii dinafară luptau ca ea să nu se facă.

Însă desbinarea religioasă din Ardeal, deși la început era numai exterioară, formală, cu cât trece vremea ea amenință tot mai mult să lovească în sufletul neamului și să ridice zid între frați. Mai ales acum după război lupta politică de partid a atârnat o dușmănie surdă între frații uniți și

<sup>1</sup> Vezi revista „Viața Ilustrată” numărul 9/1934 articolul: Poza Manlu Dobrotă din Poiana-Sibiului.

ortodocși. Iar urmările acestei dușmăanii s'au văzut la alcătuirea bugetelor dela ministerul cultelor, prin cari Biserica ortodoxă dominantă a fost mult nedreptățită. Ba chiar persecutată față de cea unită, care era părtinită în văzul lumii.

Dar afară de lupta politică de partid, care a aruncat pe frați într'o ceartă periculoasă, se observă și lucrarea dușmană a unei mâni dinafară, care ne-a silit să semnăm un concordat care lezează drepturile noastre suverane. Tot mâna cea neagră dinafară îi împinge tot mai mult pe frații uniți într'o pornire primejdioasă de șovinism religios. Prin ei lucrează Roma în lupta ei de prozelitism. Faptele petrecute cu ocazia congresului Agrului dela Lugoj din toamna asta ne arată clar, în ce ape se scaldă conducătorii fraților uniți. Și așa am ajuns ca zilele trecute (pe la începutul lui Noemvrie 1934) să citim în „Universul“ despre un preot român-unit, care ieșind întru întimpinarea episcopului unгур Majlat, a rostit o însuflețită cuvântare în limba maghiară și în care se alătura cu trup și suflet de catolicismul maghiar. De aci mai e numai un pas până la desnaționalizare.

Iată poziția periculoasă pentru unitatea neamului, în care se mențin frații uniți. Și ne convingem, pe zi ce trece, că tot mai mult această situație încordată dintre frați e speculată de dușmanii noștri dinafară, în deosebi de ungurii revizionști. Și tot în această stare de lucruri trebuie căutat izvorul de unde pornesc, din când în când, tendințele centrifuge din Ardeal. Mai ales o anumită dușmănie împotriva „regăștenilor“. Și multe altele pe cari eu nu le știu.

Trebuie să constatăm, în concluzie, că o sumă de împrejurări concură la afundarea desbinării sufletești a Ardealului românesc, pe motiv de deosebire confesională. Bolo-vanul a pornit din vârf. Să-l oprim până nu e prea târziu. Dar cum? Cum să ne aducem frații acasă, ca să nu mai fim „noi“ și „voi“, ci numai „noi“ cum zicea Boerescu, unul din oamenii unirii dela 1859? Cum? Păi numai într'un singur chip: cum ne-au fost luați, așa să-i luăm înapoi. Pe unde ni i-au dus, pe acolo să-i și aducem înapoi. Și anume, e lucru știut de toți, că frații uniți, atât prin actul forțat și măsluit de iezuiți la 1700, cât și prin urmările lui, n'au fost convertiți la catolicism, ci au fost pur și simplu trecuți cu sila, răpiți prin ademenirile și escrocheriile iezuiților.

pentru cari scopul scuză mijloacele. Iezuiții au ademenit pe mitropoliții Teofil și Atanasie Anghel, cari apoi au ademenit câțiva protopopi lacomi și preoși neștiutori. Inceputul a fost greu. Excrocheria gen iezuitic a mers mai departe. Preotul ademenit pentru unire trecea satul întreg în listele lui și poporul se pomenea unit. N'a umblat nimeni să propoveduiască o învățătură nouă, mai bună. Nu s'a căznit nimeni să convertească, ci totul s'a făcut pe sub ascuns, printr'un ușor gen de excrocherie. Poporul, desigur, a simțit și s'a revoltat. Contra revoltațiilor iezuiții aveau armata crăiască și temnițele toate. Totuș rezistența ortodocșilor, despre care mărturisesc cele două volume de documente, grele de sânge și de lacrimi, ale dlui prof. S. Dragomir, — are momente de un tragism fără pereche în istoria atât de vitregă a neamului nostru.

Iată deci metoda prin care iezuiții ne-au înstrăinat o parte din frați: ademenirea și înșelăciunea. De altfel se pare că acest păcat l-au moștenit și frații uniți, căci pentru a se menține într'un compromis congenital, ei recurg la minciună fără scrupul. Iată, de exemplu, ei falsifică istoria învățându-și copiii că noi ortodocșii suntem ceice ne-am fi abătut dela legea strămoșească. Despre actul dela 1700 nu vorbesc. Imi aduc aminte că așa susțineau, cu încăpăținare, colegii mei uniți, pe când eram în liceul inferior. Și e lucru explicabil că frații uniți trebuie să mintă și să se mintă, ca unii cari nu sunt cu conștiința împăcată...

Dar spuneam că pe unde ne-au fost răpiți acești frați scumpi, tot pe acolo trebuie să-i aducem înapoi. Cu asta, însă, nu vreau să spun că trebuie să întrebuițăm și noi metoda iezuitică a excrocheriei ordinare, ci vreau să spun că intrucât frații uniți n'au fost convertiți la catolicism, tot așa nici noi n'avem nevoie să-i convertim la ortodoxie ca să ni-i aducem acasă. Și asta pentru simplul motiv că ei au rămas până azi întru totul ortodocși, afară doar, de câțiva cari au primit botezul școalelor catolice din Roma. Poporul de jos nu știe dogmatică. Nu știe de „filioque“, de purgator și de celelalte 2 puncte strecurate de iezuiți în actul dela 1700. Pentru popor ritualul liturgic și ritualul în genere, e legea lui. Ori frații uniți au păstrat și după 1700 ritualul ortodox. Numai astfel au putut fi ademeniți să recunoască pe Papa cap al Bisericii.

Și atunci prin ce sunt ei catolici? Numai prin certificatul de botez. Și ce trebuie să facem ca să-i aducem acasă? Păi să-i declarăm ortodocși, pur și simplu, și să-i trecem în listele ortodocșilor, întocmai cum la 1700, și după aceea, ei au fost declarați uniți, și trecuți în cataloage noi. Iată de ce ziceam că pe unde ne-au fost răpiți acești frați, tot pe acolo trebuie să ni-i și aducem înapoi. Și sunt sigur că nu vom întâmpina nici-o rezistență. Unirea aceasta pe care eu o numesc *unirea din urmă*, s'ar putea face cel puțin tot așa de ușor ca cea dela 1859. Pentru că întocmai ca la 1859, desbinarea e numai formală, e numai de drept nu și de fapt. Afară numai dacă nu va trece prea mult până la această unire din urmă. Căci, cum ziceam, cu timpul desbinarea poate atinge și unitatea sufletească și națională a neamului. Și sunt destule semne cari ne dau de gândit în această privință.

Și acum îmi mai rămâne să arăt, în ce împrejurări poate avea loc unirea noastră din urmă. Voi spune dela început că actul acesta mareț nu se va putea săvârși într'un regim democrat, cu libertăți anarhice, cum e cel care ne conduce dela război încoace. Pentru un act mare, cu adâncă și întreagă aderență în masele populare, se cere o puternică autoritate morală din partea celui ce-l întreprinde. Și apoi libertățile nesăbuite din sânul regimului democrat sunt prielnice oricărei porniri dușmane dinafară ori dinlăuntru. Iar actul unirii noastre din urmă, așa cum îl concep eu, trebuie să se desfășoare într'o atmosferă de largă primenire morală în politica țării, de încredere și devotament nesfârșit față de conducătorii țării; o atmosferă de înalt entuziasm național, ozonant și regenerativ al forțelor vitale și morale, singurul creator și favorabil marilor înfăptuiri naționale. Momentul trebuie ales cu chibzuință și pregătit cu autoritate cuminte. Dar el, ca să fie eficace, poate avea loc numai într'un regim autoritar cu largă și adâncă priză în încrederea entuziasmată a neamului; într'un regim dictatorial, totalitar și prosper pe toate țărâmurile vieții. Atunci, după ce viața publică va fi curățită de otrava demagogică a democrației de azi, când nu vor mai exista partidele cu toate plăgile lor, ci se va înălța impunător, pe deasupra tuturor, interesul unic al neamului, iar mâna conducătoare

se va simți binefăcătoare pretutindeni și când încrederea reală a poporului în conducători va fi restabilită, — atunci având la îndemână toate mijloacele de propagandă națională: presă, radio, întruniri publice etc., și veghind contra tuturor insurecțiilor dușmani ai neamului, se va putea, ușor, provoca în sufletul fraților uniți o exaltare a sentimentului național, câștigându-i pentru ideea revenirii acasă, la Biserica-Mumă. Și va fi o sărbătoare a neamului întreg ziua unirii noastre din urmă. O sărbătoare națională și o bucurie cum rar a cunoscut neamul. Și eu aseamăn mult unirea aceasta din urmă cu unirea noastră dintâi, dela 1859. Atunci la 1859, s'a spus așa: de ce să mai fim „noi“ și „voi“ când toți dintr'un început una suntem? Iar acum, la unirea din urmă va fi destul să se spună: Voi, fraților uniți, ne-ați fost luați cu jandarmi, sau furați prin minciună și ademeniri iezuitice de către o stăpânire străină și dușmană. Noi toți am sângerat și-am plâns atunci și de atunci înapoi. Și suntem amenințați mai ales acum de multe necazuri și deslipiri din pricina acestui cui străin bătut cu sila în casa noastră. Acum suntem liberi și stăpâni pe noi și pe ale noastre. Putem hotări cum vrem de noi și de soarta noastră. De ce să nu ne unim? De ce să nu veniți acasă când ușa vă e deschisă? De ce să mai fim „noi, ortodocșii“ și „voi, uniții“ ca să ne întâlnească dușmanii, când „noi“ și „voi“ am fost și suntem una în neam și lege? Să scoatem, fraților, cuiul străin din casa noastră și să ne dăm mâna! Ca să fim un popor dintr'o bucată, cum puține sunt în lume!...

Și sunt sigur că frații uniți n'ar rămânea nepăsători, afară de cei înstrăinați de sufletul neamului. Ci toți, într'un entuziasm cu lacrimi de bucurie ar păși către ziua unirii noastre din urmă. Vor fi și potrivnici, de sigur. Dar aceia vor fi sau inconștienți, sau plătiți de dușmanii din afară: străini și înstrăinați.

Iată în felul acesta cred eu că se va putea înfăptui unirea noastră din urmă. În cele de mai sus am vrut doar să schițez termenii problemei. Rezolvarea ei aparține viitorului pe care-l credem nu prea îndepărtat. Ideea ne este scumpă și la timpul potrivit ea poate da roadele de aur ale unirii noastre din urmă.

NICOLAE VONICA

---

# MORALA CREȘTINĂ ÎN LUMINA PSIHOLOGIEI

De L. BOLOGA,  
profesor la Școala Normală „Andrei Șaguna” din Sibiu

Încercăm să punem alături principiul de bază al moralei creștine cu punctele centrale ale unuia dintre cele mai noi curente psihologice, cu acelea ale curentului evoluționist-biologist, reprezentat în America, mai ales, prin Mc. Dougall, în Franța prin Th. Ribot, în Germania prin Müller Freienfels. Ca să ne putem da seama de măsura în care se acordă sau se resping, e nevoie să analizăm mai întâi sentimentul moral, socotit, din punct de vedere psihologic, ca bază a oricărei morale trăite și practicate, apoi să stabilim elementul central al moralei creștine.<sup>1</sup>

Sistemele de morală, pe cari ni le prezintă istoria culturii și civilizației umane ca sisteme trăite în mod real de către diferite grupuri sociale — nu ca construcții teoretice ale savanților și filosofilor — apar sub două forme: 1. una instinctivă, neregulată, determinată în formele ei de exteriorizare de împrejurările ce influențează viața și existența grupului într'un moment dat; 2. alta conștientă, reflectată, așa cum o putem găsi în manifestările superioare ale vieții sociale și morale. Prima se exteriorizează în obiceiuri, credințe și acte îndeplinite de către membrii grupului foarte riguros, pe cari noi de multeori le socotim superstiții, credințe deșarte, atitudini imorale sau amorale, cele de al doilea se cuprind în legi scrise și în instituții chemate să supravegheze îndeplinirea acestor legi. Aceasta de a doua formă poate face obiectul și al speculațiilor filosofice și sub as-

---

<sup>1</sup> În expunerea psihologiei sentimentului moral ne orientăm în special după cartea lui Th. Ribot: *Psychologie des sentiments*. Punctele fundamentale ale celorlalți reprezentanți nu diferă de ale acestuia.

pectul cel mai avansat se exteriorează în aspirații și idealuri morale. Când vorbim însă de aceste două forme ale moralei nu ne gândim la exclusivitatea uneia prin cealaltă. Orice morală le posedă pe amândouă într'un grad mai mult sau mai puțin pronunțat. Această preponderență dă caracterul specific al sistemului de morală identificându-le sau cu morala afectivă sau cu cea raționalistă, căci din punct de vedere psihologic, afectivitatea stă la baza formei instinctive a moralei, iar judecata rațională la aceea conștientă. O concepție morală însă fie cât de avansată, dacă nu e însoțită de un element afectiv, n'are nici o influență asupra conduitei omenești. De aceea o putem socoti ca înăscută, derivând din trebuințele instinctive fundamentale ale existenței noastre și slujindu-o în același fel ca orice instinct, ea poate fi considerată ca un dar, care ne sprijinește în lupta noastră pentru o existență mai bună.

În felul cum se manifestă sentimentul moral desprindem două aspecte, unul pozitiv și altul negativ. Laturea pozitivă a sentimentului moral formează baza sentimentelor altruiste. Din ea decurg binefacerea, generozitatea, mila, caritatea, devotamentul față de semenii noștri. Toate acestea sunt contrare cerințelor reclamate de instinctul conservării proprii, care prin însăși natura sa dă naștere manifestărilor noastre egoiste, de acaparare și de dominare. Sentimentele acestea altruiste derivă din două emoții primitive, simpatia și tandrețea.

În înțeles etimologic simpatia (σύν πάθος) înseamnă simțire împreună, adică posibilitatea care rezidă în două ființe de aceeași speță sau de speță diferită de a simți la fel. În faza ei primitivă constă în receptivitatea mișcărilor imitative. E un fel de simpatie instinctivă, fiziologică. În faza psihologică, ceva mai evoluată, ea nu e altceva decât o sinestezie. În faza a treia așa cum apare în cele mai multe cazuri la om, ea denotă și un element intelectual prin reprezentările grupate în jurul unei idei, cari determină sentimentele și actele.

Emoția tandreței ca al doilea element de bază a laturei pozitive este tot așa de naturală ca orice emoție primitivă.

Cum a luat naștere tendința altruistă din instinctul conservării și dezvoltării? Ființa umană prin însăși structura sa



tinde mai întâi să se conserve, apoi să se desvolte, să-și cheltuiască energia psiho-fiziologică acumulată, în scopul de a deveni mai bună, mai perfectă. Energia aceasta poate să se reverse asupra lucrurilor și ființelor ce înconjoară pe om în două feluri, anume distrugându-le sau ajutându-le în intențiile și tendințele lor. Activitatea distractivă ca și cea conservatoare sau creatoare este urmată de o plăcere. Dar până când prima e patologică, urmată de un sentiment penibil, cea de a doua e urmată de un sentiment de plăcere pură. În virtutea legilor psihologice ale asociației, activitatea care ne-a provocat plăcere tinde să se repete, pe când cealaltă, în mod normal, nu. În felul acesta persoana care ne provoacă o activitate urmată de un sentiment de plăcere, devine în baza repetițiilor un punct central de atracție. E un fapt de toate zilele, că oamenii țin mai mult la aceia dintre semenii lor, cărora le-au făcut servicii, decât la ceie i-au servit pe ei. Recunoștința, în forma ei neintenționată chiar, este un fenomen mai mult intelectual decât afectiv. Părinții își iubesc copiii cu mult mai mult decât invers, pentru că părintele a contribuit cu energia lui în crearea unei bunăstări fizice și psihice a copilului, pe când acesta a fost doar un beneficiu al muncii acelora. De ce ținem incomparabil mai mult la cece am câștigat prin munca noastră, decât la cece hazardul ne-a aruncat înainte? Un obiect fie cât de neînsemnat, dacă e depozitarul muncii noastre capătă valoare.

Plecând dela aceste elemente fundamentale, morala a evoluat, grație marilor personalități religioase și morale.

Aspectul negativ al sentimentului moral este rezultatul condițiilor coercitive de existență. Din acestea naște sentimentul justiției, al dreptății. Instinctul conservării sub orice formă ar fi atacat, reacționează, manifestându-se pe latura afectivă ca mânie. Această tendință de apărare stă la baza sentimentului moral. Răsbunarea instinctivă este prima formă de manifestare. Când această răsbunare este premeditată, deci intervine elementul intelectual al prevederii și reflexiunii, sentimentul justiției a depășit faza instirctivă. În manifestările sociale ale acestei faze apare sub forma talionului: „Dinte pentru dinte, ochiu pentru ochiu“ al V. T. nu este decât o intelectualizare a instinctului de răsbunare. Talionul și Vendeta, o altă formă socială a aceluiaș instinct, în prima lor fază

se exercită dela individ la individ, în forma evoluată dela grup social — familie, clan, trib — la grup social.

Răsbunarea, fie sub forma talionului, fie aceea a Vendetiei ducea la extirparea familiilor sau chiar a triburilor, situație care nu putea dăinui. De aici necesitatea înlăturării lor. Și au fost înlocuite prin arbitraj, mai întâiu fără hotărâri obligatorii, apoi cu sancțiuni. Evoluția progresivă spre perfecționare a vieții morale pe latura negativă se datorește progresului elementului intelectual.

Istoria sistemelor de morală trăite ne arată, că, cu cât o morală e mai primitivă cu atât aspectul negativ, sub formă instinctivă sau intelectualizată, e mai pronunțat și cu cât o morală e mai superioară cu atât lasă mai mult să se manifesteze aspectul pozitiv, pe când pe cel negativ instinctiv îl retușează cuprinzându-l în forme și legi. Nu avem decât să punem alături morala practică în triburile sălbatice și aceea a marilor inventatori de religii și morale, cari au devenit un bun comun al maselor și contrastul va fi izbitor din acest punct de vedere.

Morala creștină. Elementul central al ei este iubirea. Invățătura și faptele Mântuitorului sunt dovadă. Ea e cuprinsă în cele două porunci date ca răspuns fariseului dornic de a afla adevărul: „Să iubești pe Domnul Dumnezeuul tău cu toată inima ta și cu tot sufletul tău și cu tot cugetul tău“ și „pe aproapele tău ca pe tine însuși“. (Matei c. 22 v. 36—38). Prin aceasta se pune greutatea exclusiv pe aspectul pozitiv al sentimentului moral. Tendința naturală de dezvoltare, ce se exteriorează prin munca pe care căutăm să o plasăm în lucruri și oameni, creiând și ajutând, e pusă în morala creștină pe primul plan. Nu trebuie să reclamăm drepturile noastre, ci să dăm din noi cât mai mult, să ne jertfim pentru alții. Iubind pe Dumnezeu din toată inima, din tot cugetul și din tot sufletul nostru, tendința instinctivă de dezvoltare a ființei umane își găsește în operele cari ajută la întronarea împărăției dumnezeiești pe pământ, un vast câmp de activitate. Prin aceasta el se leagă sufletește de ele și indirect de Cărmuitorul lumii.

S'ar părea că prin această accentuare exclusivă a altruismului din prima poruncă, morala creștină nu recu-

noaște dreptul la conservarea proprie și deci tinde la distrugerea individului. O analiză mai amănunțită a celei de a doua porunci ne confirmă contrarul. Mântuitorul nu spune să te iubești pe tine însuși, deci să fi egoist, pentru că acest lucru pare în ochii oricui atât de natural, încât nici nu se poate pune în discuție. De aceea iubirea de sine o socotește ca o premisă din care conchide asupra felului de cum să iubim pe aproapele nostru. Indirect, cuvintele Mântuitorului recunosc tendința fundamentală a organismului omenesc de a se consacra pe sine. Fără a o nega deci cere să dăm mai multă posibilitate de exercitare tendinței celeilalte, aceea de dezvoltare, care stă la baza altruismului nostru.

Morala creștină se bazează pe trăsăturile fundamentale ale structurii psiho-fizice, pe care natura le-a hotărât omului. Nu elimină nimic, însă vrea să perfecționeze. În acest scop ia însușirea prin care ne putem apropia mai mult de divinitate și cere să o exercităm pe aceasta, ca prin dezvoltarea ei să dominăm pe cea de a doua. Prin aceasta ea se ridică deasupra altor sisteme de morală și ne indică calea perfecționării.

Omul prin definiție este o ființă mărginită. Perfecțiunea absolută nu-i va fi deci posibil de realizat niciodată. Însă se va putea ridica pe treptele perfecțiunii pe măsură ce va ști să jertfească din munca sa altora și să se jertfească pe sine pentru alții. Idealul eticei creștine va rămâne pentru totdeauna ideal, însă se vor putea realiza părți din el.

L. BOLOGA



# CĂUTÂND PE „MARELE LIBERATOR“ INTRE TEOSOFI

de Econom A. C. COSMA

„Eu caut pe Marele Liberator“, scrie magul răsăritului Krishna Murti, în alergarea sa după adevăr. În călătoria aceasta spirituală, el declară adeseori: „sunt frânt“ și simt „un gol adânc, pe care nimic nu-l putea umplea“. De aceea dibuind prin întuneric a trebuit să se întoarcă „înapoi cu mâna mai goală și sufletul mai mohorit“. Și, după ce a băut din „toate fântânile înțelepciunii omenești“, a constatat cu regret că „la picioarele Tale, tot nu am ajuns încă“.

Citind aceste destăinuirii, ai crede că te afli în fața unei mărturisiri sfâșietoare, în sensul lui Papini din lucrarea „Un Om sfârșit“, sau că te găsești în fața unei iluminări interioare, în sensul iluminării lui Rabindranath Tagore din lucrarea „Spre Vifleem“, unde ajunge să strige cu îngerii „slavă celui născut“ și „slavă celui deapururi viu“.

Dar aceasta este numai o părere de-o clipă. Krishna Murti mărturisește că „divinitatea prinde să ia formă în el“, dar imediat pomeneste de „divinitățile, care sălășluiesc deasupra sa“. Iată-l pe magul răsăritului plutind în nesiguranță. De aceia bine a scris Revista Teologică<sup>1</sup>: „Creștinismul este plenitudinea adevărată a persoanei concrete și vii a Dumnezeu-Omului. Acest fapt e unic, nerepetat și individual. Acest fapt nu se poate suplini cu nici un fel de generalizări eclectice în spiritul teosofiei, care în amestecul ei fad de stiluri pierde orice simț pentru individual, național și personal“.

Vagul teosofiei se vede din fixarea celor trei legi de bază a ei: Evoluția, Karma și Reîncarnarea.<sup>2</sup> Aceste legi

<sup>1</sup> Nr. 1—2 1934.

<sup>2</sup> Rev. Teosofică 8—1934 pag. 30.

sunt piedici puternice pentru a găsi pe „Marele Liberator“, sub care noi am voi să vedem ori pe Dumnezeu în spirit creștin, ori pe Dumnezeu-Omul Isus Hristos.

Descoperirea lui Dumnezeu este însă privilegiul ori a celor „curați cu inima“, ori a celor culți: „Oamenii cu adevărat culți — zicea Goethe — caută pe Dumnezeu și-l găsesc; semidoctii îl caută mereu și nu-l găsesc; iar proștii îl caută, dar nu-l vor găsi niciodată“.

Ca să vezi pe Hristos Dumnezeu, trebuie să fii și „curat cu inima“ și „sărac cu duhul“ și „nevinovat ca pruncii“. Fără aceste calități sufletești, ești expus să rătăcești.

Primejdia vremurilor noastre este tocmai rătăcirea. Că „orice părere rătăcită se înfățișează cu masca adevărului, pentru cei ce nu sunt în stare să vadă mica omisiune sau micul adaos. E și acesta un meșteșug al diavolului viclean, atât de dibaci în a duce la rătăcire. Căci, minciuna nefiind departe de adevăr, diavolul și-a întocmit din aceasta o dublă puțință de rătăcire: celor mulți scăpându-le deosebirea — din cauză că e așa de mică, — omul va fi ușor ispășit, sau să țină minciuna de adevăr, sau (să țină) adevărul de minciună. În amândouă cazurile va cădea sigur din adevăr“.<sup>1</sup>

Așa se petrece lucrul și cu grupul anonim al teosofilor dela noi. Sub aripa protectoare a mărturisirii: „Noi suntem bine intenționați în Societatea Teosofică“,<sup>2</sup> teosofii noștri se răsleşesc pe nesimțite dela sânul Bisericii, care înseamnă și dogmă și practică.

Nu negăm bunele lor intenții. Știm însă că chiar iadul este căptușit cu intenții bune. Până în prezent n'au ajuns să ne scrie ceva despre iad. Ne-au pomenit însă despre Rai, și ni-i deajuns: „Raiul este o stare, nu un loc, o stare a conștiinței proprii interioare“. <sup>3</sup> Probabil dar că și iadul teosofilor este o stare — nu un loc — a conștiinței proprii interioare.

Dar dacă totul începe cu omul și se sfârșește la el,

<sup>1</sup> Anuarul Academiei teologice din Sibiu 1933 pag. 23 — Sf. Grigore Palama.

<sup>2</sup> Rev. Teosof. Mai 1934 pag. 170, și 199.

<sup>3</sup> Buletinul Stelei 9—12 1932 pag. 30.

teosoful nu mai are nevoie de Hristos ca Mântuitor al lumii. Teosoful devine pentru dânsul „calea, adevărul și viața”.

Și adevărul n'are nevoie să fie de natură religioasă. De aceea ateismul este pentru Annie Bessant „o distincție a eroilor lumii”!

„Ateu, — aceasta este una din cele mai slăvite porecle ale omenirii; semn de distincție al eroilor lumii.... cinste și slavă aceluia care, în osârdia sa L-a uitat pe Dumnezeu”.<sup>1</sup>

De aceea poate părea curios, ca în Rev. Teosof. să găsim afirmația, că „teosofia este o expresie a adevărului universal”,<sup>2</sup> care „nu este scris în nici o carte”,<sup>3</sup> fiindcă „Adevăr este viața însăși”. Ce rost mai are afirmația Annei Bessant, că „Dumnezeu nu poate fi păcălit” (pag. 221) când „ateismul este un semn de distincție al eroilor lumii?!”

Teosofii noștri, ca niște fideli ucenici ai tuturor zăpăcelilor străine, acceptă tăcuți sugestiile marilor lor conducători: Spre Dumnezeu „nu trebuie să mergem învăluți în Crezul, Religia și modul nostru de cultură” (pag. 209). Deci: înlături cu toate atributele Dumnezeului creștin. Ele sunt un non-sens. El nu e infinit; El nu e absolut; El nu e atotputernic față de Satan; El nu e atotștiutor; El nu e omniprezent, de vreme ce-L putem găsi în cer ș. a.<sup>4</sup>

. . .

Și-acum să ne întoarcem la legile de bază ale teosofiei.

Evoluționismul. Imprumut argumentarea marelui scriitor rus Berdiaev.

Spiritul omenesc este mereu activ. In această activitate continuă, spiritul omenesc este negreșit în dezvoltare. În dezvoltarea aceasta sunt angajați nu numai cei 30.000 de teosofi ai lumii, ci este angajat fiecare individ în parte și toți la un loc, adică creștinismul în întregime. Să fim însă lămurii delă început asupra unui lucru. Dezvoltarea creștinismului nu se poate numi evoluționism, și nici pro-

<sup>1</sup> Revista „Viitorul” Pr. Ath. P. Magearoff.

<sup>2</sup> Rev. Teos. 7, 1934 pag. 4.

<sup>3</sup> Rev. Teos. August 1934 pag. 224.

<sup>4</sup> „Dumnezeu și sistemul solar” pag. 215—216.

gres. Atât evoluționismul cât și progresul presupun existența unor legi sigure și necesare, cum sunt necesare treptele la o scară. Pentru ordinea materială aceste legi ar fi mai ușor de precizat. Pentru ordinea spirituală, aceasta este o imposibilitate. „Duhul unde voește suflă“. Cine ar putea sili pe un tânăr cu inclinații poetice să se desvolte după legile de desvoltare spirituală a lui Eminescu? De aceea viața creștină se remarcă prin contradicții și opoziții.

În creștinism desvoltarea înseamnă o continuă actualizare a acelei imense energii potențiale; înseamnă că nu există ruptură între lumea veșnică și lumea temporală; înseamnă că veșnicia poate pătrunde în timp: „Și Cuvântul trup s'a făcut și s'a sălășluit între noi“, dupăcum și vremelnicul poate pătrunde în veșnicie: „iar celor ce L-au primit pe El, le-a dat putere, să se facă fii ai lui Dumnezeu“.

Pentru conștiința creștină, ideea primordială nu este ideea desvoltării, sau ideea evoluției — cum socot teosofii — ci ideea primordială este ideea transfigurării și a iluminării: „Și fața lui a strălucit ca soarele“ sau „ca o față de înger“.

Această transfigurare numai în rari cazuri se poate realiza în viața aceasta, dar negreșit se va realiza înainte de sfârșitul timpului, înainte de sfârșitul lumii.

Abia atunci, dar se va realiza împărăția lui Dumnezeu, pentru care ne sârguim cu toții în viața aceasta.

Stau teosofii nepricepuți în fața contrastelor însușirilor lui Dumnezeu. Le răspunde Berdiaev admirabil la toate nedumeririle: În Dumnezeu se conciliază însușirile contrare; de aceea El este perfecțiunea absolută și poate fi în același timp și în repaos absolut și în mișcare absolută.

Karma. Împrumut definiția Karmei dela P. S. Arhiepiscop Nicodem, care ne-o redă în lucrările P. S. Sale, după Contele Leon Tolstoi: „Karma este o credință budistă, care constă în aceea că nu numai alcătuirea fiecărui om, dar și întreaga lui soartă în viața aceasta este urmarea purtărilor lui din viața sa precedentă, și că binele și răul vieții noastre viitoare deasemenea vor atârna de acele sforțări ale noastre de a înlătura răul și a face binele, pe care sforțări noi le vom face în viața de acum“.

Sub loviturile quasi-fatale ale Karmei cad ținuturi întregi, cad neamuri întregi și cad și indivizi singuratici.

Japonia, Italia, Spania și Peru sunt țări locuite de neamuri supuse legilor Karmei, cu scopul ca „să le scoată din apatia spirituală”.<sup>1</sup>

De aceia în Japonia se înregistrează 53% din cutremure, iar pe coasta apuseană americană se înregistrează 41% din cutremure. Ne mirăm de ce nu dau cutremurele și peste Caprii africani, ca să-i scoată din „apatia spirituală”.

Asemenea și peștii sunt răspândiți în mări după legile Karmei: În mările nordului, specii puține în multe exemplare; în mările calde specii multe în exemplare puține.

Seducătoarea constatare a teosofilor ar putea fi continuată: Sahara, Gobi, Alaska stau sub o Karmă specială; iar apariția invaziei de lăcustă sau de fluturi la Budapesta sunt tot manifestări ale Karmei.

La Hanau în Hessa s'a tăiat acum câțiva ani o pădure de stejari scorburoși. Toate cuiburile liliecilor au fost distruse. Anul următor, pe o rază de 20 km. omizile au nimicit nu numai frunzele stejarilor sănătoși, ci pe ale tuturor celorlalți pomi roditori, pustiiind întreg ținutul. Cine i-a pus pe lilieci polițiștii pădurii? Karma zic teosofii. Karma fatală zic ironicii. Providența Divină, zic credincioșii.

Dar iată, ce zic teosofii și de „Karma unei individualități, care este ansamblul responsabilităților ce ea și-a atras în timpul vieților sale trecute”.<sup>2</sup> Deci, „orice greșală trebuie finalmente să se traducă în suferință”.

Dacă este așa, de ce greșeli constatate de noi nu sunt răsplătite cu suferință aici pe pământ? Pentru că Dumnezeu are planurile Sale, pe care le aplică după voia Sa, ca pe orice cale păcătosul să nu fie pierdut, ci să ajungă la cunoștința adevărului și la mântuirea sufletului. Toate păcatele care rămân aici nerăsplătite și neexpiate vor primi răsplata dincolo de mormânt ca bogatul nemilosiv.

<sup>1</sup> Rev. Teosofică. Noem. 1934 pag. 21.

<sup>2</sup> Rev. Teos. Oct. 1934 pag. 26.



Repetăm dar înțeleptele vorbe ale sf. Grigore Palama că, „orice părere rătăcită se înfățișează cu masca adevărului“...

Acest amestec al lui Dumnezeu și al Karmei poate ademini pe oamenii sinceri, dar fără un pedestal dogmatic creștin; totuși el rămâne „apostasie directă“ (I. Savin) și nu poate fi justificat în fața legilor Providenței.

Ne-ar mai rămânea acum a treia lege Reîncarnarea, adică peregrinarea sufletelor prin alte trupuri pentru expierea păcatelor. Teosofii par că voesc să ne aducă un argument principal: „Ford este convins de adevărul reîncarnării“. <sup>1</sup> Legea aceasta împrumutată din budism, fără logică și fără judecată, este potrivnică ideii creștine a Răstignirii, a Învierii sufletelor și a judecății lor. Ea nu este nici satisfăcătoare pentru minte nici mulțumitoare pentru suflet.

Sub imperiul acestor legi teosofii nu vor putea descoperi pe „Marele Liberator“, fiindcă deși au râvnă pentru adevăr, n'au însă pricepere. „Și ce folos de râvnă fără pricepere?“ (Rom. 10, 2).

Econ. A. C. COSMA



<sup>1</sup> Rev. Teos. Mai 1934 pag. 178.

---

# ÎNTR'UN STAT NAȚIONAL — O SINGURĂ BISERICĂ NAȚIONALĂ

de Protopopul IOAN CRĂCIUN, Medias

În lupta pentru existență, legea românească din Ardeal a avut să sufere mai mult ingerințele catolicismului, care căuta prin capii statului să influențeze viața religioasă a poporului nostru.

În această luptă de principii și de interese de stat erau expuși cu deosebire episcopii de odinioară — dar în mare măsură actele de intoleranță și siluire se răsfrângeau și asupra preoților și poporului credincios.

Referindu-ne numai la viața bisericească de dincoace de Carpați constatăm, cumcă Biserica română a avut să sufere mai mult din partea principilor și stăpânitorilor lumefști din Ungaria, dintre cari unii stăteau sub influința calvinilor — iar alții sub înrăurirea iezuiților trimiși de Papa dela Roma pentru a propaga catolicismul în țările Orientului.

Soarta Bisericii românești era strâns legată de iscusința și energia conducătorilor săi firești. În vremea când la conducerea Bisericii române erau chemați oameni slabi de finger, cari nu-și dădeau seama de răspunderea ce aveau înaintea lui Dumnezeu și a poporului și cari aveau în vedere și interesele lor personale — dușmanii de veacuri erau la largul lor, pentru a face spărturi și schizme între cler și popor. Ca dovadă a celor spuse ne servește actul unirii săvârșit de mitropolitul Teofil la 1697 sub influința iezuitului Baranyi și ademenit de promisiunile făcute de primatele Ungariei Kollonits.

Mulțumită stăruinței în credința strămoșească a majorității clerului și poporului nostru, catolicismul n'a putut prinde în mrejele lui decât o mică parte din trupul neamului nostru. Spre norocul nostru prin înfăptuirea uniității

noastre politice pronia dumnezeiască a pus capăt operei de pulverizare a sufletului românesc.

Poporul român azi e unit într'un singur stat național.

Urmarea firească era că odată cu proclamarea unirii politice să fi fost proclamată și unirea bisericilor române, ortodoxă și gr. cat., într'o singură Biserică națională. Impotriva acestei idei de împreunare nu credem să fi fost vr'un suflet cu adevărat românesc.

Este doar știut de toată lumea că actul „Unirii“ dela 1697 s'a făcut din interese de stat, ca să ne slăbiască neamul, și cu scopul câștigării unor avantagii îndeosebi pentru preoți.

Ne mai fiind acum vre-o siluire ar urma dela sine, ca legătura nefirească făcută acum 200 de ani să se rupă și frații noștri uniți cu Roma să se reintregreze în Biserica ortodoxă dintru care s'au desfiăcut.

Această reintegrare ar fi o operă cu atât mai ușoară, cu cât catolicismul nu a intrat în structura sufletească a poporului unit cu Roma. Acest popor nu știe nici măcar de cele „patru ponturi“ impuse de Papa cu prilejul unirii, ci a rămas integral cu vechea sa credință strămoșească-ortodoxă. Fiindcă sufletul românesc a refuzat catolicismul, oridecâteori i s'a îmbiat.

Pentruca opera revenirii fraților greco-catolici la sânul Bisericii mame să se înfăptuiască, nu se cere decât înțelegere creștinească și românească din partea cârmuitorilor eclesiastici. Și ascultare de glasul poporului, care, sufletește nu a ieșit din ortodoxie.

În acest dor de reunire a bisericilor nu vibrează numai glasul smerit al unui slujitor al Bisericii ortodoxe — ci în dosul acestui apel e dorul poporului dela sate și orașe — precum și al clerului din întreg cuprinsul României.

A sosit plinirea vremii: cei sus puși să înțeleagă, că barem acum după 16 ani de împreună viețuire într'un stat național român — să urmeze și unirea sufletească, readucând la matcă turma cea mică și înstrăinată de vitregia vremurilor, pentruca să fim iarăși o turmă și un păstor.

Frământările din trecut să ne fie îndemnul puternic pentru a ne zidi o Biserică tare, pe care puterea vrăjmașului să nu o poată zdrobi; iar pe temelii solid al unității.

religioase să se înalțe forța vie a idealului național întruchipat în viața noului stat românesc: România mare.

Interesul statului român — zicea regretatul V. Goldiș — nu cere alipirea tot mai strânsă a bisericii unite de cea romano-catolică, ci dimpotrivă deslipirea acesteia și apropierea celei dintâi de Biserica națională a celor 13 milioane de români.

Tăria oricărei biserici residă în buna înțelegerea dintre toți fiii ei credincioși, tăria unei țări se bazează pe unitatea de credință a cetățenilor de aceeași limbă și lege. Având deci acest principiu al consolidării statului și al înfrățirii dintre fiii aceluiaș neam, așteptăm ca toți factorii în cădere — clerici și mireni — toți fruntașii vieții noastre publice, fără deosebire de culoare politică, să caute cu un ceas mai de vreme modalitatea de rezolvire a reunirii celor două biserici române într'una singură.

E timpul suprem să înceteze toate învrăjbirile între frații de aceeaș obârșie — pentru a putea lupta împotriva atâtor curente profivnice, cari se pun în calea emancipării și afirmării noastre ca națiune dominantă în statul român.

Deviza fiecărui bun patriot și bun român nu poate fi alta decât aceasta: Într'un stat național o singură biserică națională.

Dumnezeu să ne-ajute!

Prof. IOAN CRĂCIUN



# CUM AM INVĂȚAT EU CÂNTĂRILE BISERICEȘTI?

de CANDID POPA,

profesor de Cântări bisericești la Academia Teologică „Andreină”

Iată o întrebare asemănătoare celei istorice-bisericești, referitoare la încreștinarea poporului român, căreia nu-i putem defini cu precizie timpul, decât cu răspunsul ce ni-l indică însași istoria noastră bisericească. Așa stă faptul și cu învățatul cântărilor bisericești din partea subsemnatului: nu am dată sigură.

N'am intenția de a jigni organizația școlii primare de azi, care stă la un nivel cu mersul vremii, dar socot că nu fac un lucru de prisos, dacă arăt, fie și în trăsături generale, felul cum funcționa biata școală sătească înainte de aceasta cu mai bine de 50 de ani.

Cele ce voi spune, deși nu sunt întâmplări prea vechi și necunoscute, dar din ele se vor lămuri stări și fapte, cari astăzi vor părea — pentru unii — banale în ritmul progresului realizat mai recent pe terenul școlar.

Școala populară veche ardeleană, — cum i se zicea — cu dascăli ei (mai bine zis cantori) fără pregătire specială pedagogică, fără planuri analitice, orare, trepte formale și manuale didactice corespunzătoare, avea un netăgăduit merit de a educa elevii satelor în spirit bisericesc. Întreg aparatul instrucției se baza pe studiul religiunii ca obiect principal în învățământ, în jurul căruia se mai făcea firește lectură, scriere, aritmetică și altele în măsură aproape disparentă. Cu ochii sufletești îmi văd lămurit și astăzi cei dintâi dascăli ai mei, tocmiți după obicei din an în an, cum se puteau învoi cu factorii conducători ai Bisericii. Acești aleși ai satelor erau recrutați dintre fruntașii, cărturarii și în cele mai dese cazuri, dintre cântăreții bisericești.

Astfel stând lucrurile, nu e de mirare, dacă și fără îndrumări oficiale, după chibzuința fiecăruia întreaga instrucție purta pecetea religiosității și moralității.

A nu fi luat parte la serviciile divine în biserică: vechernii, utrenii și liturghii sub conducerea dascălilor era a fi făcut un păcat mai grav, ca dacă ai fi absentat dela școală.

Era și explicabil să fie așa. Învățământul în timpurile acelea nu era controlat aproape de nimenea; doar părințele protopop, dacă se mai abătea pe la școală cu ocazia examenului mare.

(Există pe atunci și examen mic, care se ținea pe la Crăciun, fără autorități).

Dascălii noștri, cum spuneam mai sus, ne conduceau din școală — unde ne concentrăm regulat în Dumineci și sărbători — la biserică. Acolo firește luam parte activă la serviciul divin, cântând în rând cu „jupânul dascăl“, recitam rugăciuni și psalmi; fredonam melodii bisericești după el și ceilalți cântăreți, încât ne pomeneam, că știm și alte melodii, ce le auziam în biserică (tropare, antifoane ș. a.).

Iată deci o învățare fără nici o metodă, în care se cuprinde și răspunsul la întrebarea pusă în fruntea acestor șire.

Ce ușor mi-a fost, când după câțiva ani de învățură în școli străine, am ajuns în vechiul nostru Seminar „Andreian!“

Ce mare bucurie simțiam când auziam o melodie nouă a părintelui profesor D. Cunțanu, mie cunoscută din timpul fraged al copilăriei!

În această școală veche mi-am sistemizat toate melodiile frumoase bisericești, pe cari le-am profesat în tot timpul carierii mele dascălești de mai târziu. Acest talant câștigat din tinerețe l-am profesat și atunci când eram exclusiv în serviciul statului român mult dorit, cu toate că mi se șoptea chiar din partea unor fețe simandicoase, că alipirea mea de Biserică ar fi incompatibilă cu poziția ce ocupam.

N'am luat în seamă astfel de observații și găsesc, că bine am făcut.

Astăzi am mângăierea de a fi putut munci și eu un șir de ani ducând mai departe activitatea părintelui Cunțanu și a urmașilor săi temporali, în Academia teologică „Andreiană“ cu toată râvna și devotamentul omului iubitor de munca plăcută ce o face spre lauda și mărirea Celui de sus.

CANDID POPA

## MIȘCAREA LITERARĂ

*I. Lupaș: RĂSCOALA ȚĂRANILOR DIN TRANSILVANIA LA 1784, Cluj 1934, 228 pg., prețul 60 Lei.*

Se împlinesc la 28 Februarie 150 de ani de când au fost frânți cu roata la Alba-Iulia cei doi martiri ai neamului: Horia și Cloșca. Care dintre istoricii noștri de astăzi ar fi putut evoca cu mai mult talent și cu egală putere de creație figurile acestor conducători de țărani, a căror jertfă stă la temeliiile României întregite, și să reînvie vremurile de cumplită revărsare a urii populare contra asupritorilor de veacuri, decât istoricul I. Lupaș, neîntrecutul biograf al marelui mitropolit A. Șaguna, cel mai fin înțelegător și cunoscător al istoriei Transilvaniei? Dsa era cel mai indicat să evoce, cu prilejul acestei comemorări, vremile de zbucium și frământări prin cari au trecut Românii ardeleni în a doua jumătate ai secolului al XVIII-lea.

Când în 1884 s'a comemorat în România 100 de ani dela izbucnirea revoluției țărănești a lui Horia, Nicolae Densușianu<sup>1</sup> a scris o operă vastă, sprijinită pe o largă și bogată informație documentară, care servește și astăzi ca cel mai de căpetenie mijloc pentru cunoașterea acestei mișcări. Dar cartea lui N. Densușianu a rămas în urma multelor cercetări cari s'au făcut de 50 de ani încoace. Dl Lupaș pune la contribuție toate cercetările mai nouă și studiază revoluția lui Horia în legătură cu întreg complexul de manifestări revoluționare din aceea epocă, așezând-o în cadrul ei istoric.

Trecerea Transilvaniei sub sceptrul împăratului dela Viena n'a adus o ameliorare în ce privește soarta țărănilor; din contră jugul nemțesc se arăta a fi mai greu decât cel turcesc. Puterea Habsburgilor se sprijinea pe acțiunea celor trei crainici, deopotrivă de primejdioși: călugărul iezuit, agentul fiscal și generalul împărătesc. Cu venirea Habsburgilor Transilvania trece prin mari frământări și sguđuri. Tot secolul al XVIII-lea e frământat de revolte și turburări, începând cu revoluția Brașovenilor 1688, cari nu voiau să primească trupele imperiale în cetate, până la revoluția Românilor din Munții Apuseni (1784). Revoluția lui F. Rákoczi a tulburat Transilvania timp de 8 ani (1705—1711) cercând să smulgă această țară din „jugul de fier al Nemților”. Sub steagul lui Fr. Rákoczi au alergat mulți Români mânați de prigonirile religioase. Într'o scrisoare (1708) adresată stolnicului Constantin Cantacuzino, Rákoczi se laudă că știe românește și că a fost sprijinitorul Bisericii ortodoxe, pe care Austriei vreau să o desființeze cu orice preț.

<sup>1</sup> N. Densușianu: *Revoluția lui Horia în Transilvania și Ungaria 1784—1785*. Scrisă pe baza documentelor oficiale, București, 1884.

Habsburgii au încercat să facă unificarea imperiului prin limba germană și religia catolică. De aici tendința lor de a atrage pe Români la biserica latină. Dar Românii nu voiau cu nici un preț să-și părăsească legea strămoșească. S'a deslănțuit atunci un regim de teroare contra preoților și țăranilor români ca să-i atragă cu forța la unire. Eroismul cu care și-au apărat Românii ardeleni credința strămoșească formează una din paginile cele mai frumoase din istoria Transilvaniei.

În sânul poporului român se trezește o puternică reacțiune contra unirii. Călugărul Visarion începe lupta pe care-o duce la isbândă călugărul Sofronie din Cioara. Acesta a stârnit o adevărată revoluție în Transilvania. Guvernul ardelean a reușit să-l prindă la Abrud, dar a fost scăpat din mâna autorităților de către țărani revoltați. Timp de câteva luni el a fost adevăratul stăpân al Transilvaniei pe care-a răscolit-o cu puterea cuvântului său. Triumful acestei răscoale populare e pecetluit prin sinodul ce s'a ținut în luna Februarie 1761 la Alba-Iulia. Maria Terezia văzând zădărnicea încercărilor de a atrage cu forța pe Români la unire, numește un episcop sârb pentru păstorirea Bisericii ortodoxe.

Doi ani după mișcarea lui Sofronie, s'au răsvrătit țărani din ținutul Bistriței, apoi urmează revolta Săcuilor (1764) cari se temeau că, prin înființarea regimentelor grănicerești, își vor pierde vechile privilegii. Spiritul revoluționar a devenit nota esențială în viața publică a Transilvaniei din secolul al XVIII-lea. Revoluția țăranilor din Munții Apuseni e în linia tradiției. Mulți dintre tovarășii de luptă ai lui Horia au luat parte la mișcarea religioasă a călugărului Sofronie, dela care trecuse abia un sfert de secol. Cine știe dacă Horia, conducătorul cetelor de țărani, care pe atunci era de 30 de ani, n'a fost urzitorul și sufletul acestei mișcări care a găsit în călugărul Sofronie dela Cioara țaria de rezistență a neamului nostru?

Impărăteasa Maria Terezia (1740—1780) voind să mulcomească nemulțumirile maselor populare impilate de clasele privilegiate, pornește cu hotărâre pe drumul reformelor. Cu toate că reformele ei erau sfoioase și aveau un timbru pronunțat conservator, nobili se opun. Conflictul dintre nobile și curtea din Viena trezește speranțele țăranilor și încurajează spiritul de revoltă. În Boemia și Moravia se răscoală țărani (1775), ei se adresează regelui Friederich II al Prusiei cerând să-i ia sub aripile lui protectoare și să-i scape de asupritori cari sunt „dușmanii lui Dumnezeu și ai credinței adevărate“.

Iosif II, filosof cu idei liberale, nu era mulțumit cu reformele mamei sale, el voia reforme radicale, până la desființarea totală a iobăgiei. Iosif II a fost un revoluționar pe tronul Habsburgilor.

Trecând la cauzele cari au contribuit la izbucnirea revoluției țărănești din 1784, dl Lupaș însiră în primul rând tradiția revoluționară a Ardealului, tradiție care s'a păstrat mai vie în Munții Apuseni. A încurajat iluziile țăranilor atitudinea demofilă a lui Iosif II care în călătoriile sale în Transilvania a dat puțină atenție nobilimii ma-



ghlare și burgheziei săsești, s'a interesat însă de soarta Românilor, cari erau despoiați de drepturi și asupriți de nobili. A ascultat cu bunăvoință plângerile lor, adresându-le cuvinte de mângâiere în limba românească. Fără a fi făcut oamenilor promisiuni formale, le-a vorbit prea mult despre ușurarea sarcinilor și despre libertate, ca cuvintele imperiale să nu trezească în sufletul lor nădejdiile de mai bine.

O cauză de natură locală e știrbirea vechilor libertăți a locuitorilor din Munții Apuseni, cari erau până în secolul al XVIII-lea țărani liberi, scutiți de îndatoririle iobagilor, iar cauza cea mai apropiată care-a făcut să izburnească focul care ardea în spuză e divergența între autoritățile militare și civile cu privire la conscripția pentru regimentele de graniță.

Horia avea fără îndoială o concepție politică limpede. Scopul revoluției era desființarea iobăgiei și ridicarea elementului românesc la cârma Transilvaniei sub ocrotirea împăratului dela Viena. Revoluția era îndreptată contra sistemului feudal, și are un caracter național și religios. E prima răscoală cu caracter național la Români, iar nota religioasă e ca o reacție contra persecuțiilor suferite de Români spre a-i atrage la catolicism. E unicul caz în trecutul neamului nostru când o răscoală țărănească prezintă această tendință de convertire cu forța la ortodoxie.

Revolta dela Câmpeni (1782) contra arendașilor armeni formează preludiul revoluției.

Păharul amărăciunilor se umpluse.

Scânteia revoluției o aprinde Crișan în satul Mesteacăn la 31 Octombrie 1784, dar sufletul ei e Horia. El a fost trimis în patru rânduri la împăratul din Viena, ca să ducă plângerile Românilor din Zarand și să ceară ușurarea sarcinilor. Horia era deștept, vioi și cu durere pentru suferințele semenilor săi. O scriere contemporană spune că era „om cu învățătură și mare meșter în iscodiri rafinate. Vorba nemțească curgea din gura lui ca apa cea vie și celise cu temelul mulți autori germani”.<sup>1</sup> Se pare că la Viena a ajuns în contact cu societatea secretă „Frăția de cruce” care probabil i-a dat sfaturi și sprijin bănesc pentru urzirea și desfășurarea revoluției.

În 5 zile flacăra revoluției a cuprins întreg Zarandul. Țăranii răsculați au pus stăpânire pe satele Brad, Abrud și Roșia. Nobilii sunt uciși, curțile și castelele aprinse și dărâmate, averile prădate. Revoluția se întinde ca un pârjol înfricoșat și în Hunedoara. Din munți flacăra revoluției debordează la câmpie, spre Deva și Alba-Iulia. Atacurile răsculaților asupra cetății Deva (6, 7 Noiembrie) sunt respinse cu pierderi. Pârjolul se întinde pe valea Mureșului în jos în județul Aradului și amenință Banatul.

Dela Abrud cetele revoluționare se împart în două părți, o parte sub conducerea lui Cloșca răscoală satele de pe valea Arieșului, iar alta sub conducerea lui Horia cel Tânăr scoboară pe valea

<sup>1</sup> R. Ciorogariu: Horia și Cloșca, Oradea 1931, pag. 14.

Ampoiului cu planul să se întâlnească la Cricău, ca să atace cu forțe unite castelul dela Galda, al Baronului Simion Kemeny, prefectul județului Alba.

Scânteia revoluției a sărit și în județul Cluj, Alba și Sibiu, pretutindeni țărani socoteau c'a sosit sorocul marilor răfueli.

La Tibru Cloșca și Horia cel Tânăr au semnat armistițiul cu armata imperială. Acest armistițiu a potolit avântul revoluției și a dat răgaz nobilimii să se înarmeze. Dacă revoluția țăranilor s'a stins așa de repede, e că ea a fost subminată de intelectualii români. Preoții satelor au îmbrățișat cu căldură ideia revoluționară, ei s'au identificat cu aspirațiile legitime ale țăranimii

Episcopul Ghedeon Nichitici, sârb de origine, întreprinde sub scutul guvernului opera de pacificare a poporului, iar vestitul oculist Ioan Piuarin-Molnar a făcut tot ce i-a stat în putință să potolească mișcarea. El a reușit să încheie cu Crișan armistițiul dela Brad (17 Noemvrie). Astfel revoluția pornită cu atâta avânt s'a stins tocmai când focul amenința să izbucnească și'n alte părți ale Transilvaniei.

Țăranii văzându-se înșelați în așteptările lor, prind din nou armele, din nou se aprinde răscoala. Crișan își adună cetele la Mihăleni, dar armata imperială împresurase munții. Planul revoluționarilor de-a forma un front dela Deva la Huedin se spulberă 'n vânt. Luptele au reînceput la sfârșitul lui Noemvrie, țăranii au câștigat trei biruințe, la Brad, Râmești și Lupșa, dar la 7 Decemvrie răsculații sunt atrași în cursă la Mihăleni și zdrobiți de armata imperială. La 14 Decemvrie Horia dădu poruncă oamenilor să plece pe la casele lor, iar el cu Cloșca se retrase în codrii seculari de pe Drăgoloasa, unde au fost prinși la 27 Decemvrie (a treia zi de Crăciun).

Nobilimea ungurească porni cu cruzime să-și stâmpere setea de răsbunare. Sute de țărani au fost aruncați în temniță, unii au fost frânți cu roata, alții trași în țepă și spânzurați. Și-a fost urgia din urmă mai grea decât cea dela început.

Horia și Cloșca au fost aduși și închiși la Alba-Iulia. La sfârșitul lui Ianuarie a fost prins și Crișan, care s'a spânzurat în închisoare cu nojițele dela opinci. La 28 Februarie 1785 Horia și Cloșca au fost executați la Alba-Iulia pe platoul de deasupra viilor<sup>1</sup> Mai întâi a fost zdrobit cu roata Cloșca, a urmat apoi Horia care — după cum afirmă un martor ocular — merse „cu inima îndrăzneță“

<sup>1</sup> La pag. 174 se spune că Cloșca a fost „răstignit pe roată, iar la pag. 176 că acești căpitani „au fost sfâșiați și frânți în roată“. Execuția cu roata era obișnuită în evul mediu. După cum se poate observa și din tablourile dela pag. 174 și 175, execuția cu roata se făcea astfel: Condamnații erau întinși cu fața în sus pe un podiu, fiind legați de mâni și de picioare. Sub mâni, picioare și corp se așezau la oarecare distanță bucăți de laji. Călăul prindea roata cu amândouă mâinile și lovea membrele corpului între laji frângând și zdrobind astfel oasele dela picioare înspre cap. Era unul dintre cele mai îngrozitoare suplicii.

spre locul de osândă, spunând cuvintele: „moriu pentru națiune“. Preotul Nicolae Rațiu din Alba-Iulia, care a dat osândiților cea din urmă îngrijire creștinească, când începură a frânge oasele lui Horia a căzut leșinat la pământ.

Au fost aduși să asiste la aceastăucidere înfiorătoare 2515 țărani din 419 sate românești.

Conducătorii revoluției țărănești dela 1784 au fost frânți cu roata, dar ideea reprezentată de ei n'a murit, ci s'a ridicat biruitoare din sângele martirilor. Trupurile lor zdrobite și schinuite s'au adus ca jertfă de răscumpărare la temelile României întregite, iar amintirea lor trăiește vie în sufletul Românilor. Ea trăiește n aureolă de legendă în țara Moșilor făcuți și aspri, în satele răsfirate pe culmi, în svonul pădurilor de brazi și'n cântecile populare.

Di I. Lupaș a reînviat vremile de cumplită vijelie ce s'au abătut asupra Transilvaniei în domnia lui Iosif II și a înfiripat din negura vremurilor apuse figurile aspre ale celor trei conducători de țărani, cari au suferit moarte de martir la Alba-Iulia. Înlanțuirea logică a faptelor ce curg în timp și stilul clar, vioi și captivant dau un farmec deosebit povestirii. Di Lupaș are darul neprețuit și rar de a se exprima limpede, sobru și precis.

Citindu-l fără să vrei ai impresia unui râu de munte cu apă cristalină, prin care se văd limpede pietricelele din fundul alviei. Această sobră claritate e susținută de un mare efort și de vasta erudiție a istoricului migălos care caută să se documenteze asupra celui mai mic amănunt. O seamă de tablouri inedite face și mai atractivă povestirea.

Iată o carte care n'ar trebui să lipsească din biblioteca nici unui intelectual român.

IOAN SANDU

*Dr. Grigorie Gh. Comșa, episcopul Aradului: HAINA DE NUNTĂ, predici misionare. Tiparul Tipografiei Diecezane. Arad 1935. Pag. 112. Prețul 50 Lei.*

„Episcopul misionar“, cum a fost numit cu deplină dreptate, a cuprins în acest volum 22 de predici, cele mai caracteristice, din sutele de predici, pe cari le-a rostit în drumurile apostolatului său, cutreerând eparhia, ca să-și vadă față către față pe fiii duhovnicești, să-i însufletească și îndrumeze pe cărările luminoase ale înviorării și restaurării sufletești.

Ideea centrală, în jurul căreia se grupează toate aceste predici misionare, scrise cu dragoste caldă de părinte iubitor și cu avânt de apostol, de păstor gata să-și pună sufletul pentru turma sa — este *îmbrăcarea sufletului creștin în haină de nuntă*, ca să se facă vrednic de a participa la masa ospățului Tatălui ceresc aici, în viața aceasta terestră, și în împărăția cea vecinică.

Subiectele predicilor sunt anume alese să susțină în ansamblu această idee centrală a creștinismului nostru ortodox, mântuitor de suflete. Comparațiile plastice, tablourile vii, pildele sugestive, ce

se succed, fac impresie covârșitoare și se fixează în memoria auditorului cu puterea care păstrează luminoasă ideea religioasă, căreia se afașază în chip armonios.

Seria predicilor o deschide subiectul central: Grijă de suflet, căruia-i urmează Scopul omului, Păcatul, Prețul timpului, Isus Mântuitorul — Prietenul creștinului, Despre frica de Dumnezeu, Suferințele vieții, Provedința divină sau purtarea de grije a lui Dumnezeu, A doua venire a Domnului, Infricoșata judecată, Judecata din urmă, Conștiința creștină, Impăcarea cu Dumnezeu, Necesitatea pocăinții, Despre raiu sau fericirea eternă, Despre iad sau muncile vecinice, Despre bunăfătea lui Dumnezeu, Pregătirea la moarte sau buna murire, Despre învierea morților, Despre viața vecilor, Despre slujirea lui Dumnezeu și Cuvânt la Nașterea Domnului 1934.

Cartea aceasta a Prea Sfințitului Grigorie e una dintre cele mai prețioase, din mulțimea cărților pe cari le-a scris. E de o actualitate palpitană și de o valoare deosebită ca un ajutor indispensabil la îndemâna fraților preoți în misiunea noastră, încât nu am cuvinte destul de elocvente să o recomand după cuviință și după folosul, pe care îl poate aduce fiecăruia. Arhim. POLICARP



*Ion V. Georgescu*: DEMONOLOGIA VECHIULUI TESTAMENT: „AZAZEL”. București, 1934. — Institutul de arte grafice „Speranța”.

Teama permanentă de un spirit rău, care țese toate neajunsurile și care promovează tot răul asupra omului, își are capitolul său, suficient de vast, în istoria religiunii fiecărui popor din lume. La unele, această teamă a dăinuit ca o idee nedefinită, ca un presimț venit din adâncurile slăbiciunii omenești; la altele, spiritul rău rămâne definit drept un luptător contra binelui, dar un luptător care poate fi supus prin sprijinul acordat de spiritul bun, de spiritul desăvârșit, spirit personificat și numit Dumnezeu. Sunt și popoare în a căror concepție religioasă, cele două principii contrare — al binelui și răului — se plasează pe aceeași linie, amândouă personificându-se în mod deosebit. Aceasta este concepția dualistă. Religia Perșilor antici este o fidelă și permanentă dovadă a acestui dualism.

Dacă în categoria întâia intră popoarele, cari au manifestat mereu o teamă inexplicabilă față de necunoscut, în cea de a doua se plasează popoarele, cari au solicitat neîntrerupt sprijinul, grația lui Dumnezeu pentru îngenunchierea „celui rău”, iar în a treia pot fi catalogate neamurile, cari au sacrificat tot atât de mult pentru îmblânzirea duhului rău, cât au dat și pentru a primi ajutorul celui bun.

Poporul evreiesc, popor care a venit în atingere cu atâtea alte neamuri, distincte printr-o concepție religioasă proprie lor, a avut de luptat cu eroism la menținerea adevăratei credințe religioase: monoteismul. Alunecările-i greșite — destul de frecvente — au avut totdeauna darul de-a trezi „poporul ales”, poporul lui Iahve, la o și și mai vie, mai clară, religie monoteistă. Teama de un spirit rău, de

un demon, n'a fost însă streină nici de acest popor, cum nu e streină nici de imensa populație care formează Biserica lui Hristos. Vechiul Testament este o mărturie în această privință. De altfel, această problemă a sugerat un capitol special în preocupările teologiei critice și exegetice: Demonologia Vechiului Testament.

Recenta carte a dlui Ion V. Georgescu, *Demonologia Vechiului Testament — Azazel*, cum se remarcă și din titlu, este ținută din aceeași categorie de preocupări, adică din cele spicuite imediat mai sus. Dar întregul ei conținut se concentrează și se limitează la determinarea strictă a înțelesului „Azazel” din Levitic 16, 8, 10 și 26.

Cartea — în extensiunea modestă de 34 pagini — este împărțită în trei capitole. Fiecare din aceste capitole își are tema sa deosebită. Astfel, primul este consacrat înțelesului pe care îl are „Azazel” în textul din Levitic 16, paralel cu ziua împăcării; al doilea spicuește istoricul înțelegerii termenului „Azazel” în decursul vremii de către diferiți interpretatori ai Cărții Sfinte, iar al treilea schițează înțelegerea cea mai justă a concepției, a conținutului cu care este întrebunțat termenul „Azazel” în locul amintit din Sf. Scriptură.

Urmărind chestiunea în amănunțime și cu deosebită stăruință, V. I. Georgescu aduce mărturii de cea mai probată autoritate pentru susținerea tezei sale. Argumentarea, scrutarea și alegerea fericită a mărturiilor de o nelăgăduită valoare documentară se vedește mai ales în partea a doua a lucrării, unde sunt citate aprecierile sf. Părinți asupra termenului „Azazel”, aprecieri cari, în marea lor majoritate, au un sens spiritual, simbolic sau profetic.

Partea a treia se bucură și de o îmbinare frumoasă, ba chiar de o contribuție personală a autorului.

Din modul în care este tratat subiectul rezultă fără greutate ceea ce voiește să dovedească V. Georgescu: că Azazel, din Levitic 16, este numele unui demon, „un spirit rău, locuitor al pustiei, inferior întru totul lui Dumnezeu, căruia i se înapoiau, prin hotărârea Domnului, — încărcate peste capul unui țap — păcatele ce inspirase oamenilor pentru a-i pierde în fața lui Dumnezeu”.

Felul expunerii, unghiul sever și critic, bibliografia aleasă și bogată, toate vorbesc în favoarea acestei cărți. D. CĂLUGĂR



*Ion V. Georgescu: ACTUALITATEA PROFETILOR.* București, 1934. Pag. 64. Institutul de arte grafice „Tiparul academic”.

Cuvintele Scripturii, glasul lui Dumnezeu împărțit omenirii prin gura profetilor, reprezintă nu numai adevărul vecinic, dar și o permanentă actualitate pentru vremile ce coboară mereu în punga fără fund a istoriei. De aceea, atât cu prilejuri de prosperitate și înviorare spirituală, cât, mai ales, în vremurile depresiunilor ucigătoare de orice avânt spre înălțare morală, cuvintele profetilor își revarsă tâlcul lor adânc și sfânt peste cei cari au dorința să le asculte și urmeze. De altfel, trimișii lui Dumnezeu s'au ivit totdeauna la timpuri

de secetă duhovnicească, în momente de răscruce, de înstrăinarea poporului evreiesc dela calea adevăratei lui credințe și meniri.

Comparând stările de azi cu acelea în cari s'au ivit profetii, judecând decadența morală actuală în paralelă cu cea biciuită de acești neînfricați propoveduitori ai adevărului, trebuie să cădem de acord că ne dominează o atmosferă apocaliptică. În consecință, când ar fi mai actuali profetii decât azi? Când s'ar potrivi mustrările și îndemnurile lor mai mult decât în vremurile noastre?

D. I. V. Georgescu în reușita d-sale carte „Actualitatea profetilor”, nu face decât să aprofundeze teza enunțată imediat mai sus.

Luând versete clasice din profetii, le referă la situația în care au fost rostite, pentru a răsfrânge, în cele din urmă, sensul lor sfânt și sfințitor asupra debandadei morale și spirituale care sălășluiește azi în sufletul multor oameni.

Felul în care dl Georgescu a conceput lucrarea, minunata formă de expunere, dar mai ales concluziile edificatoare pe care le scoate după fiecare capitol, fac din cartea d-sale o adevărată carte de meditații. Ea oferă și un bogat și nemerit material pentru predici. Citită cu încetul, în dorul după o lectură religioasă bună, cartea d-lui I. V. Georgescu îți procură momente de adevărată înălțare sufletească.

D. CĂLUGĂR

*Prof. Dr. Gh. Ciuhandu: „MÂNTUIREA MEA — DUMNEZEU”. (Ps. 61 v. 7). Poem teatral biblic în trei tablouri. Arad, 1934. Pag. 74. Lei 8.*

Părintele consilier Dr. Gh. Ciuhandu a dat la iveală un poem teatral biblic, în care caracterizează, deosebit de convingător și plastic, firea și temperamentul Evreului, „veșnic oscilant între religiozitate și desfrâu, între supunere oarbă către Dumnezeu — regele său de ultima instanță — și între revolta sufletească, ce de atâtea ori îl împingea în brațele dumnezeilor păgâni”. D-sa alege, în acest scop, uitimele zile ale robiei asiriene, cu toate evenimentele ce se leagă de acest fapt însemnat și, culegând date evocatoare, deapănă firul până în preajma Testamentului Nou, adică până la preotul Zaharia.

Poemul biblic alcătuit — ori, mai corect, sistematizat — de părintele Ciuhandu nu este o plâsmuire închipuță, nici o lucrare cu limbaj profan, ci ea constă dintr'o culegere și îmbinare deosebit de fericită a sute de versete biblice, toate aranjate în așa fel, încât conlucrează armonios la evocarea unei epoci din viața poporului evreu. Alegerea celor mai caracteristice versete biblice, mulțimea acestora, gradația ce se evidențiază, prin aranjarea lor, în mersul ideilor, constituiesc o notă de laudă pentru acest poem și un cuvânt de meritată măgulire pentru autor. Citirea atentă a acestei cărți, mai ales în clipele de frământare sufletească și de îndoială, poate aduce liniște, încredere și imbold sănătos spre o reînnoire religioasă-morală.

D. CĂLUGĂR

*Pr. Toma Chiricuță*: „CUNOȘTI TU CALEA?” Chemări către suflete. Pagini 271. Lei 60. Ediția „Fântâna Darurilor”. București.

Harnicul și bine cunoscutul preot dela biserica Zlătari din București Toma Chiricuță a tipărit un nou volum de predici. Cele douăzeci și trei de cuvântări pe cari le cuprinde volumul acesta sunt toate predici pe cari autorul le-a rostit în fața altarului la care slujește, sau în fața microfonului. Nu sunt predici căutate și pregătite anume pentru tipar, dar sunt cuvântări eșite spontan din belșugul sufletesc și dragostea apostolică a Pr. T. Chiricuță. Izvorâte din dorință bună și suflet curat, au străbătut la suflet și de aceea auditorul a cerut tipărirea predicilor auzite. Tocmai acest fapt face ca aceste cuvântări să aibă o valoare superioară predicilor scrise mai mult pentru tipar decât pentru suflet. Cel ce citește aceste predici se îmbogățește sufletește și capătă zel și dragoste pentru propovăduirea Evangheliei.

Volumul întreg e scris cu multă claritate și cu tot talentul unui priceput purtător de condei. Intrunind toate condițiile unor predici bune le recomandăm călduros celorților noștri. Pr. S. C.



*Dr. Petre Andonescu* — Ὁ Χριστιανισμός και τὰ σοσιαλιστικά συστήματα (CREȘTINISMUL ȘI SISTEMELE SOCIALISTE); Atena; Tip. Φοινικός; 1934, Pagini: 208; Preț: 100 drahme.

Sunt cărți cari depășesc cadrul „legal” — ca să zic așa — în care au fost construite. Și depășindu-l, se situează din domeniul ocazionalului care le-a făurit, în cel al vecinului, al durabilului, care le asigură o viață lungă și o circulație largă. Nimeni nu va circumscrie — ca să dăm o pildă din cele ce le avem înaintea ochilor — Epiclezei Euharistice a Părintelui Diacon Dr. N. I. Popoviciu, caracterele și dimensiunile materiale și științifice pe cari suntem obicinuiți să le întâlnim la o teză de doctorat, ocazională, școlărească și operă de debut prin definiția și, de cele mai multeori, prin structură chiar. Categoria ei saltă pe ostenitorii cu alcătuirea, de pe simpaticele bănci ale Universității, direct și sigur, în mijlocul vieții cărțurărești productive și consacrate prin trudă îndelungată și tomuri grele de munca ce-ți gătește din fiecare pagină. Stadiul „noviciatului” în domeniul cărțurăresc, în cazurile acestea dispăre topt în maturitatea de gândire și creație, care s’a plămădit până a nu se opera încă sărbătoreasca ungere într-un supremul titlu academic. Când mai e și talent la mijloc, e cu atât mai bine.

Bucuria tuturor iubitorilor de cultură și progres, când se produc astfel de apariții — cărora le putem aplica, fără să exagerăm deloc, atributul de „rare” — e legitimă și firească și mare. Avem prilejul să încreștăm în câmpul revistei noastre, una din acestea — chiar acum! E vorba de cartea unui student „de lux” — în accepțiunea aleasă a cuvântului — apărută nu demult, la Atena, în împrejurări cari se vor vedea mai la vale. Împrejurări cunoscute în parte — multora — din rândurile smulse înflăcărat penei mele, prin Aprilie, a anului

trecut, în confratele de trudă al Sibiului șagunian „Telegraful Român“. Smulse nu de modestele mele posibilități stilistice, ci de foarte puțin modestele proporții ale evenimentului ce le-a prilejuit. Acum, când mă ocup aici de cartea aceasta, nu fac altceva decât îmi împlinesc o făgăduință formulată acolo.

O mare poruncă a vremii noastre (și a altor vremi) proclamă imperios coborârea Evangheliei în masse și infuzarea călitălor și sublimelor ei concepții de viață în sufletul agitat și nestatornic al mulțimilor anonime — atât de expuse la influențele piezișe exercitate satanic de „lupți răpitori“ pe cari Sfânta Carte însași îi are în vedere de-alătea ori și în alătea locuri.

Făță de toate problemele sociale pe cari vremea le agită brutal, Biserica ia atitudini și lansează soluții desprinse din luminile Evangheliei și depozitate în concepția ei despre viață. Temperamentele de luptători din rândurile oamenilor ei de carte sunt angajați într'un mod cu totul explicabil și firesc în aceste frământări ale veacului. Cu cuvântul și cu peana. Un asemenea temperament de luptător, prin construcție organică și prin studiile ce le-a făcut, e tânărul doctor în Teologie Petre Andonescu, despre care spun cu cugetul împăcat că — atunci când P. S. Cosma, episcopul Dunării de jos, pipăindu-i energiile și capacitatea de lucru a sufletului său furtinos l-a trimis pentru desăvârșire la Atena — n'a călcat cu stângul, alegându-și ca specialitate Apologetica creștină. Imprejurările în cari se plămădește o creație, explică în mare parte însași creația asupra căreia ele proiectează lumini revelatorii. E un lucru la care criticii de artă țin mult. Și la care, fără nici o primejdie — ci dimpotrivă, cu câștig — putem ținea și noi. De aceea, socot că a anunța o carte, orfană de condițiile externe cari i-au pregătit leagănul, nu-î lucru tocmai reușit; nici întreg. Și iarăși, nu-î lucru rău nici atentat la discreție dacă o plasezi în tiparele externe din cari a trecut la tipografie. Fac așadar și eu, aici, românescul lucru al eroilor legendari Dan Căpitan de plaiu și Ursan, bătând întâi „laturile“ și apoi „mijloacele“.

Subiectul cărții, Creștinismul și sistemele socialiste, descoperă singur că ne aflăm în fața unei cărți de luptă. Taberele sunt indicate precis.

Autorul, în *partea întâia* a lucrării, prezintă una din ele: socialismul, sub formele multiple în cari a apărut și evoluat în istorie. Tot aici, lichidează o confuzie care se face prea adeseori, când se consideră socialismul ca un sistem, ca o concepție unitară, bine definită, despre viață. Iată cum: autorul socotește pe drept, că orice sistem socialist trebuie să se definească aparte, ca o doctrină deplină și bine încheșată, despre viață, al cărui punct central constă în concepția economică-colectivistă. Iar socialismul în general, ca ansamblul sistemelor socialiste. Aceste sisteme, diferă întreolaltă prin metodele ce le preconizează pentru transformarea societății actuale: prin evoluție, prin revoluție etc.



Pentru ilustrarea acestei „anarhii“ de concepții socialiste, autorul aduce, încă din primele pagini, câteva savuroase citate din sociologi și autori creștini militanți. Iată câteva: „Il y a autant de socialismes qu'il y a des peuples, et le socialisme ne peut se transmettre d'un peuple à l'autre sans changer d'âme (E. Laskine — Le socialisme suivant les peuples; Paris, 1920; p. 1—9). Le mot socialisme est vague et ne représente pas toujours le même groupe d'idées (I. Bourdeau, L'évolution du socialisme; Paris, 1901; p. 46)“. Sau papricatele cuvinte ale teologului rom.-cat. A. de Sertillanges, care afirmă că „fiecare are un mic socialism pentru sine, un socialism de buzunar (chaque a son petit socialisme à soi, socialisme de poche — Socialisme et Christianisme, p. 6). Și într'adevăr cartea prezintă — după ce-i dă definiția, precizează noțiunea socialismului, teoriile și mișcările socialiste premergătoare veacului 18 — ne înșiră principalele lui ramuri: socialismul englez, francez, german și anarhismul. Teoriile marxiste sunt analizate cu deamănuntul, pe categorii: concepția filosofică, economică și politică (a marxismului).

În partea a *doua* face critica socialismului. Întâi din punct de vedere științific și apoi, punându-l să dea examen de aptitudine în fața vieții, care demonstrează că toate operațiunile de adaptare și aplicare a teoriilor lui, la realitate, pe teren, s'au saldat cu un răspicat: nu rezistă! Operațiuni de adaptare, pe cale pacinică, firește. Prin forță, au reușit unde au reușit... ca să se condamne dintru'nceput la o existență limitată. Ca'n Rusia! A cărei actuală structură socială, croită pe calapod colectivist, Dr. P. A. o studiază cu grijă și o critică viguros. E partea în care spiritul său aprins și inteligența-i ageră gustă copios bucuriile superioare ale unei bătălii pe câmpul căreia pășește cu o siguranță de cuceritor. Pentruca apoi, în *partea a treia*, după ce a isprăvit cu demonstrațiile de insuficiență a socialismului divizat și în conflict cu viața și cu sine însuși, să-l pună în fața concepției sociale creștine, așa cum reiese ea din Noul Testament, scrierile Sfinților Părinți și din lucrările cu speciale și abundente preocupări asupra acestui gen de probleme, pe cari ni le-au lăsat scolastici. Toate demonstrațiile sale, Dr. P. A. le sprijinește pe datele psihologiei umane, pe principiile fundamentale de economie politică, pe rezultatele experiențelor socialiste și pe evoluția evenimentelor contemporane. Și în aceasta stă puterea argumentării sale.

Relațiilor dintre creștinism și socialism și problemei sociale creștine, le rezervă pagini avântate. Pe cari le încheie așa de frumos când, în loc să respingă mândros faimoasele cuvinte din „Kommunistische Manifest“ al lui Marx și Engels: Proletari din întreaga lume uniți-vă! — scrie așa: „Proletari din întreaga lume, uniți-vă, sub semnul Crucii!“ Cum vedem dar, lucrarea aceasta nu rămâne numai la lucruri reci. Alături de doctrinele marilor răscolitori de masse și de pasiuni, chiar crâmpes de proză incendiară socialistă, apar analizate aci cu severitate și combătute meșteșugit, cu nerv.

Cartea dlui Dr. P. A. căptușită cu izvoare bibliografice alese

Inteligent, geme de știință și suflet. E de admirat reușita cu care a împletit aceste două elemente — cari nu fac casă bună totdeauna. Și când spun așa mă gândesc la multe lucrări grele și valoroase, în cari sufletul e cu desăvârșire absent. Le citești cu răceală, cu eforturi. Prea sunt docte! Prea sunt oboșitoare. Prea-ți cer des „acele biruri grele de căscat și plictiseală, cu cari ne-am cam obicinuit pedanții și pseudo-erudiții“. Biruri pe cari cartea dlui Dr. P. A. nu le cere. Și la cari te gândești prin contrast, când constați cu câtă superioară plăcere îi mistuești rândurile gândite și aprinse.

A fost apreciată călduros de profesorii Facultății de Teologie din Atena, cari în unanimitate, au conferit autorului titlul de doctor în Teologie, cu mențiunea cea mai mare: arista (eminent). A fost recenzată elogios în publicistica ateniană. Autorul, lăudat fără rezerve. Un frumos succes românesc era câștigat cu vrednicie. Facultatea de Teologie din București, al cărei elev a fost, i-a echivalat diploma imediat, cu aceleași frumoase aprecieri.

Sunt lucruri cari trec dela o vreme. Cartea rămâne. Nu prea avem, în genul acesta, o literatură teologică românească abundentă. Doar câteva lucrări ale titularilor catedrelor de Morală și Sociologie creștină dela Cernăuți și București, domnii profesori Dr. Domițian Spănu și Dr. Șerban Ionescu. Și alții câțiva. Cu puținul ce-l avem, cartea aceasta ar face bună tovarășie. De aceea, îngăduiește-mi, domnule Andonescu și prețuite al meu prieten, să-ți fac de-aici o rugămintă: dă-ne-o și'n românește!

ORIGORIE T. MARCU



## CRONICĂ

### CONSFĂTUIREA ROMÂNNO-JUGOSLAVĂ DELA BUCUREȘTI.

În preajma sfințelor sărbători ale Nașterii Domnului a sosit la București o delegație a Bisericii surori iugoslave, pentruca împreună cu factorii conducători ai Bisericii noastre să pună la punct înțelegerea cu privire la cât mai frățeștile raporturi dintre cele două biserici ortodoxe. Discuțiile s'au desfășurat într'o caldă atmosferă și sunt nădejdi că pe urma lor viața bisericească și culturală a fraților noștri din Jugoslavia se va desfășura de-aci nainte sub mai favorabile auspicii.

Consfătuirea dela București a mai avut însă un obiect, a cărui importanță nu o poate nesocoti nime: Rezolvirea chestiunii Bisericii bulgare. Se știe că raporturile dintre această Biserică și Patriarhia din Constantinopol nu sunt de loc bune. Reprezentanții Bisericilor române și iugoslave au hotărît să facă stăruitoare intervenții pe lângă patriarhia constantinopolitană, pentru normalizarea relațiilor dintre aceasta și Biserica ortodoxă bulgară.

Consfătuirii dela București o să-i urmeze alte consfătuiri menite să statornicească o cât mai armonioasă și mai solidară colaborare dintre Bisericile ortodoxe ale diferitelor țări.

Cine nu se bucură văzând că 'n fața primejdiilor tot mai mult se 'cheagă frontul ortodox?



**O IZBÂNDĂ A P. S. NICODIM.** Se știe că între Mănăstirea Neamțu și Stat a existat un litigiu cu privire la „vatra” acestei mănăstiri, care alcătuește un teren de-o mărime considerabilă. Deși folosința acestui teren i-a fost atribuită Mănăstirii Neamțu încă din 1859, Ministerul domeniilor a ținut lucrurile încurcate de-alungul câtorva decenii, cu scopul de a recâștiga „vatra” pe seama Statului.

Mănăstirea Neamțu și-a reclamat drepturile de repeșite ori, fără rezultat însă.

Ajungând la cârma mănăstirii P. S. Episcop Nicodim, și-a pus în gînd să nu înceteze intervențiile până când aceasta nu va fi repusă în drepturile sale. Stăruitoarele intervenții ale P. S. Sale, bazate pe memorii documentate, au fost încununete cu succes. O recentă decizie a Ministerului de domenii stinge litigiul dintre așezământul sfânt și Statul român, atribuind Mănăstirii Neamțu mult disputata „vatră”.

Dreapta și înțeleaptă soluție se datorește stăruitoarei lupte dusă cu atâta călugărească jertfelnicie de P. S. Episcop-stareț Nicodim.

precum și înțelegerii și bunăvoinței celor trei Miniștrii: dd. Lapedatu dela culte, Angelescu dela instrucție și Sassu dela domenii.



**INTREITUL PRAZNIC DELA CLUJ.** În ziua de Sf. Nicolae a anului trecut, Clujul ortodox a avut un întreit praznic. Unul a fost al întregii Biserici, care sărbătorește după datina creștinească ziua Marelui Ierarh Nicolae, al doilea a fost inaugurarea noului palat episcopesc și al treilea l-a alcătuit împlinirea unui deceniu dela înființarea Academiei teologice din capitala Ardealului.

Solemnitatea s'a desfășurat într'un cadru impresionant și într'o atmosferă dintre cele mai calde. Au participat delegații tuturor autorităților eclesiastice, civile și militare din Cluj și s'au rostit cu acest prilej cuvinte de înaltă și meritată prețuire la adresa Prea Sfințitului episcop Nicolae, neobositul ctitor al atâtor așezăminte bisericesti din reînviata eparhie pe care o conduce cu atâta înțelepciune.

Părintele Dr. Ioan Vască, rectorul Academiei teologice din Cluj, a publicat cu acest prilej un frumos volum comemorativ, pe paginile căruia cititorul găsește istoricul vieții de 10 ani a Institutului de înaltă învățatură ortodoxă, precum și o serie întreagă de prețioase studii datorite profesorilor și unor prieteni ai acestui Institut (Dr. I. Lupaș, Dr. O. Bucevski, Dr. G. L. Muntean, Dr. V. Pârvulescu, Dr. V. Petrașcu, Dr. V. Sava, Dr. Gh. Stănescu, Dr. I. Vască, Dr. I. Pașca, V. Petrașcu, T. Ciceu, Dr. I. Mateiu, I. Mateiu, I. Goșescu, Fl. Mureșanu, I. Todoran, Gh. Halarevici, Z. Enescu și N. Onițiu).

Trimitem respectuoasele noastre felicitări Prea Sfințitului ctitor și frățeștile noastre urări tinerei Academii teologice din Cluj și conducătorilor ei.

N. C.



## NOTE ȘI INFORMAȚII

ULTIMUL număr al esecelentei publicații care este *Revue de Transilvanie*, condusă cu atâta competență de savantul profesor universitar Silviu Dragomir și de harnicul său tovarăș de lucru D. D. Roșca, ne-aduce și un articol despre regimul Cultelor din România, datorit dlui V. Moldovan, profesor Universitar din Cluj.

De sigur autorul face un incontestabil serviciu cauzei românești, înfățișând străinătății dispozițiile legii cultelor votate de parlamentul român în 1928 și arătând situația cultelor minoritare din patria noastră, așa cum se desprinde ea din pomenita lege. Dar dl V. Moldovan aducea un și mai efectiv serviciu cauzei antirevizioniste pe frontul căreia luptă cu atâta vigoare *Revue de Transilvanie*, dacă d-sa ar fi arătat că *de fapt* situația cultelor minoritare din România nu este aceea pe care o prevede legea din 1928, ci aceea pe care au moștenit-o aceste culte de sub stăpânirea străină. Este situația *privilegiată* moștenită îndeosebi de catolicii fostei stăpâniri habsburgice și pe care Statul român n'a ajuns încă s'o rectifice după clarele prevederi ale legilor în vigoare. D-sa trebuia să arete lupta eroică pe care-o desfășoară Biserica ortodoxă și credincioșii săi singuratici (dl O. Ghiбу și alții) pentruca Statul să intre în lega-

litate și să acorde tuturor cultelor (deci și celui ortodox) o egală protecțiune, desființând privilegiile de cari catolicismul hrăpăreț și agresiv se bucură și astăzi.

Dacă dl V. Moldovan spunea în articolul d-sale și asemenea lucruri, debunăseamă ar fi fost mai complex și mai în nota luptei antirevizioniste.

PROBLEMA reorganizării învățământului teologic este din nou la ordinea zilei. O discută factorii de conducere și presa deopotrivă. Ceeace ne bucură însă îndeosebi este, că punctul de vedere cu „bureții“ părintelui Popescu-Mălăești intră tot mai adânc în conul de umbră al discuțiilor, iar dreptatea noastră iese tot mai mult la iveală.

Iată ce a spus, de-o pildă, I. P. S. Patriarh Miron la o festivitate a Seminarului Nifon din capitală :

„In actuala atmosferă universitară, studenții vor să conducă pe profesori, ei vor să aibă directiva, nerespectând tradiționalele trepte conducătoare. Aceasta este o situație de perversiune sufletească. Deci această atmosferă a studențimii universitare nu poate fi prielnică unor tineri cari se pregătesc pentru preoție.

Academiile teologice din Ardeal, sub acest raport, sunt mai fericit organizate. Ele își au, pe

lângă cursurile teologice, căminul teologic care cuprinde pe toți studenții teologi și-i obligă a trăi ca interni regimul vieții educative-creștine, proprie pregătirii unui candidat de preoție. Tinerii bacalaureați veniți la o Academie teologică, vin mânași de propria lor vocație și nu constrânși de o diplomă de Seminar cu drepturi restrânse. Academiiile se pot generaliza ca instituții teologice proprii nu numai instrucției teologice, ci mai ales educației religioase morale, de care se simte astăzi nevoie mai mult ca oricând“.

Iar în Pagina Bisericii a marelui cotidian „Universul“ cam aceleași judecăți le face despre Academiiile teologice, în două articole, distinsul fiu al Bisericii noastre (originar din Moldova), dl *Iuliu Pascu*, membru al Consiliului legislativ.

Problema reorganizării învățământului teologic se cristalizează pe'ndelete dar sigur în sensul pe care l-am precizat de reperițe ori în coloanele acestei reviste. (Vezi Revista Teologică 1924, pag. 165; 1926, pag. 201; 1927, pag. 57; 1928, pag. 289; 1930, pag. 439).

ABIA s'a răcit trupul neînsuflit al Mitropolitului Pimen, și-au și început frământările în jurul alegerii urmașului lui pe tronul mitropolitan al Moldovei. Ceice au intrat în zodia unor febrile frământări însă nu au fost atât factorii răspunzători în asemenea chestiuni, cât gazetarii — de profesie sau improvizați — cari n'au vrut să scape din mână un așa de rar „cal de bătaie“. Lucrurile păreau a se

desvolta deci „normal“. Au intrat însă 'n horă neîmbiânziții adversari ai ardelenismului bisericesc, cari în loc să discute principial *personalitatea* pe care o reclamă împrejurările pe tronul glorios al Bisericii Moldovene, au cheltuit o nemăsurată pasiune atacând Ardealul ortodox, care, catolic și protestant cum e, mai are și obrăznicia de a se înghesui la scaunele vlădicești din Vechiul Regat... Nu-i destul că Ardealul „și-a impus“ Statutul șagunian cu autonomia lui care poartă vina tuturor cutremurelor cosmice și a tuturor crizelor cari bântue lumea și mai ales ținara românească. Nu. Ci vrea să impună fiecărei eparhii din cuprinsul României mari câte-un vlădică ardelean, ca să protestantizeze sau să catolicizeze (asta-i după om și împrejurări...) întreg Sf. Sinod — și cu el întreaga Biserică românească...

Vă rog să nu zimbiți, nici să nu vă mirați. Căci într'adevăr cam așa s'a discutat într'o parte din presa de dincolo de Carpați chestiunea alegerii Mitropolitului Moldovei.

Firește, lucrurile stau altfel. Ardealul n'a impus nici Statutul șagunian, nici vlădici. Legea de organizare a Bisericii ortodoxe române a fost votată de parlamentul țării, care nu e alcătuit chiar numai din ardeleni... Iar vlădicii au fost aleși, tot după lege, de corporațiile competente, cari iar nu sunt alcătuite exclusiv din ardeleni... Cât despre Ardealul protestantizant sau catolicizant (după împrejurări), ăla nu-i la noi.

Evident, puțină seriozitate n'ar

strica, măcar în discuția marilor probleme.



PARECA niciodată n'au fost mai sarbede ziarele de Crăciun, ca'n acest an. Cu puține excepții (Țara Noastră, Universul) ele și-au vădit mai mult ca altă dată lipsa de inspirație religioasă. Citeai articolul de sărbători și simțiai imediat că nu izvorește din adâncimi sufletești, nu e revărsare de credință și de bucurie religioasă, nici rodul unei meditații teologice. Simțiai că e articol făcut nu născut.

Totuși, ceace m'a tulburat mai mult în această literatură ocazională a fost fărăndoială pocirea generală a numelor de *Hristos* și *Vifleem*. Pretutindeni nu puteai citi decât „Christ” și „Bethleem”. De unde-or fi luat gazetarii noștri pe acest Christ și pe-acest Bethleem — nu știu. Că din limba poporului sau din a cărților bisericești știu bine că nu l-au luat.



PROTIPENDADA satelor. Așa-i zice d. D. Tipuriță din Aciliu, treimii culturale pe care-o alcătuște învățătorul, preotul și notarul. Titlul articolului d-sale publicat în revista sibiană „Luceafărul”, vădește dela început o semnificație pejorativă, care privește pe cei trei crainici ai culturii din satele noastre.

Nu știm ce sat a avut în fața ochilor săi autorul, când și-a zidit părerea despre activitatea culturală pe care-o desfășoară învățătorul, preotul și notarul. Dar a generaliza situația dintr'un sat, în care — întâmplător — cei trei factori culturali nu-și in-

teleg chemarea, și a arunca osânda inactivității asupra tuturor învățătorilor, preoților și notarilor — însemnează o profundă greșeală, care jighește, oricât spune autorul că n'a vrut să jighească pe nimeni.

Se știe cu câte greutatea luptă apostolii culturali ai satelor noastre și cu câtă jefelnicie își împlinesc ei — în cele mai multe cazuri — atât de importanta lor misiune. A le contesta râvna și a-i batjocori — și asta într'o revistă învățătorescă — însemnează a le face o cruntă nedreptate și a le micșora prestigiul de care au atâta nevoie în mijlocul poporului al cărui suflet și altfel e îndeajuns de devastat de taifunul demagogiei. N. C.



„ARISTA”, e cel mai distins calitativ pe care-l acordă studenților săi Facultatea de teologie din Atena. Într'o traducere românească aproximativă *arista* însemnează *eminent*, sau *magna cum laude* dela București, sau *distincție* dela Cernăuți. E așadar, un calificativ grecesc. Pe care — spre mândria noastră — se pare că toți românii cari au obținut diplome la Atena, s'au conjurat să-l cucerească. Acum doi ani Păr. S. Cădea, bursierul Arhiepiscopiei noastre, l-a obținut la licență, odată cu învițafia măgulitoare de a face și doctoratul acolo. În Martie 1934, bursierul Episcopiei Dunării de jos, Petre Andonescu, obținea *arista* la examele de doctorat. Acum se vestește alt succes românesc. Doi harnici bursieri ai I. P. S. Patriarh Miron, Iustin Moisescu și Nicolae Tănăsescu, absolvenți ai selectului seminar

al orfanilor „Patriarh Miron“ dela Câmpulung, după patru ani de studii teologice regulate au fost promovați, în Noemvrie 1934, licențiați ai Facultății de teologie din Atena cu mențiunea „arista“. Felicităm pe Inaltul lor Protector și pe ei — deasemenea. Iar succesul lor îl tăiem la răboj cu firească bucurie, neuitând a le aduce aminte că sunt datori față de noi și față de ei să tipărească fără întârziere *Morala*, de Hr. Andrușoș, a cărei traducere, făcută frățeste, o au deja în sertar.

RECENT înființata „Frăție a teologilor ortodocși din Polonia“, aprobată de Sf. Sinod, a făcut să apară la Varșovia un organ al ei numit „Vestitorul“, care are de scop întrunirea tuturor tinerilor teologi pentru a manifesta bogăția inferioară și vitalitatea credinței ortodoxe. Acest organ apare în limba rusă și polonă și va publica diferite articole de teologie și viață bisericească, dări de seamă asupra mișcărilor ortodoxe, noutăți asupra teologiei și vieții bisericilor ortodoxe etc. Primul număr — citesc în *Ἐκκλησία* din 17 Nov. 1934 — pe 72 pagini, cuprinde articole asupra independenței județului bisericesc, asupra programei învățământului religios în gimnazii, bibliografie variată precum și un catalog al cărților pe cari trebuie să le aibă în bibliotecă sa orice preot ortodox. Biserica ortodoxă din Polonia a fost sistematic șicanată de catolicismul agresiv și omnipotent acolo. Zelosul ei conducător, I. P. S. Mitropolit Dionisie al Varșoviei, presupunem că e inima acestei mișcări, soră în-

tr'un fel cu F. O. R.-ul nostru. Și teologul Nicolae Arseniev. Și alții, și alții...

SFÂNTUL Sinod al Bisericii Serbiei a decis întemeierea unui fond pentru ajutorarea orfanilor, întru pomenirea răposatului Rege Alexandru. Resursele acestui fond se vor procura din daniile benevole ale PP. SS. Lor Ierarhi, ale Clerului, ale epitropiilor bisericesti și din diferite discuri.

CONSILIUL profesoral al Facultății de Teologie din Atena, în ședința din 16 Nov. 1934 a ales cu unanimitate pe Părintele Arhim. Evanghelos Antoniadis, profesor extraordinar pentru catedra vacantă de Istorie a epocii Noului Testament și a sfințelor ei personalități și pentru Exegeza N. T. Noul profesor a funcționat până acum ca profesor și director al seminarului Teologic din Atena și are, în această specialitate, câteva valoroase lucrări. Amintim îndeosebi: Situația Atenei în timpul Sf. Apostol Pavel și Problema limbii Noului Testament — aceasta din urmă tipărită în 1933. Sf. Sa promite să înzestreze disciplina Noului Testament — acum așa de săracă în lucrări grecești cu greutate — cu noi și prețioase contribuții. Titularul catedrei de N. T. de până acum, Profesorul Nicolae Luvans, care făcea și Istoria Religiunilor, rămâne pe viitor numai cu aceasta din urmă.

SFÂNTUL SINOD al Eladei într'una din ședințele din a doua jumătate a lui Noemvrie, 1934, a luat inițiativa tipării prin sub-



scripție publică a lucrării de „Introducere în sfintele cărți ale Testamentului Vechiu și Nou“, lăsată de neuitatul profesor al Școlii Teologice din insula Halchi, Basilios Antoniadis. O pastorală a fost adresată în acest scop obștei dreptcredincioase și instituțiilor bisericești indeosebi. În fruntea listei a subscris I. P. S. Hrisostom și ceilalți Ierarhi — laolaltă o sumă de 27.900 drahme.



IN OCTOMVRIE s'a săvârșit la Praga ceremonia sfințirii și inaugurării recent ziditei Biserici ortodoxe închinată Sfinților Metodie și Kiril, Apostolii Slavilor. Ceremonia inaugurării și săvârșirea Sfintei Liturghii ce i-a urmat, au fost transmise prin radio în toate țările europene.



IN 21 OCTOMVRIE, după Sf. Liturghie, s'a săvârșit la Catedrala ortodoxă din Riga (Lituania) o impresionantă slujbă pentru căpetenia Bisericii ortodoxe din Lituania, I. P. S. Ioan, ucis de răufăcători într'un mod sălbatic. Au oficiat doi arhierii, trimisul Bisericii ortodoxe din Polonia, Arhimandritul Teofan și 96 de protopresbiteri și preoți lituani. Erau de față reprezentanții guvernului, ai corpului diplomatic, ai diferitelor organizații sociale

și nenumărat norod. În timpul slujbei, mulțimile cari au sărguit la catedrală și n'au mai putut pătrunde într'ânsa, au umplut piața și străzile învecinate, urmărind trista ceremonie transmisă prin megafone urlașe. Mormântul Ierarhului asasinat e în cimitirul Pokrowsky. Sf. Sinod al Bisericii ortodoxe din Lituania va începe fără întârziere operațiunile convenite pentru alegerea noii sale căpetenii.



SE ȘTIE CĂ după oficierea cununiei prințului George al Angliei cu principesa Marina a Greciei în biserica anglicană londoneză Westminster-Abbey, perechea princiară a trecut în capela din palatul Buckingham, unde Mitropolitul ortodox Chermanos al Tiatirei, cu strălucită asistență, a săvârșit cununia religioasă după rânduiala ortodoxă. S'a bucurat toată lumea de împărătescul gest și maicuseamă... nu s'a supărat nimeni. Iar Domnișna Marina a Greciei, cred că mai mult decât toți. Cu acel prilej Asociația Bisericilor Anglicane și Răsăritene (Anglican and Eastern Churches Association), a dăruit Domniștei ortodoxe o minunată icoană a Sfântului Gheorghe, cu semnăturile tuturor smerișilor donatori cari au ușurat prin danile lor procurarea icoanei numite. GR. T. M.



## ÎN ACEST NUMĂR:

- I. P. S. Sa Dr. NICOLAE BĂLAN: Cum am ~~intemeiat~~ „Revista Teologică”  
Preot NICOLAE COLAN: Un sfert de veac  
Arhim. POLICARP MORUȘCA: Biserica și cultura poporului  
Prof. Dr. IOAN LUPAȘ: Încă un vlădică din Transilvania intrat în legendă  
Dr. SEBASTIAN STANCA: Cărți călătore  
I. N. LUNGULESCU: Concepția creștină a dreptului  
Dr. DUMITRU STĂNILOAE: Pentru depășirea individualismului și a socialismului  
Preot AUREL RADU: Aspectul religios al comunismului rus  
Prof. ONISIFOR GHIBU: Problema personalității juridice a ordinelor religioase catolice din România  
Prof. VICTOR LAZĂR: Din arhiva fostului corp XII armată austriacă (Sibiu)  
Preot IL. V. FELEA: Profetiile Mântuitorului  
Preot CANDID MUȘLEA: Pentru o noție  
Prof. Dr. N. NEAGA: Întăiul loc trinitar din Sf. Scriptură  
GRIGORIE T. MARCU: Câteva note asupra configurației monahismului atonit actual  
Prof. I. BELEUȚĂ: Documente istorice și doctrinale  
Prof. I. DĂNCILĂ: Un nou apostolat  
NICOLAE VONICA: Unirea din urmă  
Prof. L. BOLOGA: Morala creștină în lumina psihologiei  
Econom A. C. COSMA: Căutând pe „marele liberator” între teosofi  
Protopop IOAN CRĂCIUN: Într'un stat național — o singură biserică națională  
Prof. CANDID POPA: Cum am învățat eu cântările bisericesti.  
I. SANDU, Arhim. P. MORUȘCA, MIȘCAREA LITERARĂ: Răscoala țaranilor din  
D. CĂLUȚĂR, Pr. S. C., Transilvania la 1784. Actualitatea profetiilor.  
GRIGORIE T. MARCU: „Mântuirea mea — Dumnezeu”. „Cunoști tu calea?” Creștinismul și sistemele socialiste.  
N. C.: CRONICA: Consfătuirea Româno-Jugoslavă  
dela București. Întreitul praznic dela Cluj.  
O izbândă a P. S. Nicodim.  
N. C., G. M.: NOTE ȘI INFORMAȚII.

## CĂTRE COLABORATORI

*Regretăm, că din pricini cari au fost mai tari decât voința noastră, n'am putut publica în numărul de față al „R. T.” tot materialul ce ni-a sosit dela iubiiții noștri colaboratori. Firește, articolele rămase vor vedea lumina tiparului în numerele viitoare ale revistei.*

*Redacția „REVISTEI TEOLOGICE”*